



● مؤرشف حسب كتاب شامل في قواعد اللغة التركية

İstanbul

Yabancılar İçin Türkçe Ders Kitabı

إسطنبول كتاب اللغة التركية للأجانب



İSTANBUL YABANCILAR İÇİN TÜRKÇE DERS KİTABI A1

GENEL YAYIN YÖNETMENİ

Dr. Mehmet Yalçın YILMAZ

EDİTÖR

Doç. Dr. Ferhat ASLAN

EDİTÖR YARDIMCISI

Funda KESKİN

HAZIRLAYANLAR

Dr. Fatma BÖLÜKBAŞ

Enver GEDİK

Gül GÖNÜLTAŞ

Funda KESKİN

Fazilet ÖZENÇ

Hande TOKGÖZ

Gizem ÜNSAL

REDAKSİYON – TASHİH

Dr. Fatma BÖLÜKBAŞ

Funda KESKİN

ÇEVİRİ

Mohammad ALSHİRAH

TASARIM

Şeref KOCAMAN

Gözden Geçirilmiş Baskı 2014

Kültür Sanat Basımevi

www.kulturbasim.com

ÖN SÖZ

“İstanbul Yabancılar İçin Türkçe” öğretim seti, Doğu ile Batı arasında köprü konumunda olan ülkemizin kültürünü, düşünce tarzını aktaracak, en güncel dil öğretim yöntemleri ile hazırlanmış kapsamlı bir çalışmadır. “İstanbul Yabancılar İçin Türkçe” öğretim setinin temel ilkesi Türkiye’nin resmî dili olan Türkçeyi, uluslar arası öğrencilerimize en çağdaş metotlarla öğrenme fırsatı sunmaktır.

“İstanbul Yabancılar İçin Türkçe” öğretim seti; Avrupa Ortak Dil Kriterleri’nde belirlenmiş dil seviyelerine göre düzenlenmiş olup iletişim ve öğrenen odaklı yaklaşım takip edilerek yapılandırılmıştır. Buna göre setimiz; A1-A2 (Temel), B1-B2 (Orta) ve C1/+ (İleri) olmak üzere beş kitaptan oluşmaktadır.

“İstanbul Yabancılar İçin Türkçe” öğretim setinde bulunan her bir kitap, Avrupa Ortak Dil Kriterleri’nin hedeflerine uygun olarak seçilen konu alanlarına göre düzenlenmiş 6 üniteden oluşmaktadır. Her bir ünite 3 farklı alt konuya ayrılmış ve ünite başlarında öğretilmesi hedeflenen beceri, dilbilgisi ve kelime grupları belirtilmiştir. Her üniteye yer alan alt konu içerisinde HAZIRLIK ÇALIŞMALARI, OKUMA, YA SİZ, DİLBİLGİSİ, DİNLEME, KONUŞMA ve YAZMA; ünite sonlarında ise KÜLTÜRDEN KÜLTÜRE, SINIF DİLİ, EĞLENELİM ÖĞRENELİM, NELER ÖĞRENDİK, ÖZ DEĞERLENDİRME, KELİME LİSTESİ bölümleri bulunmaktadır.

“İstanbul Yabancılar İçin Türkçe” öğretim setinde; kelime çalışmaları, öğrencilerin dil düzeylerine ve ünitenin içeriğine uygun okuma ve dinleme metinleri, hedeflenen dil düzeyinde kullanılması gereken dilbilgisi yapıları, konuşma ve yazma etkinlikleri, öğrencilerin kendi gelişimlerini ölçebilecekleri öz değerlendirme bölümleri, genel tekrar alıştırmaları ve öğrencilerin dil gelişimlerine katkı sağlayacak eğlenceli oyunlar yer almaktadır.

Bu set, 1933’ten beri yabancılar Türkçe eğitimi veren İstanbul Üniversitesinin geleneğinden faydalanan okutmanlarımızın bilgi, birikim ve tecrübeleriyle oluşturulmuştur. Bu setin Türkçenin bir dünya dili olması yolunda emek veren tüm öğretmenlere, öğrencilere ve araştırmacılara katkı sağlaması bizleri sevindirecektir.

Doç. Dr. Ferhat ASLAN

	ÜNİTE ADI	KONU	OKUMA
1. ÜNİTE sayfa 7-20	MERHABA	A. Tanışma, selamlaşma, dilekler B. Alfabe C. Bu ne? O kim?	A. Tanışma C. Sınıf
2. ÜNİTE sayfa 21-36	NEREDE?	A. Okulda B. Sayılar C. Şehirde	A. Okul B. Kaç? C. Neredesin?
3. ÜNİTE sayfa 37-50	NE YAPIYORSUN?	A. Bir günüm B. Boş zamanlarım C. İstanbul'da geziyorum	A. Bir Günüm B. Sosyal Gruplar C. Hafta Sonu Ne Yapıyorsun?
4. ÜNİTE sayfa 51-66	BENİM DÜNYAM	A. Ailem B. Arkadaşlarım C. Ailemden uzakta	A. Benim Ailem B. Benim Sınıfım C. Sevgili Ailem
5. ÜNİTE sayfa 67-80	ZAMAN ZAMAN	A. Saatler B. Bayramlar C. Özel günler	A. Ne Zaman? B. Bayramlar C. Özel Günler
6. ÜNİTE sayfa 81-93	ÇEVREMİZ VE BİZ	A. Ailem B. Nerede? C. Vücudumuz	A. Akrabalarım B. Benim Mahallem C. Hastayım

DİL BİLGİSİ	DİNLEME	YAZMA	KONUŞMA
<p>B. Türk alfabesi 13/1</p> <p>C. Bu-şu-o 6/2</p> <p>Kim?-Ne? 34/4 42/4</p> <p>Çoğul eki (-lAr) 77 /1</p> <p>Soru eki (ml) 66/2</p> <p>Burası neresi? 22/4</p>	<p>A. Tanışalım</p> <p>B. Alfabe</p> <p>C. Kapalıçarşı</p>	<p>A. Tanışma diyalogu yazma</p> <p>B. Kelimeler</p> <p>C. Ev</p>	<p>A. Sınıftaki arkadaşlar ile tanışma</p> <p>B. Sesletim</p> <p>C. Nesneleri sorma</p>
<p>A. Bulunma durumu (-DA) 188 /1</p> <p>Var-yok 308 /2</p> <p>B. Sayılar 205/1</p> <p>Kaçıncı? 226/1 + 31/4</p> <p>C. İsim cümleleri 83/2</p>	<p>A. Benim Odam</p> <p>B. Otel Formu</p> <p>C. Ben ve Arkadaşım</p>	<p>A. Ev eşyalarını anlatma</p> <p>B. Otel formu doldurma</p> <p>C. Karakterimizi anlatma</p>	<p>A. Kendi odasını tanıtmaya</p> <p>B. Sayıları yazma</p> <p>C. Arkadaşımızı tanıtmaya</p>
<p>A. Şimdiki zaman 179/2</p> <p>B. Yönelme durumu (-(y)A)183/1</p> <p>Uzaklaşma durumu (-DAn)196/1</p> <p>C. -mAk istemek 200/2</p>	<p>A. Tanışma</p> <p>B. Günlük Hayat</p> <p>C. İstekler</p>	<p>A. Günlük hayatı anlatma</p> <p>B. Boş zamanlarımızı anlatma</p> <p>C. İstek bildiren bir diyalog yazma</p>	<p>A. Arkadaşın günlük hayatını anlatma</p> <p>B. Hobiler</p> <p>C. Planlar</p>
<p>A. İyelik ekleri 38/2</p> <p>B. Ülke, milliyet, dil adları 94 /1</p> <p>C. Kendi, hep 158/4 321/4</p> <p>56 /2</p> <p>Belirtme durumu (-(y)l) 175/1</p>	<p>A. Zehra Hanım'ın Torunları</p> <p>B. Dünyadan Portreler</p> <p>C. Ailemi Özlüyorum</p>	<p>A. Ailemizi tanıtmaya</p> <p>B. Bilgi formu doldurma</p> <p>C. Mektup yazma</p>	<p>A. Aileleri tanıtmaya</p> <p>B. Diller</p> <p>C. Aileden uzakta yaşamak hakkında konuşma</p>
<p>A. Saatler 236/1</p> <p>-DAn -(y)A kadar 156 /4</p> <p>B. -DAn önce/-DAn sonra 228/4 229/4</p> <p>-mAdAn önce/-Diktan 374 /3 367/3</p> <p>sonra</p> <p>C. -DAn beri / -Dir 226 /4 230 /4</p>	<p>A. Çok İşim Var</p> <p>B. Yılbaşı Gecesi</p> <p>C. Doğum Günü</p>	<p>A. Buluşma diyalogu yazma</p> <p>B. Plan yapma</p> <p>C. Özel bir gün</p>	<p>A. Not yazma</p> <p>B. Bayramlarımızı tanıtmaya</p> <p>C. Hayatımızdaki önemli günler</p>
<p>A. İsim tamlamaları 155/1</p> <p>B. -ki eki198/3</p> <p>C. Karşılaştırma (daha, en) 183/4 189/4</p>	<p>A. En İyi Arkadaşım</p> <p>B. İstanbul Gezisi</p> <p>C. Eczanede</p>	<p>A. Ailemizi tanıtmaya</p> <p>B. Gezi planı</p> <p>C. Hastane diyalogu</p>	<p>A. Arkadaşınızın yakınlarını tanıtmaya</p> <p>B. Nerede?</p> <p>C. "En"lerimiz</p>

ÜNİTE 1



BECERİLER

- Tanışma
- Dilekler
- Kişi ve nesnelere tanıma

DİL BİLGİSİ

- Türk alfabesi
- Bu-şu-o / Kim? - Ne?
- Çoğul eki (-lar)
- Soru eki (mi)
- Burası neresi?

KELİMELER

- Sınıf
- Meslekler
- Ev

MERHABA



ÜNİTE 1

MERHABA

A. TANIŞMA, SELAMLAŞMA, DİLEKLER

merhaba, günaydın, nasılsın, iyiyim,
nerelisin, hoşça kal,
güle güle, memnun oldum,
teşekkür ederim

-Senin adın ne?
-Nasılsın?
-Nerelisin?
-Memnun oldum.
-Hoşça kal.

-Benim adım Ali.
-Teşekkür ederim, iyiyim.
-Japonyalıyım.
-Ben de memnun oldum.
-Güle güle.

HAZIRLIK ÇALIŞMASI



Merhaba!



Günaydın!



İyi günler!



Hoş geldin!



İyi akşamlar!



Hoşça kal!

OKUMA

TANIŞMA



Ali: Merhaba, benim adım Ali. Senin adın ne?
Murat: Benim adım Murat.
Ali: Memnun oldum.
Murat: Ben de memnun oldum.



Dilek: Selam Zeynep! Nasılsın?
Zeynep: İyiyim, teşekkür ederim. Sen nasılsın?
Dilek: Teşekkürler, ben de iyiyim.



Hannah: Nerelisin?
Austin: Nijeryalıyım. Sen nerelisin?
Hannah: Ben Almanyalıyım.



Can: Günaydın öğretmenim, nasılsınız?
Öğretmen: Günaydın Can, iyiyim, sen nasılsın?
Can: Teşekkür ederim, ben de iyiyim.



Pınar Hanım: Nasılsınız Levent Bey?
Levent Bey: Teşekkür ederim, iyiyim. Siz nasılsınız?
Pınar Hanım: Teşekkürler, ben de iyiyim.



Öznur: Ne haber Sinem?
Sinem: İyilik, senden ne haber?
Öznur: Sağ ol, benden de iyilik.



Nihan: Ne var ne yok Mete?
Mete: Eh işte, fena değil. Sende ne var ne yok?
Nihan: İyilik sağlık.



Aysel: Hoşça kal Leyla.
Leyla: Güle güle. Sonra görüşürüz.
Aysel: Görüşürüz.



Öğretmen: Merhaba! Senin adın ne?
Martin: Merhaba! Benim adım Martin. Sizin adınız ne?
Öğretmen: Benim adım Filiz. Memnun oldum.
Martin: Ben de memnun oldum.
Öğretmen: Nasılsın?
Martin: Teşekkür ederim, iyiyim. Siz nasılsınız?
Öğretmen: Teşekkürler, ben de iyiyim. Nerelisin Martin?
Martin: İspanyalıyım.
Öğretmen: Hoş geldin.
Martin: Hoş bulduk.

1 Aşağıdaki diyalogu sıralayalım.

- () **Ümit:** Görüşürüz. Güle güle.
 () **Aslı:** Merhaba! Benim adım Aslı.
 () **Ümit:** Memnun oldum.
 () **Aslı:** Görüşmek üzere. Hoşça kal.
 () **Ümit:** Nasılsın Aslı?
 () **Aslı:** Teşekkürler, iyiyim sen nasılsın?
 (1) **Ümit:** Merhaba! Benim adım Ümit, senin adın ne?
 () **Aslı:** Ben de memnun oldum.
 () **Ümit:** Sağ ol, ben de iyiyim.

2 Aşağıdaki ifadeleri eşleştirelim.

Görüşmek üzere.
 Merhaba.
 Teşekkür ederim.
 Hoşça kal.
 Memnun oldum.
 Nasılsın?
 Nerelisin?
 Ne haber?
 Hoş geldin.
 Senin adın ne?

Çinliyim.
 Ben de.
 Güle güle.
 Merhaba.
 Rica ederim.
 İyilik.
 Görüşürüz.
 Ahmet.
 İyiyim.
 Hoş bulduk.



3 Aşağıdaki diyalogu tamamlayalım.

Ayşe:
Timo: İyi akşamlar.
Ayşe:?
Timo: Benim adım Timo. Senin adın ne?
Ayşe: Nasılsın?
Timo: Sen nasılsın?
Ayşe: Ben de iyiyim.
Timo: Ben de memnun oldum.
Ayşe:?
Timo: İspanyalıyım. Sen nerelisin?
Ayşe:
Timo:
Ayşe: Güle güle.

4 Yandaki ifadeleri resimlerle eşleştirelim.



1



2



3



4



5



6



7



8



9



10



11



12

- () Afiyet olsun!
- () İyi dersler!
- () Bol şanslar!
- () Tebrikler!
- () Çok yaşa!
- () Lütfen!
- () Özür dilerim!
- () İyi geceler!
- () Geçmiş olsun!
- () Mutlu yıllar!
- () Tamam!
- () İyi yolculuklar!

5 Aşağıdakilere bakalım. Ne zaman, ne söylüyoruz? Eşleştirelim.

Anneler günü () Hastalık () Bayram () Düğün () Doğum günü () Yeni yıl ()



1



2



3

Anneler
Günün
Kutlu Olsun
Anneciğim



4



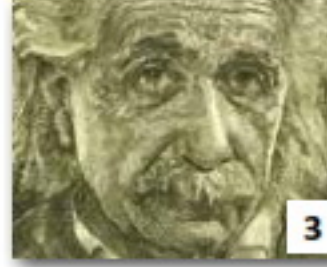
5



6

6 Yandaki resimlere bakalım ve cümleleri numaralandıralım.

- a. Benim adım Albert Einstein. Ben Almanyalıyım ve Almanım. ()
- b. Benim adım Mozart. Ben Avusturyalıyım. ()
- c. Benim adım İbrahim Kutluay. Ben Türkiyeliyim ve Türküm. ()
- ç. Benim adım Jean Reno. Ben Fransalıyım ve Fransızım. ()
- d. Benim adım Bai. Ben Çinliyim. ()
- e. Benim adım Ömer. Ben Nijeryalıyım. ()



DİNLEME

TANIŞALIM

7 **1** Metni dinleyelim. Boşlukları dolduralım.



Ad:
Uyruk:



Ad:
Uyruk:



Ad:
Uyruk:



Ad:
Uyruk:

YAZMA

8 Aşağıdaki cümleleri kullanalım ve sınıftaki arkadaşlarımızla bir diyalog yazalım.

- Senin adın ne?
- Nasılsın?
- Nerelisin?
- Memnun oldum.

KONUŞMA

9 Kitabı kapatalım. Aynı soruları arkadaşlarımıza soralım.

DİL BİLGİSİ

Türkçede 29 harf vardır. كتاب الشامل 13/1
Bunların 8'i ünlü harf, 21'i ünsüz harftir.

A a	B b	C c	Ç ç	D d	E e
F f	G g	Ğ ğ	H h	İ i	İ i
J j	K k	L l	M m	N n	O o
Ö ö	P p	R r	S s	Ş ş	T t
U u	Ü ü	V v	Y y	Z z	

Ünsüzler	Ünlüler
b, c, ç, d, f, g, ğ, h, j, k, l, m, n, p, r, s, ş, t, v, y, z	Kalın: a, ı, o, u İnce: e, i, ö, ü

1 Aşağıdaki boşlukları sırasıyla harflerle dolduralım.

a c fg i j k
..... n o r s t v y

KONUŞMA

2 Adımızın harflerini söyleyelim ve yazalım.

Ad	Sesletim
Mehmet	M - E - H - M - E - T
.....

YAZMA

3 Aşağıdaki boşluklara yeni kelimeler yazalım.

A: Arkadaş	.....	L: Lale	.....
B: Baba	.....	M: Masa	.....
C: Ceviz	.....	N: Numara	.....
Ç: Çocuk	.....	O: Otobüs	.....
D: Ders	.....	Ö: Öğretmen	.....
E: Ev	.....	P: Para	.....
F: Fare	.....	R: Resim	.....
G: Gül	.....	S: Saç	.....
Ğ: Ağaç	.....	Ş: Şişe	.....
H: Havuç	.....	T: Tahta	.....
I: Izgara	.....	U: Uçurtma	.....
İ: İş	.....	Ü: Ütü	.....
J: Jilet	.....	V: Vazo	.....
K: Kalem	.....	Y: Yemek	.....
		Z: Zeytin	.....

4 Aşağıdaki karışık harfleri düzenleyelim ve kelimeleri yazalım.

				
lkema	asam	iglis	ükszlö	pıka
.....

				
athta	pikat	erdfte	naçat	aslibraygi
.....

DİNLEME

ALFABE

5  2 Dinleyelim ve yazalım.

A.....



B.....



C.....



Ç.....



D.....



E.....



F.....



G.....



H.....



I.....



İ.....



J.....



K.....



L.....



M.....



N.....



O.....



Ö.....



P.....



R.....



S.....



Ş.....



T.....



U.....



Ü.....



V.....



Y.....



Z.....

bu, şu, o, kim, ne, bunlar, şunlar, onlar,
burası, şurası, orası

-Bu ne? -Bu kalem.
-O kim? -O öğretmen.
-Burası neresi? -Burası sınıf.
-Bunlar kim? -Öğrenciler.

HAZIRLIK ÇALIŞMASI

1 Resimlere bakalım. Kelimeleri numaralarla eşleştirelim.



Çanta () Elma () Kitap () Kalem () Bilgisayar () Fincan () Cetvel ()
Hesap makinesi () Defter () Tahta () Harita () Pergel () Saat ()

2 Resimlere tekrar bakalım. Bir numara söyleyelim. Arkadaşımız eşyanın adını söylesin.

Örnek:

2 numara

Cetvel

OKUMA

SINIF

O ne?
O klima.

O tahta mı?
Evet, o tahta.

Onlar kim?
Onlar öğrenci.

Onlar ne?
Kitaplar.

Şu ne?
Şu bilgisayar.

Şu ne?
Şu kitap.

Şu ne?
Bu kalem.

Bu kalem mi?
Hayır, bu kalem değil.
Bu defter.

Bu ne?
Bu sıra.

DİL BİLGİSİ

كتاب الشامل

Bu - Şu - O / Kim? - Ne? أسماء الإشارة (هذا / هذه / ذلك / تلك) في اللغة التركية لا يوجد مذکر ومؤنث كما في اللغة العربية. مَنْ / ما
6/2 34/4 42/4



Örnek:



Bu ne(dir)?
Bu dolap(tır).



Bu kim(dir)?
Bu öğretmen(dir).

3 Örneklerdeki gibi cümleler oluşturalım.



.....?
.....



.....?
.....



.....?
.....



.....?
.....



.....?
.....



.....?
.....



.....?
.....

4 Aşağıdaki kelimeleri uygun boşluklara yerleştirelim.

polis kuş postacı çanta şarkıcı
pencere köpek kapı kedi ev
öğretmen avukat telefon bilgisayar defter
otobüs garson çay mühendis hemşire

Kim?	Ne?	Kim?	Ne?
.....
.....
.....
.....
.....

Çoğul Eki (-IAr) الجمع 77/1 كتاب الشامل

a, ı, o, u → -lar

e, i, ö, ü → -ler

Bunlar köpek.

→ Yakın →



Şunlar köpek.

→ Uzak →



Onlar köpek.

→ Çok uzak →



Tekil	Çoğul	Tekil	Çoğul
kitap	kitaplar	pencere	pencereler
kız	kızlar	kedi	kediler
kutu	kutular	köy	köyler
televizyon	televizyonlar	üzüm	üzümler



Bunlar ne(dir)?
Bunlar bardak(tır).
Bardaklar.



Bunlar kim(dir)?
Bunlar öğrenci(dir).
Öğrenciler.

1. NOT: Sayılarla ve miktar bildiren sıfatlarla birlikte kullanılan isimlerde çoğul eki kullanılmaz.

عند استخدام الأرقام والكميات وبعض الصفات مثل
(كثير / قليل) لا نستخدم صيغة الجمع (lar/ler)

üç çocuk az kişi
iki kalem çok insan
beş bardak birkaç öğrenci

2. NOT: Son hecelerinde "a, o, u" bulunan bazı yabancı kelimeler, "-ler" ekini alırlar.

في بعض الكلمات الأجنبية التي تنتهي بالحروف
(a,o,u) يمكن ان نستعمل معها (ler) وهذا هو استثناء
في اللغة التركية

saatler roller meşguller
hayaller alkoller petroler
haller semboller kalpler
seyahatler misaller idealler

5 Aşağıdaki kelimeleri çoğul yapalım.

defter....	erkek....	ev.....	oda.....	park.....	orman....	kadın....
elbise...	öğrenci...	film.....	ekmek....	otel...	kira....	lokanta...
banka...	sorun....	balık...	bulaşık...	numara...	çamaşır....	paket...
bilet....	büro....	eczane...	kahve...	sandalye...	piyano...	patates.....

صيغة السؤال (هل) (mi) eki Soru

كتاب الشامل 66 / 2

a, ı → mı?

e, i → mi?

o, u → mu?

ö, ü → mü?

Soru: mı, mi, mu, mü?

Cevap: Evet,

Hayır, değil.

Örnek:



Bu dolap mı?
Evet, dolap.



Bu masa mı?
Hayır, (masa değil) koltuk.



Bunlar köpek mi?
Evet, köpek.

6 Aşağıdaki cümleleri örneklerdeki gibi tamamlayalım.

1. Bu öğrenci?
Evet,
Hayır,

2. Bu sınıf?
Evet,
Hayır,

3. İstanbul kalabalık?
Evet,
Hayır,

4. Bunlar yüzük?
Evet,
Hayır,

5. O postacı?
Evet,
Hayır,

6. Ev temiz?
Evet,
Hayır,

7 Aşağıdaki cevaplara uygun sorular yazınız.

1. ?
Evet, bu sandalye.

2. ?
Hayır, köpek değil.

3. ?
Evet, şu sözlük.

4. ?
Hayır, o gözlük değil.

Burası Neresi? كتاب الشامل 22/4 ما اسم هذا المكان

1. Burası neresi? 2. Şurası neresi? 3. Orası neresi? 4. Burası Ankara mı? 5. Şurası İzmir mi?
Burası ev. Şurası bahçe. Orası sokak. Evet, burası Ankara. Evet, şurası İzmir.
Hayır, (burası Ankara değil), İstanbul. Hayır, Bursa.

8 Aşağıdaki resimlere bakalım. Eserleri tahmin edelim.



Burası Ayasofya.
Burası büyük ve çok güzel.



1. Burası
.....



2. Burası
.....



3. Burası
.....

DİNLEME

9 3 Metni dinleyelim. Boşlukları dolduralım.



KAPALIÇARŞI

- A: neresi?
B: Burası Kapalıçarşı.
A: Şunlar?
B: Onlar turist.
A: Kapalıçarşı büyük?
B:, burası büyük bir çarşı.
A: Şurası kafe mi?
B: Hayır, orası kafe Mağaza.

YAZMA

10 Resme bakalım. Nesneleri yazalım.



Burası ev. Şurası salon. Bu koltuk.

.....
.....
.....
.....
.....

KONUŞMA

11 Sınıfımıza bakalım. Aşağıdaki gibi sorular yazalım. Arkadaşlarımıza soralım.

- Burası okul mu?
- Bu kalem mi?
- Bu kim?
- Sınıf büyük mü?

KÜLTÜRDEN KÜLTÜRE

BURASI NERESİ?

Haritaya bakalım. Ülkeleri örnekteki gibi yazalım.



Burası Türkiye



SINIF DİLİ

Magda: Affedersiniz.

Öğretmen: Evet, Magda.

Magda: Soru ne demek?

Öğretmen: Ben soru soruyorum. Sen cevap veriyorsun.

Magda: Üzgünüm. Anlamıyorum.

Öğretmen: Tamam. Soru: Senin adın ne? Cevap: Benim adım Magda.

Magda: Tamam. Anladım. Teşekkürler.

EĞLENELİM ÖĞRENELİM

Aşağıdaki kelimeleri tablodan bulalım ve işaretleyelim.

merhaba - iyi - bu - şu - o - kim - ne - kalem - masa

B	U	M	K	M	O	K	L	Ö
U	Ş	İ	İ	N	E	A	M	J
M	İ	K	M	U	Ş	L	A	İ
Ş	K	İ	E	B	U	E	S	Y
K	İ	M	N	U	Ş	M	A	İ
S	F	M	E	R	H	A	B	A

NELER ÖĞRENDİK?

1. Aşağıdaki cümleleri eşleştirelim.

- | | |
|----------------------|--------------------|
| 1. Nasılsın? | a. Görüşmek üzere. |
| 2. Nerelisin? | b. İyiyim. |
| 3. Görüşürüz. | c. Ankaralıyım. |
| 4. Ne iş yapıyorsun? | ç. Ben öğrenciyim. |
| 5. Merhaba! | d. Merhaba! |

2. Doğru seçeneği işaretleyelim.

1. Ahmet:

Lale: İyiyim. Teşekkür ederim.

- Adınız ne?
- Merhaba!
- Nasılsın?

2. Serkan: Adınız ne?

Fatma:

- Teşekkür ederim.
- Benim adım Fatma.
- Memnun oldum.

3. İrem: Memnun oldum.

Hande:

- Ben de memnun oldum.
- İyiyim.
- Almanyalıyım.

4. Özcan: Benim adım Özcan. Senin adın ne?

Sena:

Özcan: Memnun oldum.

Sena:

- Senin adın Sena. / Görüşürüz.
- Benim adım Sena. / Ben de memnun oldum.
- Teşekkür ederim. / Benim adım Sena.

5. İlker: Nasılsın?

Selma:

İlker: Ben de iyiyim. Teşekkür ederim.

- İyiyim. Sen?
- İyiyim.
- Sen?

3. Aşağıdaki kelimeleri çoğul yapalım.

- | | |
|------------------|------------------|
| Masa - | Kalem - |
| Sandalye - | Vazo - |
| Öğrenci - | Öğretmen - |
| Saat - | Kitap - |
| Silgi - | Sözlük - |
| Okul - | Sınıf - |

4. Doğru ise "D" yanlış ise "Y" koyalım.

- | | | | |
|------------------------|-----|-----------|---------|
| Bu ne? Bu öğretmen. | () | ürTikey | Türkiye |
| Saatler | () | İatlay | İ..... |
| Üç kalemler | () | uRsay | R..... |
| Burası okul. | () | ırMsı | M..... |
| Bu sınıf mu? | () | ngellitre | İ..... |
| Bunlar kitap. | () | oKer | K..... |
| Nasılsın? Fransalıyım. | () | anyaAlm | A..... |
| Bu kim? Bu Ali. | () | | |
| Şunlar masalar. | () | | |

5. Ülkeleri yazalım.

6. Nerede, ne zaman, ne söylüyoruz? İşaretleyelim.

LOKANTA:

- Afiyet olsun!
- Geçmiş olsun!
- Görüşürüz.

GECE:

- Günaydın!
- Tebrikler!
- İyi geceler!

HASTANE:

- Güle güle!
- Geçmiş olsun!
- Bol şanslar!

DOĞUM GÜNÜ:

- Mutlu yıllar!
- Afiyet olsun!
- Geçmiş olsun!

ÖZ DEĞERLENDİRME

Bunları Türkçede yapabilir misiniz? Her cümle için kendinize bir puan veriniz. 1: Yapamam, 2: Biraz yapabilirim, 3: Yapabilirim, 4: İyi yapabilirim, 5: Çok iyi yapabilirim.

1. Bir kişiyle tanışabilirim.	1	2	3	4	5
2. Adımı, soyadımı, ülkemi söyleyebilirim.	1	2	3	4	5
3. Nesneleri ve kişileri sorabilirim.	1	2	3	4	5
4. Nesnelerin yerini sorabilirim ve söyleyebilirim.	1	2	3	4	5

KELİME LİSTESİ

İSİMLER

ad (isim)	اسم	garson	نادل	Nijerya	نيجيريا
ağaç	شجرة	göz	عين	numara	رقم
akşam	المساء	gül	وردة	oda	غرفة
alkol	الكحول	güzel	جميل	orman	غابة
Almanya	ألمانيا	hâl	حالة	otel	فندق
anneler günü	عيد الأم	halı	سجادة	otobüs	حافلة
araba	سيارة	hanım	سيدة	öğrenci	طالب
arkadaş	صديق	hastalık	مرض	öğretmen	معلم
avukat	المحامي	havuç	جزرة	ördek	بطة
Avusturya	أستراليا	hayal	خيال	paket	حزمة
az	أقل	hemşire	ممرضة	para	مال
baba	اب	hiç	لا شيء	pardösü	معطف
bahçe	حديقة	ıspanak	سبانخ	park	موقف سيارات
balık	سمكة	ızgara	مشوي	patates	بطاطا
banka	البنك	ideal	مثالية	pencere	نافذة
bardak	كوب	inek	بقرة	petrol	نפט
bay	سيد	İngiltere	الانجلترا	piyano	بيانو
bayan	السيدة	insan	إنسان	polis	شرطة
bayram	العيد	İspanya	اسبانيا	portakal	برتقال
bebek	طفل	iş	عمل	postacı	ساعي بريد
bey	سيد	İtalya	إيطاليا	radyo	راديو
bilet	تذكرة	Japonya	اليابان	resim	صورة
bilgisayar	الكمبيوتر	jeton	رمز	rol	نور
bulaşık	طبق	jilet	آلة حلاقة	roman	رواية
büro	مكتب	kadın	مرأة	Rusya	روسيا
büyük	كبير	kafe	مقهى	saat	ساعة
cami	مسجد	kahve	قهوة	sabah	صباح
cevap	جواب	kalabalık	ازدحام	salon	صالون
cetvel	مسطرة	kalem	قلم	sandalye	كرسي
ceviz	جوز	kalp	قلب	sembol	رمز
çamaşır	غسيل	kapı	باب	seyahat	سفر
çanta	حقية	kedi	قطعة	sıra	دور
çarşı	سوق	kız	فتاة	silgi	ممحاة
çay	شاي	kira	إيجار	sokak	شارع
çiçek	وردة	kişi	شخص	soru	سؤال
Çin	جن	kitap	كتاب	sorun	مشكلة
çocuk	طفل	koltuk	مقعد	sözlük	قاموس
çok	كثير	Kore	كوريا	Suriye	سوريا
defter	دفتر	köpek	كلب	şarkıcı	مغني
deniz	بحر	köy	قرية	şemsiye	مظلة
ders	درس	kuş	طير	şişe	زجاجة
doğum günü	عيد ميلاد	kutu	صندوق	tahta	لوح
doktor	طبيب	kütüphane	مكتبة	tavuk	دجاج
dolap	خزانة	lale	الزنبق	telefon	تلفون
düğün	زفاف	limon	ليمون	temiz	نظيفة
eczane	صيدلية	lokanta	مطعم	top	الاعلى
ekmek	خبز	lütfen	لطفا	turist	سياح
elbise	لباس	mağaza	معرض	Türkiye	تركيا
elma	تفاح	makas	مقص	uçak	طائرة
erkek	شاب (نكر)	masa	طاولة	uçurtma	طائرة ورقية
ev	بيت & منزل	merdiven	درج	üzüm	عنب
fare	فأر	meşgul	مشغول	vagon	عربة
fındık	بندق	metro	مترو	vazo	مزهرة
fırça	فرشاة	millet	أمة	yabancı	أجنبي
film	فيلم	misal	مثال	yemek	طعام
Fransa	فرنسا	mühendis	مهندس	yeni yıl	العام الجديد
futbolcu	لاعب كرة قدم	nar	رمان	yıldız	نجمة

yüzük	عصابة
zeytin	زيتون
zürafa	زرافة

FİLLER	الأفعال
etmek	ل
gelmek	أتى
görüşmek	قابل
olmak	يكون

KALIP İFADELER	العبارات
Affedersiniz.	عفوا
Afiyet olsun.	صحة وعافية
Bol şanslar.	حظا سعيدا
Çok yaşa.	عمر كثير
Geçmiş olsun.	سلامتك
Görüşmek üzere.	الى اللقاء
Güle güle.	مع السلامة
Günaydın.	صباح الخير
Hoş bulduk.	اهلا بك
Hoş geldin.	اهلا وسهلا
Hoşça kal.	وداعا
Lütfen.	من فضلك
Merhaba.	مرحبا
Özür dilerim.	أنا أسف
Rica ederim.	عفوا
Tamam.	تمام
Tebrikler.	مباروك
Üzgünüm.	أنا أسف

ÜNİTE 2

BECERİLER

- Kendini tanıtma
- Sayıları söyleme
- Form doldurma

DİL BİLGİSİ

- Bulunma durumu (-DA)
- Var / yok
- Sayılar
- Kaçıncı
- İsim cümleleri

KELİMELER

- Okul
- Oda
- Yerler
- Sıfatlar

NEREDE?



var, yok, nerede, kimde

-Sınıfta kim var?
-Masada kitap var mı?
-Öğretmen nerede?
-Kalem kimde?

-Sınıfta öğrenciler var.
-Hayır, masada kitap yok.
-Öğretmen ofiste.
-Kalem Ahmet'te.

HAZIRLIK ÇALIŞMASI



1 Resimlere bakalım. Soruları cevaplayalım.

1. Burası neresi?
2. Onlar kim / ne?

2 Resimlerde neler var? Bakalım, işaretleyelim.

sandalye	()	öğrenci	()
kitap	()	ofis	()
bahçe	()	sınıf	()
kapı	()	lamba	()
perde	()	öğretmen	()
kantin	()	masa	()
defter	()	projektör	()



OKUMA



OKUL

Merhaba! Benim adım Kate. Ben İspanyalıyım. Burası benim okulum. Okul Top-hane'de. Okul 6 katlı. Alt katta ofisler var. Ofisler büyük. Ofislerde masalar, koltuklar, bilgisayarlar, dolaplar var. Sekreterler ofiste.

2., 3., 4. ve 5. katlarda sınıflar var. Okulda 10 sınıf var. Her sınıfta 15 öğrenci var. Sınıflarda; sandalyeler, sıralar, kalemler, kitaplar, sözlükler, defterler, perdeler, lambalar, bilgisayar ve yazı tahtası var. Masalarda kitaplar, kalemler, defterler ve silgiler var. Şimdi sınıflarda öğrenciler yok, çünkü öğrenciler teneffüste.

Okulda çok güzel bir kantin var. Kantin üst katta. Kantinde; sandalyeler, masalar, televizyon, yiyecekler ve içecekler var. Kantin çok kalabalık. Bütün öğrenciler kantinde.

3 Aşağıdaki soruları metne göre cevaplayalım.

1. Okul nerede?
2. Okulda kimler var?
3. Ofiste neler var?
4. Okulda kaç sınıf var?
5. Öğrenciler nerede?

4 Aşağıdaki cümleleri metne göre düzeltelim.

1. O Fransalı.
2. Ofiste; kalemler, silgiler, kitaplar var.
3. Her sınıfta 10 öğrenci var.
4. Kantin alt katta.
5. Sekreterler sınıfta.

YA SİZ?

1. Senin okulun nerede?
2. Sınıfta neler var?
3. Öğretmen nerede?
4. Sınıfta kaç öğrenci var?

DİL BİLGİSİ

Bulunma Durumu (-DA) 188/1 كتاب الشامل

في اللغة التركية (DA) تعني في العربية (في، على، مع) مثال :

القلم على الطاولة Kalem masada

القلم مع المعلم Kalem öğretmende

القلم في الحقيبة Kalem çantada

a, ı, o, u → -Da

e, i, ö, ü → -De

Örnek:

Nerede?

Öğrenciler nerede? Öğrenciler sınıfta.
Bilgisayar nerede? Bilgisayar masada.
Taksim nerede? Taksim İstanbul'da.

Kimde?

Kalem kimde? Kalem öğretmende.
Çanta kimde? Çanta Ahmet'te.
Telefon kimde? Telefon Merve'de.

5 Aşağıdaki boşlukları dolduralım.

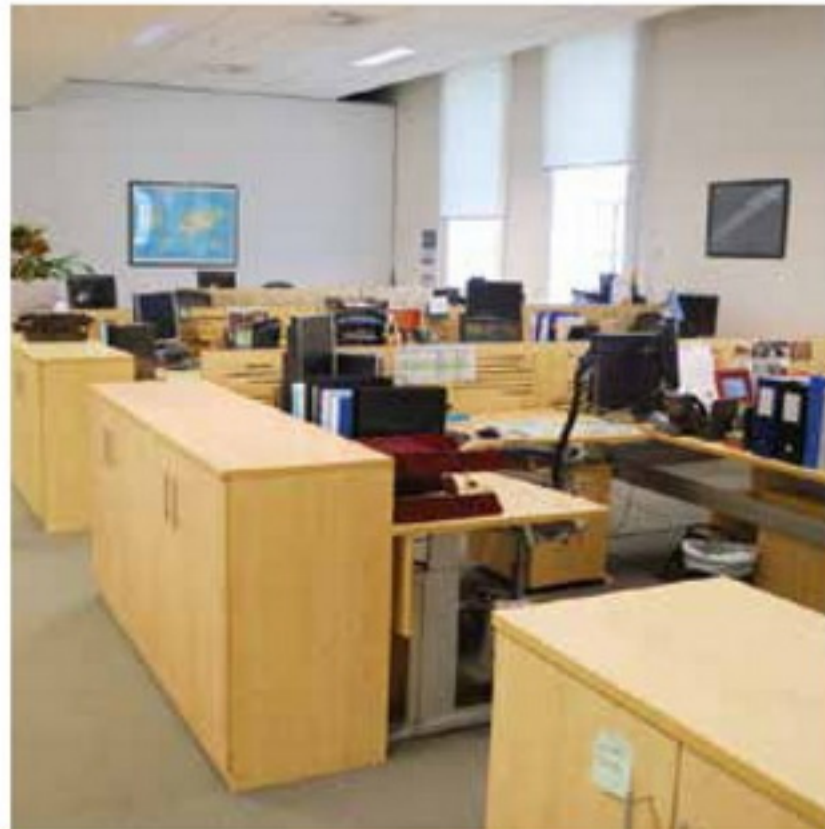
1. Çocuklar nerede? Çocuklar bahçe..... .
2. Gazete kimde? Gazete Hasan'..... .
3. Ahmet nerede? Ahmet park..... .
4. Bilgisayar kimde? Bilgisayar Cenk'..... .

6 Aşağıdaki cümleleri örneklerdeki gibi tamamlayalım.

Örnek: Sinem sınıfta mı? Evet, Sinem sınıfta.
Hayır, Sinem sınıfta değil.

Kitap Ayşe'de mi? Evet, kitap Ayşe'de.
Hayır, kitap Ayşe'de değil.

1. Kalem çanta..... ? Hayır,
2. Ahmet ofis..... ? Hayır,
3. Tabaklar mutfak..... ? Evet,
4. Ali ev..... ? Evet,
5. Öğrenci sınıf..... ? Evet,
6. Kedi sokak..... ? Hayır,



7 Resme bakalım. Örnekteki gibi sorular yazalım. Cevaplayalım.

1. Bilgisayar / masa Evet, bilgisayar masada.
2. Televizyon / duvar?
3. Sandalye / ofis?
4. Dosya / dolap?
5. Çiçek / koridor?

NOT: Kelime sonunda "ç, f, h, k, p, s, ş, t" harflerinden biri varsa bulunma eki, "-ta" veya "-te" olur. Diğer ünsüz harflerde "-da", "-de" olur.

إذا وجد أحد الحروف التالية (ç,f,h,k,p,s,ş,t) في نهاية الكلمة تستبدل (dA) إلى (tA)

f, s, t, k, ç, ş, h, p => -ta, -te

Var, Yok يوجد/لا يوجد 308/2 كتاب الشامل

Örnek:

Evde bilgisayar var. Evde bilgisayar yok.
Ofiste sekreter var. Ofiste sekreter yok.
Dolapta elbise var. Dolapta elbise yok.
Sokakta araba var mı? - Evet, sokakta araba var.
- Hayır, sokakta araba yok.

Odada ne var? - Odada yatak var.
Okulda neler var? - Okulda sınıflar var.
Hastanede kim var? - Hastanede doktor var.
Sınıfta kimler var? - Sınıfta öğrenciler var.

8 Aşağıdaki resimlere bakalım. Sorulara cevap verelim.



1. Burası neresi?
.....
2. Resimde deniz var mı?
.....
3. Resimde kimler var?
.....



1. Burası neresi?
.....
2. Resimde okul var mı?
.....
3. Resimde neler var?
.....

9 Aşağıdaki cümleler hangi resmi gösteriyor? Boşluklara yazalım.

- | | |
|-----------------------------|-----------------------------------|
| 1. Resimde cami var. () | 5. Büyük binalar var. () |
| 2. Sokakta tramvay var. () | 6. İnsanlar var, tramvay yok. () |
| 3. Mağazalar yok. () | 7. Yaşlı bir adam var. () |
| 4. İnsanlar var. () | 8. İnsanlar bankta. () |

10 Aşağıdaki soruları cevaplayalım.

- | | | |
|-----------------------------------|--------------------------------------|--|
| 1. Lokantada kimler var?
..... | 4. Televizyonda ne var?
..... | 7. Okulda hafta sonu ders var mı?
..... |
| 2. Kitaplıkta neler var?
..... | 5. Sokakta kimler var?
..... | 8. İstanbul'da deniz var mı?
..... |
| 3. Duvarda ne var?
..... | 6. Sınıfta öğretmen var mı?
..... | 9. Sende sözlük var mı?
..... |

DİNLEME

11  4 Metni dinleyelim. Odayı bulalım.

BENİM ODAM



1



2



3



4

YAZMA

12 Yukarıdaki resimlere bakalım. Odalarda neler var? Farkları yazalım.

Resim 4'te pembe sandalye var. Resim 1'de pembe sandalye yok. Kahverengi sandalye var. ...

KONUŞMA

13 Sizin odanızda neler var? Anlatalım.

kaç, ne kadar, kaç lira

-Okulda kaç sınıf var?
-Kaç yaşındasın?
-Telefon numaran kaç?
-Bu kitap kaç lira?
-1 litre süt ne kadar?

-Okulda 10 sınıf var.
-25 yaşındayım.
-0212 122 43 75
-20 lira.
-1 lira.

HAZIRLIK ÇALIŞMASI

1 Resme bakalım. Resimde neler var? Sayı ile yazalım.



..... insan ağaç bina market araba lamba çöp kutusu

OKUMA

2 Aşağıdaki diyalogları okuyalım, fotoğraflarla eşleştirelim.

KAÇ?



1



2



3



4



5

EKİM

PAZAR	PAZ	ÇARŞAMBA	PERŞEMBE	CUMA	CUMARTESİ	PANAR
			1	2	3	4
5	6	7	8	9	10	11
12	13	14	15	16	17	18
19	20	21	22	23	24	25
26	27	28	29	30	31	6



7



8



9



10

A: Affedersiniz? Kadıköy otobüsünün numarası kaç?
B: 19

A: Senin evin nerede?
B: Benim evim 209. sokakta.

A: Kaç yaşındasın?
B: 30 yaşındayım.

A: Saat kaç?
B: Saat iki.

A: 1 kilo domates kaç lira?
B: 1 lira.

A: Bugünün tarihi nedir?
B: 29.10.2012.

A: Bu kim?
B: Bu Ronaldinho. 80 numara.

A: Buyurun, anahtarlarınız.
Oda numaranız 16.

A: Bende 20 lira var.

A: Acil servisin numarası kaç?
B: 112.

YA SİZ?

1. Kaç yaşındasınız?
2. Bugünün tarihi nedir?
3. Telefon numaranız kaç?

DİL BİLGİSİ

كتاب الشامل 1 / 205 الأرقام

0	1	2	3	4	5	6
sıfır	bir	iki	üç	dört	beş	altı
7	8	9	10	11	12	13
yedi	sekiz	dokuz	on	on bir	on iki	on üç
20	21	22	23	24	25	30
yirmi	yirmi bir	yirmi iki	yirmi üç	yirmi dört	yirmi beş	otuz
31	32	33	40	41	42	50
otuz bir	otuz iki	otuz üç	kırk	kırk bir	kırk iki	elli
51	52	60	61	70	71	80
elli bir	elli iki	altmış	altmış bir	yetmiş	yetmiş bir	seksen
81	82	89	90	98	99	100
seksen bir	seksen iki	seksen dokuz	doksan	doksan sekiz	doksan dokuz	yüz
101	110	120	130	150	200	300
yüz bir	yüz on	yüz yirmi	yüz otuz	yüz elli	iki yüz	üç yüz
1000	9000	10.000	20.000	30.000	40.000	50.000
bin	dokuz bin	on bin	yirmi bin	otuz bin	kırk bin	elli bin
100.000	200.000	900.000	1.000.000	1.000.000.000		
yüz bin	iki yüz bin	dokuz yüz bin	bir milyon	bir milyar		

3 Sayıları rakamla yazalım.

- | | | | | |
|----------------|-------------------------|----------------------|-------------------------|-------------------|
| 1.: dokuz | 2.: iki bin on iki | 3.: on sekiz | 4.: yüz bin | 5.: yirmi üç |
| 6.: bin | 7.: elli dört | 8.: üç yüz elli | 9.: yüz seksen iki | 10.: on bin |

4 Cevapları yazalım.

- | | | | |
|-------------------------|-------------------------|--------------------------|------------------------------|
| 1. bir + beş = | 2. sekiz – altı = | 3. on altı / iki = | 4. yirmi üç + on bir = |
| 5. dört x sekiz = | 6. elli / beş = | 7. yüz + seksen = | 8. yüz – kırk = |

Örnek:

Saat kaç?	Saat dört.
Ders saat kaçta?	Ders saat dokuzda.
Bir ayda kaç gün var?	Bir ayda otuz gün var.
Bir yılda kaç ay var?	Bir yılda on iki ay var.
Sınıfta kaç öğrenci var?	Sınıfta 15 öğrenci var.
Kaç yaşındasınız?	24 yaşındayım.
Çay kaç lira?	Çay 1 lira.
Telefon numaranız kaç?	Telefon numaram 0212 243 12 50.

Kaçıncı? كتاب الشامل 31/4 + 226/1 العدد الترتيبي

Sayı / İsim+ (l)nci


Örnek:

- Benim evim birinci katta.
Sınıf kaçinci katta?
Okul sekizinci sokakta.
Sonuncu sırada kim var?
On birinci sayfada resimler var.

5 Aşağıdaki soruları cevaplayalım.

- | | |
|--------------------------------------|---|
| 1. Sınıfta kaç kişi var?
..... | 6. Senin evin kaçinci katta?
..... |
| 2. Bir haftada kaç gün var?
..... | 7. İstanbul'da kaç milyon insan var?
..... |
| 3. Siz kaç kilosunuz?
..... | 8. Doğum tarihiniz ne?
..... |
| 4. Bir şişe su kaç lira?
..... | 9. Sınıfta birinci sırada kim var?
..... |
| 5. Masada kaç kitap var?
..... | 10. Sokakta kaç araba var?
..... |

DİNLEME

6  5 Diyalogu dinleyelim. Formdaki boşlukları dolduralım.

OTEL FORMU

ERDEM OTEL, ANKARA			
Adı:	.....	Soyadı:	Günay
Adres:	Gül Mahallesi. Sokak. No: Emek / Ankara		
Telefon no:	.....	Geliş tarihi:	..... .11.2012
Oda numarası:	.....	Gün sayısı:	.....

YAZMA

7 Aşağıdaki formu kendimize göre dolduralım.

ÖZDEMİR OTEL, İSTANBUL			
Adı:		Soyadı:	
Adres:			
Telefon no:		Geliş tarihi:	
Oda numarası:		Gün sayısı:	

KONUŞMA

8 Eşli çalışalım. Üç sayı söyleyelim. Arkadaşımız sayıları yazsın. Sonra kontrol edelim.

ÜNİTE 2

NEREDE?

C. ŞEHİRDE

neredesin, evdeyim, kimsin, değil

-Neredesin?
-Ben öğrenciyim.
-Sen işte misin?

-Evdeyim.
-Evet, işteyim.
-Hayır, işte değilim.

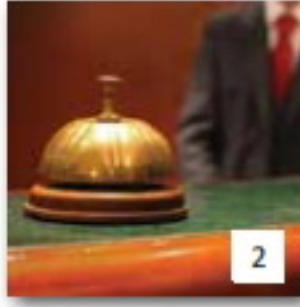
HAZIRLIK ÇALIŞMASI

1 Aşağıdaki yerleri resimlerle eşleştirelim.

- () Eczane () Hastane () Kafe () Sokak () Park () Fırın () Market
() Kasap () Manav () Mağaza () Kuaför () Pastane () Otel () Banka
() Kuyumcu () Postane



1



2



3



4



5



6



7



8



9



10



11



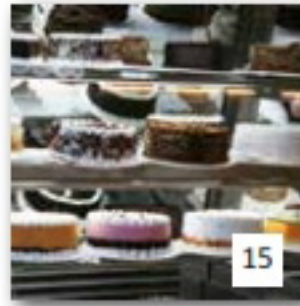
12



13



14



15



16

2 Sizin semtinizde bu yerlerden hangileri var?

3 Yukarıdaki yerlerde kimler var?

OKUMA

4 Diyalogları okuyalım. Kim konuşuyor? Resimlerin altına yazalım.

NEREDESİN?



Aslı: Merhaba Mehmet!
Nasılsın?

Mehmet: İyiyim Aslı, sen nasılsın?

Aslı: İşteyim. Çok yoğunum.
Sen neredesin?

Mehmet: Ben de isteyim.
Görüşürüz.

Aslı: Görüşürüz.

Ali: Selam Cem. Neredesiniz?

Cem: Selam Ali. Can
Kafe'deyiz.

Ali: Orası nerede?

Cem: Taksim 7. Cadde'de.

Ali: Siz kaç kişisiniz?

Cem: 2 kişiyiz. Mine de
burada.

Ali: Tamam, orada görüşürüz.

Zehra: Merhaba Ayşe! Ben
okuldayım, sen okulda mısın?

Ayşe: Merhaba Zehra! Hayır,
okulda değilim. Evdeyim.

Zehra: Neden, hasta mısın?

Ayşe: Evet, çok hastayım.

Zehra: Geçmiş olsun.

Ayşe: Sağ ol.

5 Aşağıdaki cümleler doğru ise "D" yanlış ise "Y" yazalım.

1. Aslı çok yoğun. ()
2. Ali hasta. ()
3. Ayşe okulda değil. ()
4. Mehmet ve Aslı işte. ()
5. Ali ve Mine Taksim'deler. ()

YA SİZ?

1. Siz şimdi neredesiniz?
2. Kaç kişisiniz?

	Olumlu	Olumsuz	Olumlu Soru	Olumsuz Soru
Ben	öğretmenim	öğretmen değilim	öğretmen miyim	öğretmen değil miyim
Sen	öğretmensin	öğretmen değilsin	öğretmen misin	öğretmen değil misin
O	öğretmen	öğretmen değil	öğretmen mi	öğretmen değil mi
Biz	öğretmeniz	öğretmen değiliz	öğretmen miyiz	öğretmen değil miyiz
Siz	öğretmensiniz	öğretmen değilsiniz	öğretmen misiniz	öğretmen değil misiniz
Onlar	öğretmen(ler)	öğretmen değil(ler)	öğretmen(ler) mi	öğretmen değil(ler) mi

Örnek:

Nasılsın?	- İyiyim.
Sen bugün yorgun musun?	- Hayır, yorgun değilim.
Aç mısınız?	- Evet, çok açız.
Neredesiniz?	- İstanbul'dayız.
Onlar evli mi?	- Evet, onlar evli.
Sen İngiliz değil misin?	- Evet, İngiliz değilim. Rusum.

6 Aşağıdaki boşlukları örneklerdeki gibi dolduralım.

1. Onlar İstanbul Üniversitesinde öğrenci..... .
2. Ben evde değilim. Şimdi işte..... .
3. Biz bugün çok mutlu..... .
4. Sen çalışkan bir öğrencisin..... .
5. Sen bütün gün okulda?
6. Ayşe Hanım öğretmen?
7. Biz futbolcu..... .

8. Derya ve Zeynep zayıf. Onlar şişman
9. Evimiz okula uzak
10. Siz burada yabancı
11. Ben çok yorgunum. Sen yorgun ?
12. Kardeşim bugün evde , okulda.
13. Sen psikolog?
14. Siz her gün kütüphanede?
15. Sence biz başarılı?

7 Aşağıdaki soruları cevaplayalım.

1. Sen nerelisin?
2. Evli misin?
3. Siz Türkiye'de misiniz?
4. Yorgun musun?
5. Dersten sonra boş musun?
6. Bu akşam neredesin?
7. Çalışkan mısın?
8. Aç mısın?
9. Kaç yaşındasın?
10. Hasta mısın?

DİNLEME

8 Aşağıdaki sıfatları zıt ve olumsuz anlamlıları ile eşleştirelim.

BEN VE ARKADAŞIM

uzak boş tembel dağınık dikkatsiz hızlı sessiz sakın geniş kötü fakir yaşlı çirkin ucuz
önemsiz güçsüz kaba cesur zor mutsuz

Yavaş	×	.....	Güzel	×	.....	Düzenli	×	.....	Dolu	×	.....
Pahalı	×	.....	İyi	×	.....	Kibar	×	.....	Önemli	×	.....
Güçlü	×	.....	Çalışkan	×	.....	Genç	×	.....	Konuşkan	×	.....
Dar	×	.....	Korkak	×	.....	Kolay	×	.....	Dikkatli	×	.....
Sinirli	×	.....	Mutlu	×	.....	Zengin	×	.....	Yakın	×	.....

9  6 Metni dinleyelim. Sıfatları kişilere göre işaretleyelim.



Sıfatlar	Ben	Aylin
Çalışkan		
Ciddi		
Yavaş		
Sessiz		
Komik		
Düzenli		
Hızlı		
Dikkatli		
Sosyal		
Eğlenceli		

YAZMA

10 Siz nasıl birisiniz?
Yukarıdaki sıfatları kullanalım ve kendimizi tanıtalım.

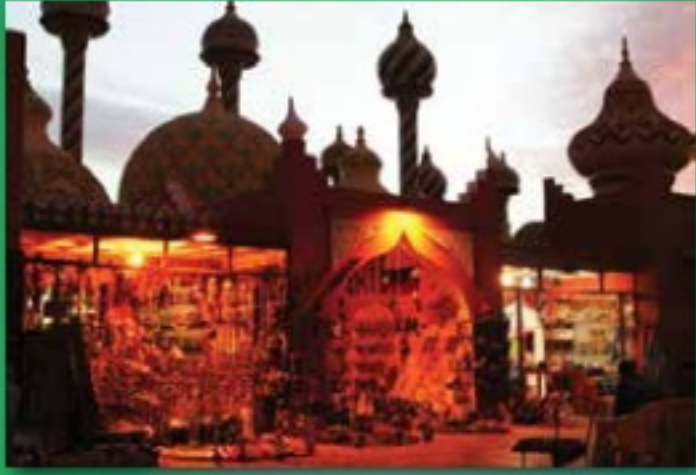
KONUŞMA

11 En yakın arkadaşımızı tanıtalım.

- O kim?
- Kaç yaşında?
- Ne iş yapıyor?
- Nasıl bir insan?

KÜLTÜRDEN KÜLTÜRE

MAĞAZALAR



Türkiye’de mağazalar genellikle 09.00’da açıktır. Kapalı gün yoktur. Hafta sonu mağazalar çok kalabalıktır. Büyük şehirlerde çok sayıda alışveriş merkezi vardır.

Mısır’da birçok mağaza sabah, öğleden sonra ve akşam açıktır. İnsanlar genellikle akşam alışverişte. Çünkü gündüz çok sıcak. Mağazalar cuma günü tatildir. Birçok insan camidedir.



Japonya’da mağazalar saat 10.00’da açıktır. Birçok mağaza haftada bir gün kapalıdır ama bu gün her zaman pazar değildir. Büyük şehirlerde sadece birkaç mağaza 24 saat açıktır. Bu mağazalar istasyonlardadır.

1. Ülkeleri yazalım.

1. Cuma günü mağazalar kapalıdır.
2. Küçük şehirlerde 24 saat açık mağaza yoktur.
3. Büyük şehirlerde birçok alışveriş merkezi vardır.
4. Gündüzleri az insan alışveriştedir.

2. Sizin ülkenizde mağazalar nasıldır? Birkaç cümle yazalım.

SINIF DİLİ

1. Aşağıdaki kelimelerin türü nedir? Örnekteki gibi yazalım.

isim sıfat zamir

1. ben: *zamir*
2. güzel:
3. öğrenci:
4. kız:
5. o:
6. biz:
7. kısa:
8. Elif:
9. kırmızı:

2. Sayfa 22’ye bakalım. İsim, sıfat ve zamirleri bulalım.

EĞLENELİM ÖĞRENELİM

Aşağıdaki örneğe bakalım. Okuldan bir nesne seçelim. Arkadaşlarınız sorular sorsun. Nesneyi tahmin edelim.

- A: Bu sınıfta mı?
B: Evet, sınıfta.
A: Masada var mı?
B: Hayır, yok.
A: Duvarda mı?
B: Evet, duvarda.
A: Bu saat mi?
B: Hayır, saat değil.
A: Tahta mı?
B: Evet, doğru cevap, tahta.

NELER ÖĞRENDİK?

1. Aşağıdaki yanlışlıkları düzeltelim.

1. Ben 24 yaşındasın.
2. Masada üç kitaplar var.
3. Sınıfta hiç öğrenciler var.
4. Türkiye’te 75 milyon insan var.
5. Biz genç değilsin.
6. Siz okulda mıyız?
7. Onlar çalışkan değil miyim?
8. Ali evde mü?
9. Bir ayda 365 gün var.
10. Sen ne yaşındasın?

2. Aşağıdaki cevaplara sorular yazalım.

1.? Hayır, yorgun değiliz.
2.? 45 yaşındayım.
3.? Evet, bugün evdeyim.
4.? Hayır, yemek tuzlu değil.
5.? Biz Taksim’deyiz.
6.? Evet, dolapta ekmek var.
7.? Hayır, doktor değilim. Mühendisim.
8.? Sınıfta 15 öğrenci var.
9.? Evet, evliyim.
10.? Sınıf üçüncü katta.

3. Aşağıdaki sıfatların zıt anlamlılarını yazalım.

- genç × çirkin ×
şişman × fakir ×
mutlu × uzun ×
tembel × dar ×

4. Aşağıdaki soruları cevaplayalım.

1. Siz neredesiniz?
.....
2. Ankara nerede?
.....
3. Sınıfta masa var mı?
.....
4. İstanbul’da trafik var mı?
.....
5. Siz yorgun musunuz?
.....
6. Öğretmen sınıfta mı?
.....
7. Kantinde çay kaç lira?
.....
8. Telefon numaranız kaç?
.....
9. Sen kıskanç mısın?
.....
10. Sen şimdi İstanbul’da mısın?
.....

5. Aşağıdaki kişileri yerler ile eşleştirelim.

- | | |
|------------------|------------|
| 1. doktor | a. market |
| 2. öğretmen | b. otel |
| 3. eczacı | c. eczane |
| 4. kasiyer | ç. mağaza |
| 5. tezgâhtar | d. lokanta |
| 6. postacı | e. okul |
| 7. garson | f. hastane |
| 8. resepsiyonist | g. postane |

ÖZ DEĞERLENDİRME

Bunları Türkçede yapabilir misiniz? Her cümle için kendinize bir puan veriniz. 1: Yapamam, 2: Biraz yapabilirim, 3: Yapabilirim, 4: İyi yapabilirim, 5: Çok iyi yapabilirim.

1. Kendimi tanıtabilirim.	1	2	3	4	5
2. Yaşadığım yere (evime, yurduma) ilişkin bilgiler (adres, telefon numarası vb.) verebilirim.	1	2	3	4	5
3. Sayıları, fiyatları, telefon numaralarını anlayabilirim ve söyleyebilirim.	1	2	3	4	5
4. Otel kayıt formu gibi belgeleri doldurabilirim.	1	2	3	4	5
5. Kısa ve basit metinlerdeki temel bilgileri anlayabilirim.	1	2	3	4	5

KELİME LİSTESİ

İSİMLER

aç	جانع	her zaman	كل وقت	şimdi	الان
açık	مفتوح	hızlı	سريع	şişman	سمين
adres	عنوان	içecek	مشروبات	tabak	صحن
akşam	مساء	istasyon	محطة	tarih	تاريخ
alışveriş	تسوق	kaç	كم	tatil	عطلة
alışveriş merkezi	مركز تجاري	kaçıncı	كم *	tehlikeli	خطير
alt	اسفل	kantin	مقصف	tembel	كسول
anahtar	مفتاح	kapalı	مغلق	tezgâhtar	كاتب المبيعات
artı	بالإضافة إلى	kasap	جزار	tuzlu	مالح
ay	شهر	kasiyer	امين صندوق	ucuz	رخيص
banka	بنك & مصرف	kat	طابق	uzak	بعيد
bekâr	اعزب	kırmızı	احمر	üst	فوق
bina	بناء	kıskaç	غيور	var	موجود
birçok	كثيرا	kibar	مهذب	yakın	قريبا
boş	فارغ	kilo	كيلو	yastık	وسادة
bölü	تقسيم	kitaplık	مكتبة	yaş	عمر
bugün	اليوم	kolay	سهل	yaşlı	كبير بسن
burada	هنا	komik	مضحك	yavaş	بطيئ
bütün	جميع	konuşkan	ثرثار	yazı tahtası	سبورة
cesur	شجاع	koridor	ممر	yer	مكان
ciddi	عمل جاد	kötü	فقر	yıl	سنة
çalışkan	مجتهد	kuaför	مصفف شعر	yiyecek	غذاء
çarpı	مرات	kuyumcu	جواهرجي	yoğun	مكثف
çirkin	قبيح & بشع	lamba	مصباح	yok	لا يوجد
çöp kutusu	سلة قمامة	mahalle	حي	yorgun	متعب
çünkü	لان	manav	متجر منتجات	zamir	ضمير
dağınık	مبعثر	market	متجر	zayıf	ضعيف
dar	ضيق	mutfak	مطبخ	zengin	غني
dergi	مجلة	mutlu	سعيد	FİİLLER	الافعال
dikkatli	ملاحظ	mutsuz	حزين	aramak	بحث عن
dikkatsiz	مهمل	nerede	اين		
doğum tarihi	تاريخ الولادة	nesne	كائن		
dolu	ممتلئ	niçin	لماذا		
domates	طماطم	ocak	شهر واحد		
dosya	ملف	ofis	مكتب		
durak	موقف	orada	هناك		
duvar	جدار	öğleden sonra	بعد الظهر		
düzenli	منظم	önemli	مهم		
eczacı	صيدالة	önemsiz	غير مهم		
eğlenceli	ممتع	pahalı	غالي		
eksi	ناقص	pastane	محل للكعك		
evli	متزوج	pembe	وردي		
fakir	فقير	postane	مكتب بريد		
fark	فرق	projektör	العارض المرئي		
fırın	فرن	psikolog	علم النفس		
gazete	صحيفة	resepsiyonist	موظف استقبال		
genç	شاب	sakin	هادئ		
genellikle	عادة	sayı	عدد		
geniş	واسع	sehpa	طاولة القهوة		
güçlü	قوي	sekreter	سكرتير		
güçsüz	ضعيف	semt	حي		
gün	يوم	sessiz	بدون صوت		
gündüz	نهار	sıcak	حار		
hafta sonu	عطلة نهاية الاسبوع	sıfat	صفة		
hasta	مرضى	sinirli	عصبي		
hastane	مستشفى	sosyal	اجتماعي		
her	كل	şehir	مدينة		

BECERİLER

- Günlük hayatı anlatma
- Boş zamanları değerlendirme
- İstekleri ifade etme

DİL BİLGİSİ

- Şimdiki zaman
- Yönelme durumu (-(y)A)
- Uzaklaşma durumu (-DAn)
- -mAk istemek

KELİMELER

- Günlük etkinlikler
- Hobiler
- Alışveriş

NE YAPIYORSUN?



öğreniyoruz, okumuyorum, yiyoruz,
okuyor musun, gelmiyor musun,
gidiyor, dinliyor, yapıyorsun

-Ne yapıyorsun?
-Ben kitap okumuyorum,
müzik dinliyorum.
-Eve gelmiyor musun?
-Biz yemek yiyoruz.
-Murat okula gidiyor.

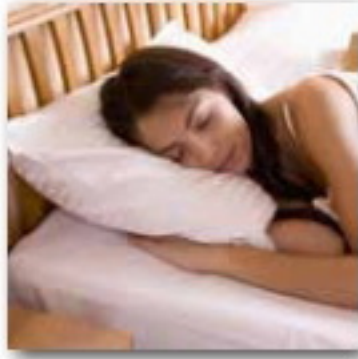
-Biz Türkçe öğreniyoruz.

HAZIRLIK ÇALIŞMASI

1 Resimlere bakalım. Aşağıdakilerden hangilerini yapıyoruz?



Kalkıyorum.



Uyuyorum.



Okula gidiyorum.



Çalışıyorum.



Ders çalışıyorum.



Kahvaltı ediyorum.



Yemek yiyorum.



Kitap okuyorum.



Telefonda konuşuyorum.



Yemek pişiriyorum.



Otobüse biniyorum.



İşe gidiyorum.



Banyo yapıyorum.



Televizyon izliyorum.



Bilgisayar kullanıyorum.

2 Yukarıdakilerden ilk önce hangisini yapıyorsunuz? Sıra ile söyleyelim.

3 Ne zaman, ne yapıyoruz? Aşağıdaki tabloya kendimize göre üç cümle yazalım.

Sabah	Öğle	Akşam	Gece

OKUMA

BİR GÜNÜM

Burası İstanbul. İstanbul büyük bir şehir ve burada birçok insan yaşıyor. Herkesin farklı bir hayatı var.



Merhaba! Benim adım Onur. Ben öğretmenim. Ben Kadıköy'de oturuyorum. Her sabah 07.00'da kalkıyorum. Duş alıyorum. Kahvaltı ediyorum ve okula gidiyorum. Saat 13.00'da işten çıkıyorum. İşten

sonra arkadaşlarımla buluşuyorum ve sohbet ediyorum. Sonra eve dönüyorum. Kitap okuyorum ve yatıyorum.



Merhaba! Ben Pınar. Ben ev hanımıyım. Benim iki çocuğum var. Sabahları çok erken kalkıyorum. Eşime ve çocuklarıma kahvaltı hazırlıyorum. Sonra eşim işe, çocuklarımla okula gidiyor. Ben evi temizliyorum ve yemek pişiriyorum. Öğlen arkadaşlarımla alışverişe gidiyoruz. Dışarıda kahve içiyoruz. Akşam eşim ve çocuklarımla eve dönüyor. Beraber yemek yiyoruz. Çocuklarımla akşam erken yatıyorlar. Ben ve eşim film izliyoruz, sohbet ediyoruz.



Benim adım Gülay. Ben üniversitede öğrenciyim. Ben Bakırköy'de oturuyorum. Benim her sabah dersim yok. Bunun için bazen erken, bazen geç kalkıyorum. Ben arkadaşlarımla aynı evde kalıyorum. Biz sabahları kahvaltı ediyoruz. Ben gazete okuyorum. Onlar televizyon izliyorlar. Sonra beraber okula gidiyoruz. Dersten sonra eve dönüyoruz ya da dışarıda geziyoruz. Akşamları evde internete giriyorum ve ders çalışıyorum.



Selam! Benim adım Can. Üsküdar'da oturuyorum. Ben bir restoranda garsonum. Ben öğlen kalkıyorum. Çünkü işim 17.00'da başlıyor ve gece 02.00'da bitiyor. Evde annem ile yemek yiyorum. Evden 16.00'da çıkıyorum. Otobüse biniyorum ve işe gidiyorum. İşte çok yoruluyorum. Cumartesi ve pazar çalışmıyorum. O günlerde sinemaya gidiyorum, spor yapıyorum ve geziyorum.

4 Aşağıdaki soruları cevaplayalım.

1. Onur her sabah ne yapıyor?

.....

2. Gülay akşamları bilgisayar kullanıyor mu?

.....

3. Can hafta sonu çalışıyor mu?

.....

4. Pınar ve eşi akşam ne yapıyorlar?

.....

5 Aşağıdaki boşlukları metne göre uygun kişilerle dolduralım.

1. spor yapıyor.

2. arkadaşlarıyla okula gidiyor.

3. akşam çalışıyor.

4. öğlen işten çıkıyor.

5. ve çalışmıyor.

6. ve her sabah erken kalkıyor.

YA SİZ?

Sizin ülkenizde insanlar her gün neler yapıyor?

DİL BİLGİSİ

Şimdiki Zaman كتاب الشامل 179/2 الفعل المضارع

a. Bu zaman, tamamlanmamış, yapılmakta olan işleri anlatmak için kullanılır.

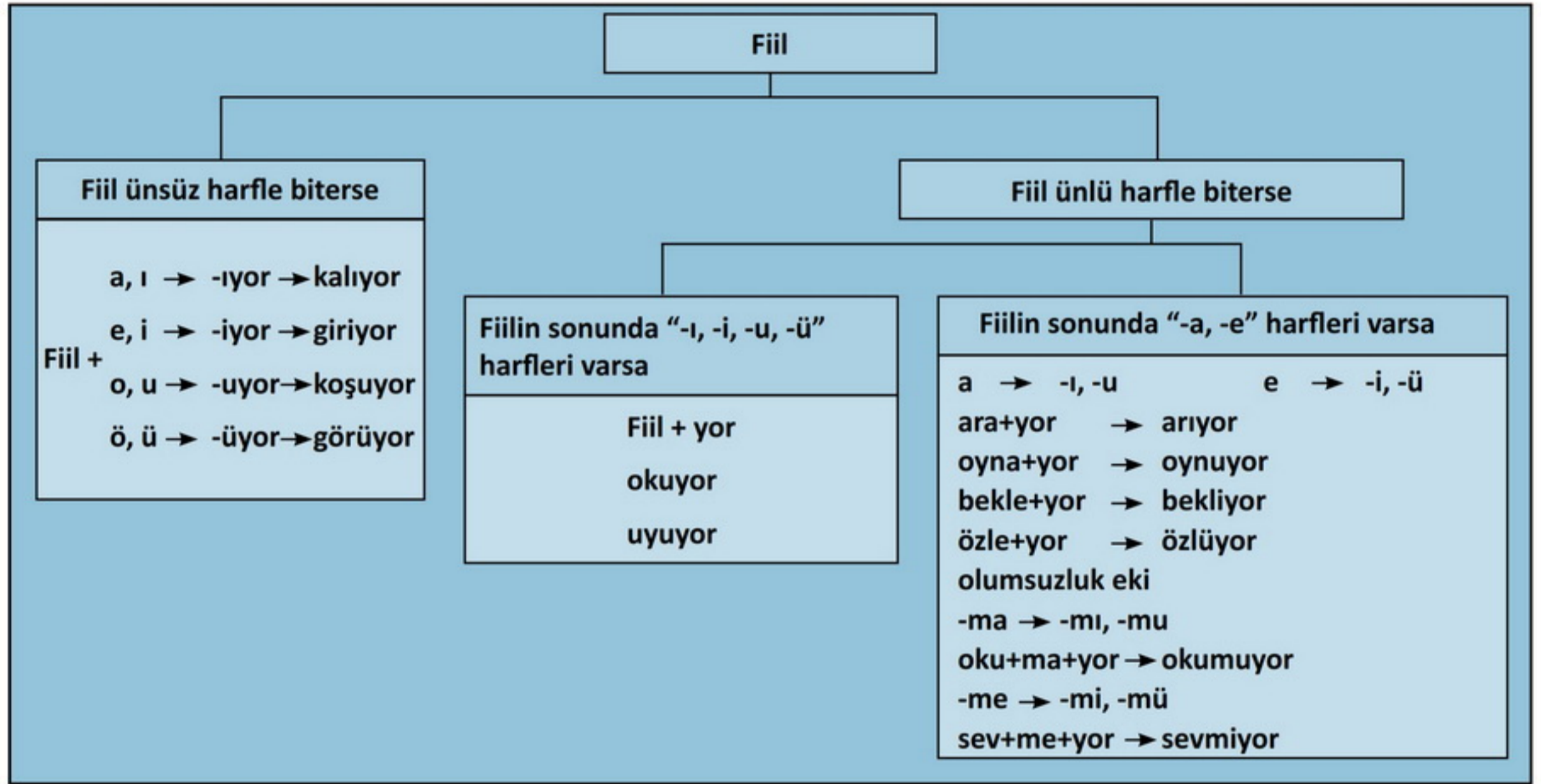
* هذا الفعل يدل على الزمن الحالي.

b. Bu zaman, bazen yakın gelecekte yapılacak bir işi anlatmak için de kullanılır.

* هذا الفعل يدل على شيء ستعمله في الوقت القريب او عمل مخطط له.

c. Bu zaman, bazen geniş zaman yerine kullanılır.

* هذا الفعل يدل على شيء تعمله باستمرار مثل الفعل المستمر (geniş zaman) في اللغة التركيبية.



	Olumlu	Olumsuz	Olumlu Soru	Olumsuz Soru
Ben	geliyorum	gelmiyorum	geliyor muyum	gelmiyor muyum
Sen	geliyorsun	gelmiyorsun	geliyor musun	gelmiyor musun
O	geliyor	gelmiyor	geliyor mu	gelmiyor mu
Biz	geliyoruz	gelmiyoruz	geliyor muyuz	gelmiyor muyuz
Siz	geliyorsunuz	gelmiyorsunuz	geliyor musunuz	gelmiyor musunuz
Onlar	geliyor(lar)	gelmiyor(lar)	geliyor(lar) mı	gelmiyor(lar) mı

1. NOT:
 ye + yor → yiyor
 de + yor → diyor

2. NOT:
 git + lıyor → gidiyor
 et + lıyor → ediyor
 tat + lıyor → tadıyor

Örnek:

Ben her gün kitap okuyorum.
Ahmet ile Ceren sokakta konuşuyorlar.
Biz işe gidiyoruz.
Sen her gün kahvaltı ediyor musun?

6 Aşağıdaki boşlukları örneklerdeki gibi dolduralım.

1. O kahve sev.....?
2. Onlar hafta sonları geç kalk..... çünkü çalışmıyorlar.
3. Sen yarın arkadaşların ile buluş.....?
4. Öğrenciler ödev yap.....
5. Niçin cevap vermiyorsun? Beni duy.....?
6. Aslı şimdi radyo dinle.....
7. Yemek sıcak. O ye.....?
8. Biz konsere git..... Çünkü biletimiz yok.
9. Hâlâ evdesin. Okula gel.....?
10. Annem ile her sabah kahvaltı et.....
11. Yarın tatil. Ben çalış.....
12. Film 20.00'da başla....., 20.30'da başlıyor.
13. Yanlış otobüse biniyorsunuz. Bu otobüs Taksim'den geç.....
14. Onlar her sabah spor yap.....?
15. Siz İngilizce bil.....?

8 Aşağıdaki kelimeler ile birer cümle yazalım.

Şimdi: Her gün:
Bu akşam: Her yaz:
Yarın: Hiçbir zaman:

DİNLEME**TANIŞMA****9 Metni dinleyelim. Doğru kelimeyi seçelim.**

1. Serpil ile Nihat aynı iş yerinde çalışıyor / çalışmıyor.
2. Nihat ekonomi / hukuk okuyor.
3. Anna İngilizce / Türkçe öğreniyor.
4. Nihat hafta içi / hafta sonu çalışıyor.

10 Aşağıdaki soruları metne göre cevaplayalım.

1. Anna Nihat'ı tanıyor mu?
.....
2. Nihat hafta sonu nerede çalışıyor?
.....
3. Nihat hafta içi ne yapıyor?
.....
4. Anna İstanbul'u seviyor mu?
.....
5. Anna İstanbul'da neler yapıyor?
.....

Onlar Türkçe bilmiyorlar mı?
Her hafta balık yiyor musun?
Onlar televizyon izlemiyor, kitap okuyorlar.
Songül ve Berna sinemaya gelmiyorlar mı?

7 Aşağıdaki fiilleri, uygun boşluklara şimdiki zaman ile yerleştirelim.

izle-	bit-	başla-	buluş-	yürü-
oku-	söyle-	anla-	konuş-	kullan-

1. O Türkçe bilmiyor. Bu nedenle seni
.....
2. Tiyatro 19.00'da Erken gel.
3. Siz araba
4. Ders saat kaçta?
5. Sen güzel şarkı?
6. Annem ile babam telefonda
7. Murat her hafta sonu maç
8. Biz yarın akşam Kadıköy'de
9. Onlar her gün parkta
10. Ben her ay bir kitap

YAZMA**11 Bir günde neler yapıyorsunuz? Yazalım.****KONUŞMA****12 Bir sınıf arkadaşımıza aşağıdaki kelimeler ile en yakın arkadaşı hakkında 5 soru soralım. Sonra arkadaşımızın cevaplarını söyleyelim.**

oturmak	çalışmak	okumak
hafta içi	hafta sonu	boş zaman

evden, okula, ağaca, sınıftan, nereye,
nereden, kime, kimden

-Nereden geliyorsun?
-Nereye gidiyorlar?
-Nereye bakıyorsun?
-Nereden çıkıyorsunuz?

-Evden geliyorum.
-Okula gidiyorlar.
-Ağaca bakıyorum.
-Sınıftan çıkıyoruz.

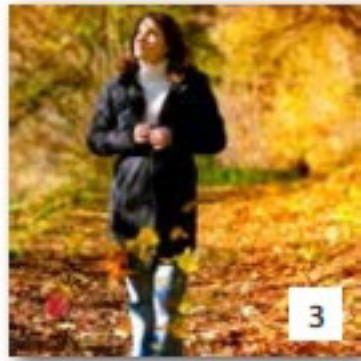
HAZIRLIK ÇALIŞMASI



1



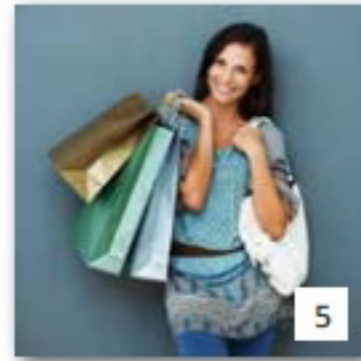
2



3



4



5



6



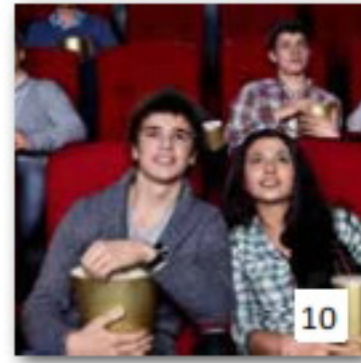
7



8



9



10



11



12



13



14



15

1 Resimlere bakalım. Cümleleri uygun fiillerle tamamlayalım.

1. Sokakta

2. Arkadaşlarla

3. O, parkta

4. O, radyo

5. Alışveriş

6. O, futbol

7. O, gitar

8. O, gazete

9. Onlar bilgisayar oyunu

10. Onlar film

11. O, internete

12. Onlar konserde

13. Onlar yemek

14. Onlar spor

15. O, fotoğraf

OKUMA

SOSYAL GRUPLAR

**Film Kulübü**

Biz eski, yeni her tür filmi seviyoruz. Televizyonda diziler izliyoruz. Patlamış mısır bayılıyor. Arkadaşlarımızla sinemaya gidiyoruz ve filmler hakkında sohbet ediyoruz. İnternette yorumlar yazıyoruz.

**Gezi Kulübü**

Biz seyahati çok seviyoruz. Her yere gidiyoruz. Değişik ülkelerden insanlar ile tanışıyoruz ve sohbet ediyoruz. Oralarda farklı yemekler yiyoruz. Fotoğraflar çekiyoruz ve internet sitemizde paylaşıyoruz. Seyahat kitapları okuyoruz. Bizim bavulumuz her zaman hazır.

**Spor Kulübü**

Biz sporu çok seviyoruz. Hepimiz birçok sporu yapıyoruz. Biz her gün tenis oynuyoruz, koşuyoruz, yüzüyoruz. Hafta sonu futbol oynuyoruz. Ayrıca maçlara gidiyoruz veya maçları televizyonda izliyoruz. Biz sağlıklı besleniyoruz. Çok sebze ve meyve yiyoruz. Her gün 2-3 litre su içiyoruz.

**Pijama-Terlik-Televizyon Kulübü**

Biz hiçbir şey yapmıyoruz. Boş zamanlarımızda sadece koltuğa uzanıyoruz, dinleniyoruz, bol bol uyuyoruz. İşten, dersten, spordan nefret ediyoruz. Her akşam 4-5 saat televizyon izliyoruz, internete giriyoruz, arkadaşlarımızla sohbet ediyoruz. Kitap, gazete okumuyoruz, sadece arada sırada dergilere bakıyoruz. Tabii bunlar eğlenceli dergiler.

2 Aşağıdaki boşlukları metne göre dolduralım.

1. Gezi kulübündeki insanlar değişik insanlar ile tanışıyor.
2. Film kulübündeki insanlar arkadaşları ile gidiyor.
3. Pijama-terlik-televizyon kulübündeki insanlar nefret ediyor.
4. Spor kulübündeki insanlar gidiyor.
5. Pijama-terlik-televizyon kulübündeki insanlar giriyor.
6. Gezi kulübündeki insanlar gidiyor.

3 Aşağıdaki cümleleri hangi kulüpteki kişiler söylüyor? Yazalım.

1. Ben her gün sebze ve meyve yiyorum.
2. Her ay en az üç filme gidiyorum.
3. Uykuyu çok seviyorum.
4. Her ülkeden aileme kartpostal yolluyorum.
5. Çok sağlıklıyım.
6. Komedi filmlerinden hoşlanıyorum.
7. Birçok insan tanıyorum.
8. Ekonomi dergilerinden nefret ediyorum.

4 Aşağıdaki kulüplerden birini seçelim veya yeni bir kulüp kuralım. Kulüpte neler yapıyoruz? Yazalım.

- Eğlence kulübü
- Türkçe kulübü
- Araba kulübü
- Okuma kulübü

YA SİZ?

Bu kulüplerden hangisi size en uygun? Neden?

Yönelme Durumu إلى كتاب الشامل 183/1 حرف الجر: إلى

Fiilin yöneldiği, yaklaştığı varlığı gösterir.

ويستعمل هذا الحرف للدلالة على الوصول لشيء
أو القرب منه مثال مهمت يذهب إلى

إسطنبول : Mehmet İstanbul'a gidiyor.

a, ı, o, u → -(y)a e, i, ö, ü → -(y)e

1. NOT: Ünsüz Yumuşaması: İki ünlü arasındaki "p, ç, t, k" ünsüzleri "b, c, d, g / ğ" olur.
إذا جاء أحد الحروف التالية (p, ç, t, k) بين حرفين صوتيين
تستبدل الحروف أعلاه إلى
ağaç+a = ağaca (b, c, d, g/ğ)
p, ç, t, k → b, c, d, g/ğ

2. NOT:
Ben + e → Bana
Sen + e → Sana
O + n + a → Ona

Uzaklaşma Durumu كتاب الشامل 196/1 حرف الجر من

Bu ek, varlığın bir yerden ayrıldığını, uzaklaştığını gösterir.

Varlığın yerinin değiştiğini bildirir.

ويستعمل عندما تبتعد عن شيء أو تنفصل عنه أو تغير المكان.

a, ı, o, u → -Dan
e, i, ö, ü → -Den

7 Hangisi doğru? İşaretleyelim.

1. Gülay Melis'e / Melis'te / Melis'ten kitap veriyor.
2. Polis sokağa / sokakta / sokaktan duruyor.
3. Ben bu sabah eve / evde / evden geç çıkıyorum.
4. Yolcular vapura / vapurda / vapurdan iniyorlar.
5. Tülay ile Aykut parka / parkta / parktan yürüyorlar.
6. O, denize / denizde / denizden giriyor.
7. Siz eve / evde / evden ne yapıyorsunuz?
8. Kediye / kedide / kediden nefret ediyorum.

Örnek:

Her sabah işe gidiyorum.
Öğretmen derse başlıyor.
Kedi ağaca tırmanıyor.
Annem bana çay veriyor.
Öğrenciler kitaba bakıyor.

5 Aşağıdaki boşlukları yönelme durumu eki -(y)A ile tamamlayalım.

1. Pervin otobüs..... biniyor.
2. Adam deniz..... bakıyor.
3. Ben ev..... yürüyorum.
4. Selin yurt..... gidiyor.
5. Sen o..... yalan söylüyorsun.

Örnek:

Taksim'de otobüsten iniyorum.
Aslı köpekten çok korkuyor.
Esra marketten geliyor.
Cenk işten çıkıyor.
Mustafa, Ali'den borç istiyor.

6 Aşağıdaki boşlukları uzaklaşma durumu eki (-DAn) ile tamamlayalım.

1. Begüm romantik filmler..... hoşlanıyor.
2. Annem ben..... yardım istiyor.
3. Banka..... para çekiyorum.
4. Almanya'..... geliyorum.
5. Ne zaman okul..... çıkıyorsun?

9. Adem masaya / masada / masadan çanta koyuyor.
10. Biz durağa / durakta / duraktan otobüs bekliyoruz.
11. Hasan, öğretmene / öğretmende / öğretmenden soru soruyor.
12. O bu aralar işe / işde / işten sıkılıyor.
13. Annem eve / evde / evden giriyor.
14. Onlar okula / okulda / okuldan ders çalışıyor.
15. Dolaba / dolapta / dolaptan kitap alıyorum.

8 Aşağıdaki boşlukları ad durum ekleri ile dolduralım, uygun fiillerle eşleştirelim.

Aysu büfe.....	gidiyorsunuz?
Turistler Sultanahmet.....	koşuyor.
Ahmet park.....	hediye veriyor.
Çocuklar yaşlı kadın.....	iniyor.
Yolcular otobüs.....	gazete alıyor.
Ezgi banka.....	geziyor.
Siz nere.....	yardım ediyor.
Ali okul.....	para çekiyor.
Hüseyin Elif'.....	dönüyor.

DİNLEME

GÜNLÜK HAYAT

9  8 Metni dinleyelim. Boşlukları dolduralım.



Benim adım Tuğba. Ben Ankara'..... yaşıyorum. Ben hemşireyim. Zamanım genellikle hastane..... geçiyor. Boş zamanlarımda sinema..... gidiyorum, parkta kitap okuyorum. Kitaplar..... çok hoşlanıyorum.



Ben Rafael. Moskova'..... yaşıyorum. Ben bir fabrika..... işçiyim. Her sabah fabrika..... gidiyorum. Fabrikada çok yoruluyorum. Çok erken yatıyorum. Hafta sonları eşim ve çocuklarım ile alışveriş..... gidiyoruz. Dışarı..... yemek yiyoruz.



Benim adım Gabriel. Paris'..... yaşıyorum. İş adamıyım. Ben çok yoğunum. Geç saatlerde ofis..... çıkıyorum. Ofise değişik ülkeler..... iş adamları geliyor. Ben de her ay farklı bir ülke..... gidiyorum. Boş zamanlarım..... oralarda fotoğraf çekiyorum.

KONUŞMA

10 Cümleleri okuyalım. Hangisi kendimiz için doğru? "Evet" veya "Hayır" yazalım. Arkadaşımıza soralım. Hangi cevaplar aynı veya farklı söyleyelim.

A: Sen çok kitap okuyor musun?

B: Evet.

A: İkimiz de çok kitap okuyoruz.

A: Sen gitar çalıyor musun?

B: Hayır.

A: Ben gitar çalıyorum. O çalmıyor.

Kitaplar ve filmler	E / H
Çok kitap okuyorum.	
Evde kitap okuyorum.	
Şiir okuyorum.	
Sık sık sinemaya gidiyorum.	
Evde film izliyorum.	
Dizi izliyorum.	

Yiyecekler	E / H
Sık sık kafeye gidiyorum.	
Her sabah kahve içiyorum.	
Kebap yiyorum.	
Hamburgeri çok seviyorum.	
Çin restoranına gidiyorum.	

Müzik	E / H
Gitar çalıyorum.	
Pop müzik seviyorum.	
Radyo dinliyorum.	
MP3 çalarım var.	

YAZMA

11 Sizin hobileriniz nelerdir? Boş zamanlarınızda neler yapıyorsunuz? Yazalım.

istiyorum, istemiyoruz,
istiyor musunuz, istemiyorlar mı

-Ben bir bilet almak istiyorum.
-Biz oraya gitmek istemiyoruz.
-Dışarı çıkmak istiyor musunuz?
-Onlar konuşmak istemiyorlar mı?

HAZIRLIK ÇALIŞMASI

1 İnsanlar aşağıdaki yerlerde neler yapıyorlar? Söyleyelim.



tiyatro / sinema / resim sergisi / kafe / dans gösterisi / konser
/ bale / opera / futbol maçı

2 Siz bu yerlere gidiyor musunuz? Aşağıdaki kelimeler ile örnekteki gibi cevap verelim.

sık sık / bazen / hiç / her ay / her hafta / genellikle

Ben sık sık sinemaya gidiyorum. ...

OKUMA

HAFTA SONU NE YAPIYORSUN?



Erdal: Merhaba Serhat! Evde misin?
Serhat: Selam. Hayır, değilim. Hâlâ işteyim. Bu günlerde çok meşgulüm. Her gün geç saatlerde işten çıkıyorum.
Erdal: Anlıyorum. Uzun zamandır görüşmüyoruz. Yarın akşam boş musun? Seni görmek istiyorum.
Serhat: Yarın akşam mı? Sanmıyorum.

Ben çok meşgulüm ama dışarı çıkmak, biraz nefes almak istiyorum. Ben hafta sonu müsaitim. Hafta sonu ne yapıyorsun?

Erdal: Hafta sonu Kadıköy'deyiz. Arkadaşlarla maça gidiyoruz. Sen de gelmek istiyor musun?

Serhat: Maç güzel bir fikir ama gelmek istemiyorum, sakın bir hafta sonu geçirmek istiyorum. Cumartesi sabah kahvaltıya ne dersin?

Erdal: Tamam. Nerede buluşuyoruz?

Serhat: Nazar Kafe'yi biliyor musun?

Erdal: Hayır, bilmiyorum. Nerede?

Serhat: Kadıköy Moda'da. Deniz kenarında. Hafta sonları açık büfe kahvaltı var. Çok güzel bir yer.

Erdal: Tamam. Kaçta buluşuyoruz? Saat 09.00 uygun mu?

Serhat: Ben biraz uyumak istiyorum. 10.30 nasıl?

Erdal: Tamam. Gerçekten maça gelmek istemiyor musun? Bu maç çok heyecanlı.

Serhat: Biliyorum güzel bir maç. Stres atmak istiyorum ama kalabalıktan sıkılıyorum.

Erdal: Peki, cumartesi görüşürüz.

3 Aşağıdaki cümleleri metne göre düzeltelim. Neden yanlış? Söyleyelim.

1. Serhat ve Erdal hafta sonu maça gitmek istiyor.
2. Serhat işten erken çıkıyor.
3. Erdal sabah kahvaltı yapmak istemiyor.
4. Serhat futboldan hoşlanmıyor.
5. Erdal maça yalnız gidiyor.

4 Diyalogu anlatalım.

Erdal, Serhat'ı arıyor. Serhat ile yarın akşam buluşmak istiyor ama Serhat...

YA SİZ?

Hafta sonu neler yapmak istiyorsunuz?

DİL BİLGİSİ

كتاب الشامل 200/2 أريد أن -mAk istemek

fiil + mAk iste + zaman eki

Örnek:

Seninle konuşmak istiyorum.
Derya parka gitmek istemiyor.

5 Aşağıdaki cümleleri örnekteki gibi tamamlayalım.

1. Çok yorgunum, biraz dinlen.....
2. Aç değilim. Yemek ye.....
3. Neden hazırlanmıyorsun? Bizimle gel.....
.....?
4. Bugün hava çok güzel. Dışarı çık.....
.....?
5. Pardon! Ben bir bilet al.....
6. Çocuklar evde televizyon seyret..... ,
dışarıda oyna.....
7. Siz tatilde ne yap.....?
8. Çok kızgınım. Hiç kimseyle görüş.....
.....
9. Kızım, öğretmen ol.....

Biz yarın piknik yapmak istiyoruz.
İstanbul'da nerede oturmak istiyorsunuz?

6 Aşağıdaki cümleleri "-mak iste-" yapısı ile tamamlayalım.

1. Spor yapıyorum çünkü
.....
2. Evden çıkıyorum çünkü
.....
3. Türkçe öğreniyorum çünkü
.....
4. Çalışıyorum çünkü
.....
5. Para biriktiriyorum çünkü
.....
6. Kuaföre gidiyorum çünkü
.....
7. Markete gidiyorum çünkü
.....

DİNLEME

İSTEKLER

7 9 Metinleri dinleyelim. Nerede konuşuyorlar?
Resimleri sıralayalım.



8 Kutucukları metinlere göre dolduralım.

	Nerede?	Ne yapmak istiyor?
1		
2		
3		
4		

YAZMA

9 Aşağıdaki kişilerden birini seçelim. Arkadaşımızla diyalog yazalım.

- (Lokanta) garson / müşteri
- (İstasyon) biletçi / yolcu
- (Banka) memur / müşteri
- (Öğrenci ofisi) memur / öğrenci

KONUŞMA

10 Planlarımız hakkında konuşalım.

- Dersten sonra ne yapmak istiyorsun?
- Neden Türkçe öğrenmek istiyorsun?
- 10 sene sonra nerede olmak ve ne yapmak istiyorsun?

KÜLTÜRDEN KÜLTÜRE

ÖĞRENCİLER

Ben Ankara'da oturuyorum. Üniversiteyi de burada okuyorum. Annem ve babamla aynı evde yaşıyorum. Türkiye'de bazı öğrenciler ailelerinden uzak şehirlerde okuyorlar. Onlar genellikle yurttan veya arkadaşları ile evde kalıyorlar.



Ben Berlin'de altı arkadaşım ile beraber büyük bir evde yaşıyorum. Bu Almanya'da çok normal. Evde büyük bir mutfak var. Herkes kendi yemeğini yapıyor.



Gana'da öğrenciler genellikle kampüslerde yaşıyor. Ben büyük bir yurttan kalıyorum. Burada 1000 öğrenci var. Benim küçük bir odam var. Odamda yatak, masa ve dolap var. Ben yemekhanede yemek yiyorum.

Sizin ülkenizde öğrenciler nerede kalıyorlar? Konuşalım.

SINIF DİLİ

İZİN

Fiil + -(y)A bilir miyim?

- İçeri girebilir miyim?
- Bir soru sorabilir miyim?
- Dışarı çıkabilir miyim?
- Cevap verebilir miyim?
- Pencereyi açabilir miyim?

Boşlukları dolduralım.

1. Kitaplarınızı aç.....?
2. Kalem al.....?
3. Cümleleri kontrol et.....?
4. Sesi aç.....?
5. Sözlüğe bak.....?

RİCA

Fiil + -(y)Aabilir misin(iz)?

- Cevap verebilir misin?
- Tahtaya gelebilir misin?
- Pencereyi kapatabilir misin?
- Tekrar edebilir misiniz?
- Tahtaya yazabilir misiniz?

EĞLENELİM ÖĞRENELİM

Bir kâğıda kendimiz hakkında bilgiler yazalım ve bu kâğıdı öğretmene verelim. Öğretmen kâğıtları okusun. Tahmin edelim.

Örnek:

Ben 19 yaşındayım. Sultanahmet'te yurttan kalıyorum. Her gün spor yapıyorum. ...

NELER ÖĞRENDİK?

1. Metni uygun ad durum ekleri ve şimdiki zaman eki ile dolduralım.

Rıza Bey bir doktor. O İzmir' yaşa..... . O hafta içi 06.00' kalkıyor. O ve eşi kahvaltı yap..... . O 07.30' ev..... çık..... . 08.00'da iş..... başla..... . 13.00'da öğle yemeği yiyor. 18.00'da ev..... gel..... . O işte çok yorul..... . Ev..... yemek yiyor, gazete oku....., televizyon izle..... . Saat 23.30'da yat..... . O her gün yaklaşık 7 saat uyu..... . Rıza Bey ve eşi hafta sonları dışarı..... çık..... . Onlar sinema..... git..... veya ailelerini ziyaret et..... .

2. Aşağıdaki boşlukları uygun fiillerle dolduralım.

1. Sabah 07.00'da k..... .
2. 07.30'da kahvaltı e..... .
3. 08.30'da evden ç..... .
4. 09.00'da ofiste ç..... .
5. 13.00'da yemek y..... .
6. 17.30'da işten ç..... .
7. 18.00'da eve g..... .
8. 23.30'da y..... .

3. Cümlelere uygun fiilleri seçelim.

1. Eda sokağa bakıyor / görüyor.
2. Ben köpekten seviyorum / korkuyorum.
3. Siz sinemaya geliyor musunuz / hoşlanıyor musunuz?
4. Otobüse iniyorum / biniyorum.
5. O koltukta kalkıyor / oturuyor.
6. Kalem masadan alıyor / koyuyor.
7. Biz evden çıkıyoruz / giriyoruz.
8. Öğrenciler yurttan kalıyor / gidiyor.
9. Ahmet durakta varıyor / bekliyor.

ÖZ DEĞERLENDİRME

Bunları Türkçede yapabilir misiniz? Her cümle için kendinize bir puan veriniz. 1: Yapamam, 2: Biraz yapabilirim, 3: Yapabilirim, 4: İyi yapabilirim, 5: Çok iyi yapabilirim.

1. Günlük konularda basit ve net soruları anlayabilirim, konuşmayı başlatabilirim.	1	2	3	4	5
2. Bir şeyi rica edebilir, izin alabilir ve başkalarının ricalarını yerine getirebilirim.	1	2	3	4	5
3. Günlük hayatta neler yaptığıma ilişkin bilgiler verebilirim.	1	2	3	4	5
4. İsteklerimi söyleyebilirim.	1	2	3	4	5
5. Temel ihtiyaçlarım için alışveriş yapabilirim.	1	2	3	4	5
6. Biriyle ne yapacağımıza ve nereye gitmek isteyeceğimize ilişkin görüşebilir, buluşma yerimizi ve saatini kararlaştırabilirim.	1	2	3	4	5

KELİME LİSTESİ

İSİMLER

açık büfe	بوفية مفتوح	öğlen	ظهرا	kalmak	بقى
anne	أم	öğrenci işleri	شؤون الطلبة	kapatmak	اغلق
aynı	نفس الشيء	pijama	ملابس النوم	kontrol etmek	فحص
bale	البالة	restoran	مطعم	konuşmak	تكلم
bavul	حقية	sağlıklı	صحية	korkmak	خاف
beraber	معا	sergi	معرض	koşmak	ركض
biletçi	بائع التذاكر	site	موقع	koymak	وضع
bilgisayar oyunu	لعبة كمبيوتر	şarkı	أغنية	kullanmak	استعمل
borç	الديون	şiir	شعر	nefret etmek	كره
boş zaman	وقت الفراغ	terlik	شيشب	okumak	قرأ
büfe	بوفية	tiyatro	مسرح	oturmak	جلس
dans	رقص	tur	جولة	oyunmak	لعب
değişik	مختلف	tür	نوع	öğrenmek	تعلم
dışarı	خارج	uygun	مناسب	özlemek	اشتاقت
dizi	سلسلة & مسلسل	vapur	سفينة نقل	para çekmek	سحب مال
ekonomi	اقتصاد	yalan	كذاب	pişirmek	طبخ
erken	وقت مبكر	yanlış	خطأ	sanmak	ظن
eski	قديم	yemekhane	كافيتيريا	sevmek	احب
eş	زوجة	yeni	جديد	sıklamak	شعر بالملل
ev hanımı	ربة منزل	yolcu	مسافر	sohbet etmek	درش
fabrika	مصنع	yorum	تعليق	sormak	سال
farklı	مختلف	yurt	سكن طلاب	söylemek	حكى
fikir	فكرة	zaman	زمن	spor yapmak	ممارسة الرياضة
film	فيلم	FİLLER		stres atmak	تخلص من التوتر
futbol	كرة قدم	açmak	فتح	tanımak	عرف
futbol maçı	مباراة كرة قدم	anlamak	فهم	tanışmak	تعرف
geç	متأخر	bakmak	نظر	tekrar etmek	كرر
gezi	رحلة	banyo yapmak	استحم	temizlemek	نظف
gitar	غيتار	başlamak	بدء	tırmanmak	تسلق
gösteri	عرض	beslenmek	يغذي	uyumak	نام
hafta içi	أيام الأسبوع	bilmek	عرف	uzanmak	تمدد
hava	هواء & طقس	binmek	ركب	varmak	وصل
hayat	الحياة	biriktirmek	تراكم	vermek	اعطى
hazır	جاهز	bitmek	انتهى	yapmak	عمل
hediye	هدية	buluşmak	قابل	yardım etmek	قدم المساعدة
heyecanlı	متحمس	çalışmak	عمل	yardım istemek	طلب مساعدة
hiçbir zaman	ابدا	çıkılmak	خرج	yaşamak	عاش
hukuk	حقوق	demek	قال	yatmak	نام
içeri	في الداخل	dinlemek	استمع	yazmak	كتب
iş yeri	مكان العمل	dinlenmek	استراح	yemek	أكل
işadamı	رجل أعمال	dolaşmak	تجول	yorulmak	تعب
işçi	عامل	dönmek	عاد	yürüme	مشى
kampus	حرم جامعي	durmak	وقف	yüzmek	سبح
kanepe	أريكة	duş almak	استحم	KALIP İFADELER	عبارات
kebap	كباب	fotoğraf çekmek	التقط صورة	bol bol	كثير جدا
kızgın	غاضب	geçmek	مر	inşallah	ان شاء الله
konser	حفل موسيقي	gezme	تجول		
kulüp	نادي	girmek	دخل		
litre	ليتر	gitmek	ذهب		
maç	مباراة	hazırlamak	استعد		
memur	موظف	hazırlanmak	استعد		
mp3 çalar	مشغل موسيقي	hoşlanmak	اعجب		
müsait	متاح	internete girmek	دخل الى النت		
müşteri	زبون	izlemek	شاهد		
nefes	نفس	kahvaltı etmek	تناول الإفطار		
normal	طبيعي	kalkmak	استيقظ		
opera	أوبرا				



BECERİLER

- Ailemizi tanıtma
- Milliyet, dil, ülke adlarını tanıma
- Sahiplik belirtme

DİL BİLGİSİ

- İyelik ekleri
- Ülke-milliyet-dil adları
- Kendi, hep
- Belirtme durumu eki (-(y)I)

KELİMELER

- Aile
- Arkadaşlar

BENİM DÜNYAM



ÜNİTE 4

BENİM DÜNYAM

A. AİLEM

anne, baba, kız kardeş, abla, erkek kardeş, ağabey, teyze, dayı, amca hala, babaanne, anneanne, dede

-Kaç kardeşiniz?
-Senin baban ne iş yapıyor?
-Senin annen ne iş yapıyor?

-Üç kardeşiz.
-Benim babam doktor.
-Benim annem öğretmen.

HAZIRLIK ÇALIŞMASI

1 Aşağıdaki kelimeleri resimdeki boşluklara yerleştiririm.

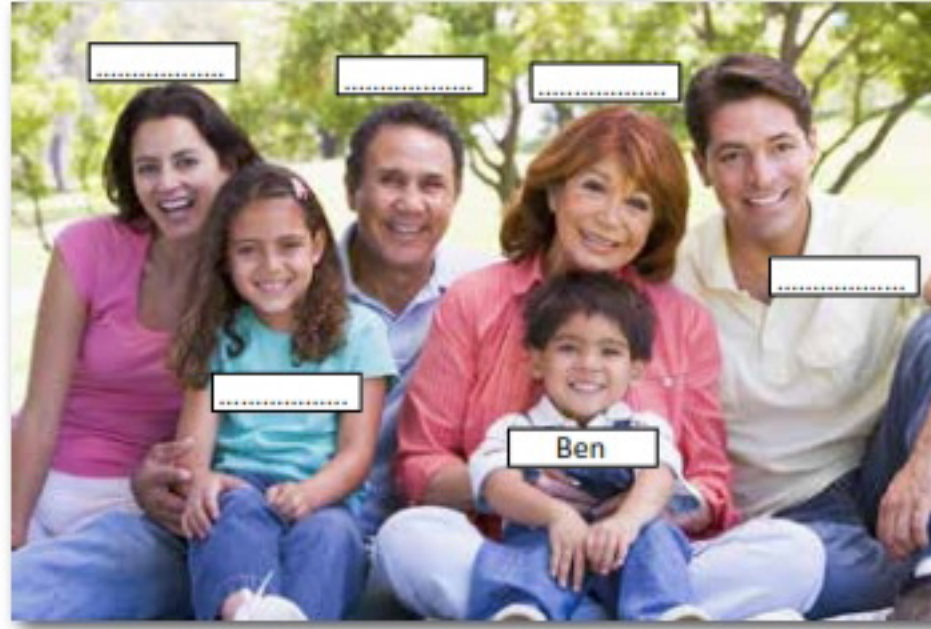
anne

baba

babaanne

dede

abla



OKUMA

BENİM AİLEM



2 Yukarıdaki metne göre aşağıdaki cümlelere doğru ise "D" yanlış ise "Y" koyalım.

1. Suna, Sevim ve Halil'in kızı. ()
2. Mert, Suna'nın ağabeyi. ()
3. Sevim, Suna ve Mert'in ablası. ()
4. Mert, Suna'nın kocası. ()
5. Suna ve Mert, Halil ve Sevim'in çocukları. ()

3 Aşağıdaki gibi cümleler kuralım.

1. Halil – Sevim Halil, Sevim'in kocası.
2. Sevim – Halil
3. Mert – Halil
4. Suna – Mert
5. Mert – Suna
6. Suna – Sevim
7. Sevim – Suna
8. Halil – Mert

4 Bu cümleleri kim söylüyor? Tahmin edelim ve yazalım.

1. Benim ablam yok, bir ağabeyim var. (.....)
2. Öğrencilerimi çok seviyorum. (.....)
3. Evde en küçük benim. (.....)
4. Her akşam ders çalışıyorum. (.....)
5. Hastalara ilaç veriyorum. (.....)
6. Benim karım öğretmen. (.....)
7. Benim kocam doktor. (.....)
8. Benim kız kardeşim çok yaramaz. (.....)
9. Ağabeyim ile oyun oynuyorum. (.....)
10. Babamla futbol oynuyorum. (.....)

YA SİZ?

1. Senin ailende kimler var?
2. Annen ve baban ne iş yapıyor?

DİL BİLGİSİ

iyelik Ekleri الملكية كتاب الشامل 38/2

Bir varlığın kimin olduğunu; kime, neye ait olduğunu bildirir.

الملكية . وهذا يعرفنا على من هو صاحب هذا الشيء او لمن هذا الشيء . وهنا يوجد فرق بين الملكية في التركيب والملكية في العربية مثال في التركيب نستعمل الضمير مع الملكية (benim kalemim) ولكن في العربية لا نستخدم الضمير مثل (قلبي)

Ben-im	baba-m anahtar-ım	anne-m ev-im	manto-m kol-um	ütü-m köy-üm
Sen-in	baba-n anahtar-ın	anne-n ev-in	manto-n kol-un	ütü-n köy-ün
O-nun	baba-sı anahtar-ı	anne-si ev-i	manto-su kol-u	ütü-sü köy-ü
Biz-im	baba-mız anahtar-ımız	anne-miz ev-imiz	manto-muz kol-umuz	ütü-müz köy-ümüz
Siz-in	baba-nız anahtar-ınız	anne-niz ev-iniz	manto-nuz kol-unuz	ütü-nüz köy-ünüz
Onlar-ın	baba-ları (sı) anahtar- ları (ı)	anne-leri (si) ev-leri (i)	manto-ları (su) kol-ları	ütü-leri (sü) köy-leri (ü)

Örnek:

- (Benim) Kardeşim liseye gidiyor. (Bizim) Okulumuz 7 katlı.
 (Senin) Evin okula yakın mı? (Sizin) Ülkenizde deniz var mı?
 (Onun) Ablası bankada çalışıyor. (Onların) Arkadaşları Türkçe biliyor.



1. NOT: İkinci hecesinde dar ünlü (ı, i, u, ü) olan kelimelere ünlü ile başlayan ek getirildiğinde ikinci hecedeki dar ünlü düşer.

في حالة وجود أحد الحروف التالية (ı, i, u, ü) في الجزء الثاني من الكلمة يجب استعمال أحد الحروف الصوتية مع الملكية وبهذه الحالة تحذف الحرف في الجزء الثاني من الكلمة كما في المثال التالي: burun+um=burnum

Örnek:

- Ayşe'nin boynu (boyun) ağrıyor.
 Kedinin burnu (burun) siyah.
 Benim şehrim (şehir) kalabalık.



2. NOT: Üçüncü tekil ve çoğul iyelik eklerinden {{s} I, IArI} sonra ad durum ekleri (-A, -dA, dAn, -I) geldiği zaman araya "n" harfi girer.

في حالة الإضافة وعند استعمال أحد حروف الجر التالية (DA, A, dAn) يجب إضافة حرف (n) قبل هذه الحروف.

Örnek:

- Onun evine gidiyorum.
 Onların sınıflarında bilgisayar var.
 Onların köpeğinden korkuyorum.
 Onun balkonunda oturuyoruz.



5 Aşağıdaki cümleleri iyelik ve ad durum ekleriyle tamamlayalım.

1. Bugün sen..... ders.... var mı?
2. Baba..... nerede çalışıyor?
3. Biz..... ev..... okula çok uzak.
4. Sen..... öğretmen..... soru soruyorum.
5. O, Mehmet'..... araba..... bakıyor.
6. Onlar..... bahçe..... havuz var.
7. Serpil'..... hala..... Şişli'de oturuyor.
8. Sen..... bilgisayar..... oyun var mı?
9. Siz..... öğretmen..... İngilizce biliyor mu?
10. Mustafa'..... diş..... ağrıyor.
11. Ben..... alın..... dar.
12. Bu konuda siz..... fikir..... ne?

6 Aşağıdaki kelimeleri eşleştirelim ve örnekteki gibi cümleler yazalım.

Benim	adınız
Bizim	kardeşin
Sizin	arabası bozuk mu?
Onun	saçım
Onların	evimiz
Senin	amcası
Sinan'ın	sınıfları

7 Aşağıdaki metni okuyalım. Tabloyu örnekteki gibi tamamlayalım.



Ben Serkan. Ben öğretmenim. Burası benim sınıfım. Bu çocuk benim öğrencim. Onun adı Hasan. O çok çalışkan. O teneffüste bana soru soruyor. Diğer öğrenciler sınıfta yok. Çünkü onlar bahçede. Onların dersi 5 dakika sonra başlıyor. Biz her gün okula geliyoruz. Bizim dersimiz 09.00'da başlıyor, 13.00'da bitiyor. Siz kaçta okula gidiyorsunuz? Sizin dersleriniz öğlen mi bitiyor akşam mı?

Ben	.....	O	Biz	.....	Onlar
Benim	Senin	.....	.....	Sizin	.....

8 Doğru kelimeyi işaretleyelim.

1. Benim babam / baban avukat.
2. Onların evisi / evi çok büyük.
3. Sizin odanızda / odanızda bilgisayar var mı?
4. Aysel'in kardeşin / kardeşi öğrenci.
5. Bizim sınıfımızda / sınıfınızda klima var.
6. Senin sözlüğün / sözlüğün nerede?

DİNLEME

ZEHRA HANIM'IN TORUNLARI



9 10 Metni dinleyelim ve soruları cevaplayalım.

1. Mesut kaç yaşında?
.....
2. Ömer ne iş yapıyor?
.....

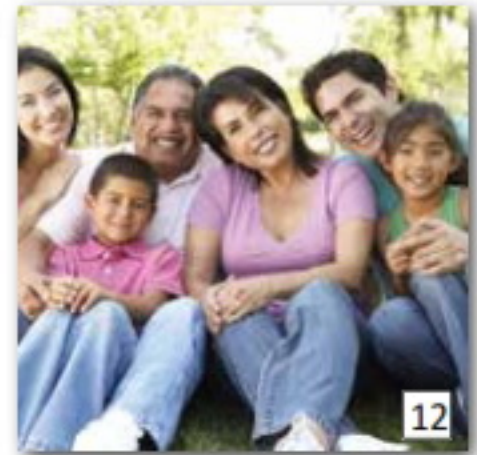
3. Dilek kaç yaşında ve ne iş yapıyor?
.....
4. Zehra Hanım'ın torunları kim ve onlar kaç yaşındalar?
.....
5. Zehra Hanım ve torunları beraber neler yapıyorlar?
.....

10 Metni dinleyelim ve bu kişiler Zehra Hanım'ın nesi oluyor? Yazalım.

Suna	.....
Derya	.....
Mesut	.....
Ömer	.....
Dilek	.....

KONUŞMA

11 Aşağıdaki resimlere bakalım. Bir resim seçelim. Bu resmi bir arkadaşımıza anlatalım. "Hangi resim?" diye soralım.



Örnek:

Öğrenci A: Ben genç bir babayım. Benim 2 çocuğum var. Çocuklarım küçük. Eşim zayıf ve uzun boylu. Ben, eşim ve çocuklarım bahçede yürüyoruz.

Öğrenci B: Resim 1.

Öğrenci A: Evet, doğru. Şimdi de sen bana anlat.

YAZMA

12 Aşağıdaki kelimeleri kullanalım ve ailemizi tanıtalım.

anne baba kız kardeş erkek kardeş ağabey amca
dayı teyze hala babaanne anneanne dede

ÜNİTE 4

BENİM DÜNYAM

B. ARKADAŞLARIM

Türkiye, Türk, Türkçe,
anadili, yabancı dil

-Nerelisiniz?
-Anadiliniz ne?
-Hangi yabancı dilleri biliyorsunuz?
-Arkadaşın nereli?
-Arkadaşın hangi dili konuşuyor?

-Türküm. / Türkiyeliyim.
-Türkçe.
-İngilizce ve Rusça biliyorum.
-Arkadaşım Çinli.
-O Çince konuşuyor.

HAZIRLIK ÇALIŞMASI

1 Aşağıdaki resimlere bakalım. Arkadaşlık türlerini yazalım.

ev arkadaşı () iş arkadaşı () mektup arkadaşı () sınıf arkadaşı () çocukluk arkadaşı ()



OKUMA

BENİM SINIFIM



Benim adım Anar. Ben Kazakistanlıyım. Benim babam iş adamı. Onun bir şirketi var. Annem ev hanımı, o çalışmıyor. Benim 2 kız kardeşim var. Kardeşlerim de üniversiteye gidiyorlar. İkisi de Hukuk Fakültesinde okuyorlar.

Ben İstanbul Üniversitesi Dil Merkezinde Türkçe öğreniyorum. Ben Kazakça, Rusça ve İngilizce biliyorum. Sınıfta çeşitli ülkelerden arkadaşlarım var. Benim en iyi arkadaşlarım Milena, Olga ve Hasan.

Milena 18 yaşında, o Arnavut. Milena Arnavutça ve İngilizce biliyor. Onun babası ve annesi öğretmen. Onun kardeşi yok.

Olga 19 yaşında ve Rusyalı. Olga İngilizce bilmiyor. Biz Olga ile bazen Türkçe bazen de Rusça konuşuyoruz. Onun babası polis, annesi hemşire. Olga'nın 1 kız kardeşi var. O da İstanbul'da. O Marmara Üniversitesinde öğrenci.

Hasan 21 yaşında ve Mısırlı. Hasan Arapça ve İngilizce biliyor. Onun babası mühendis, annesi Arapça öğretmeni. Onun 2 ağabeyi var.

Biz beraber çok eğleniyoruz. Dersten sonra İstanbul'u geziyoruz. İstanbul kalabalık ama çok güzel bir şehir.

2 Metne göre aşağıdaki cümlelere doğru ise "D" yanlış ise "Y" koyalım.

1. Anar Olga ile Rusça konuşuyor. ()
2. Milena, Olga ile İngilizce konuşuyor. ()
3. Anar'ın kardeşleri öğrenci. ()
4. Hasan Türkçe öğreniyor. ()
5. En genç Milena. ()

3 Bu cümleleri kim söylüyor? Tahmin edelim ve yazalım.

1. Kız kardeşim ve ben İstanbul'dayız. (.....)
2. Benim annem işe gitmiyor. (.....)
3. Annem hastanede çalışıyor. (.....)
4. Kardeşlerim benden büyük. (.....)
5. Benim ailem Tiran'da yaşıyor. (.....)

4 Aşağıdaki soruları cevaplayalım.

1. Anar'ın en yakın arkadaşları nereli ve hangi dilleri konuşuyorlar?
.....
2. Anar ve arkadaşları İstanbul'da ne yapıyorlar?
.....
3. Anar ve arkadaşları dersten sonra ne yapıyorlar?
.....

5 Aşağıdaki boşlukları metne göre tamamlayalım ve örnekteki gibi cümleler kuralım.

İsim	Ülke	Milliyet	Dil
Anar	Kazakistan		Kazakça
Milena		Arnavut	
Olga		Rus	
Hasan			Arapça

Anar Kazakistanlı. O Kazak. O Kazakça konuşuyor.

Milena

Olga

Hasan

YA SİZ?

1. Siz nerelisiniz ve hangi dili konuşuyorsunuz?
2. Sizin en yakın arkadaşlarınız kimler?
3. Sizin arkadaşlarınız nereli ve hangi dili konuşuyorlar?

DİL BİLGİSİ

ÜLKE – MİLLİYET – DİL ADLARI دولة والجنسية واللغة كتاب الشامل 94/1

Ülke	Milliyet	Dil
Türkiye	Türk / Türkiyeli	Türkçe
Almanya	Alman / Almanyalı	Almanca
Arnavutluk	Arnavut / Arnavutluklu	Arnavutça
Gürcistan	Gürcü / Gürcistanlı	Gürcüce
Japonya	Japon / Japonyalı	Japonca
Rusya	Rus / Rusyalı	Rusça
Makedonya	Makedon / Makedonyalı	Makedonca
Mısır	Arap / Mısırlı	Arapça
Filistin	Arap / Filistinli	Arapça
Kazakistan	Kazak / Kazakistanlı	Kazakça
Yunanistan	Yunan / Yunanistanlı	Yunanca

Ülke	Milliyet	Dil
Bulgaristan	Bulgar / Bulgaristanlı	Bulgarca
Fransa	Fransız / Fransalı	Fransızca
İngiltere	İngiliz / İngiltereli	İngilizce
İspanya	İspanyol / İspanyalı	İspanyolca
İtalya	İtalyan / İtalyalı	İtalyanca
ABD	Amerikan / Amerikalı	İngilizce
Hollanda	Hollandalı	Felemenkçe (Hollandaca)
Çin	Çinli	Çince
Pakistan	Pakistanlı	Urduca
Brezilya	Brezilyalı	Portekizce



NOT: Dil adı yapmak için "-ca" eki kullanılır. Bu ek, "ç, f, h, k, p, s, ş, t" harflerinden biriyle biten kelimenin sonuna geldiğinde "-çA"ya dönüşür.

نستطيع أن نضيف (CA) بعد الجنسية للتعبير عن اللغة. وعند وجود أحد الحروف التالية

(ç, f, h, k, p, s, ş, t) في نهاية الكلمة نغير الحرف (c) إلى (ç)



6 Hangisi doğru? İşaretleyelim.

İspanya	İspanyaca / İspanyolca
Rusya	Rusça / Rusyaca
İngiltere	İngilizce / İngilizçe
Çin	Çince / Çince
Almanya	Almanca / Almanyaca
Irak	Irakça / Arapça
Fransa	Fransızca / Fransaca
Brezilya	Portekizce / Brezilyalca
Japonya	Japonca / Japonca
Amerika	Amerikanca / İngilizce

7 Milliyet adlarını yazalım.

Rusya	Rus
İtalya	.....
Fransa	.....
Ürdün	.....
Gürcistan	.....
Pakistan	.....
Hollanda	.....
Yunanistan	.....
Norveç	.....
İran	.....

DİNLEME

DÜNYADAN PORTRELER

8 11 Metni dinleyelim. Boşlukları dolduralım.



Adı:
Ülkesi:
Milliyeti:
Dili:
Mesleği:
Hobileri:



Adı:
Ülkesi:
Milliyeti:
Dili:
Mesleği:
Hobileri:



Adı:
Ülkesi:
Milliyeti:
Dili:
Mesleği:
Hobileri:

ÖĞRENCİ BİLGİ FORMU

Adı:
Soyadı:
Ülkesi:
Milliyeti:
Anadili:
Yabancı dilleri:
Mesleği:
Adresi:
Telefon numarası:
Hobileri:



Adı:
Ülkesi:
Milliyeti:
Dili:
Mesleği:
Hobileri:



Adı:
Ülkesi:
Milliyeti:
Dili:
Mesleği:
Hobileri:



Adı:
Ülkesi:
Milliyeti:
Dili:
Mesleği:
Hobileri:

KONUŞMA

10 Aşağıdaki soruları arkadaşlarımıza soralım.

- Anadiliniz ne?
- Anadiliniz hangi dile benziyor? Türkçeye benziyor mu?
- Kaç tane yabancı dil biliyorsunuz?
- Başka hangi dilleri öğrenmek istiyorsunuz? Niçin?
- Yabancı dil öğrenmek zor mu?

ÜNİTE 4

BENİM DÜNYAM

C. AİLEMDEN UZAKTA

kendim, kendin, kendisi, hepimiz,
hepiniz, hepsi

-Kardeşlerin nerede?
-Yemeğini kim yapıyor?
-Ayşe kime kitap alıyor?

-Hepsi Ankara'da.
-Kendim yapıyorum.
-Kendisine alıyor.

HAZIRLIK ÇALIŞMASI

1 Aşağıdaki cümleleri resimlerle eşleştirelim.

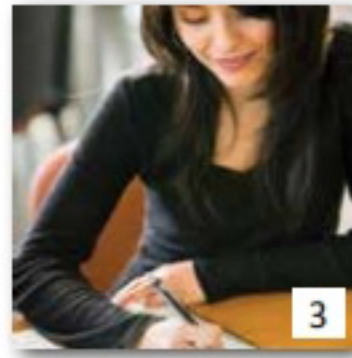
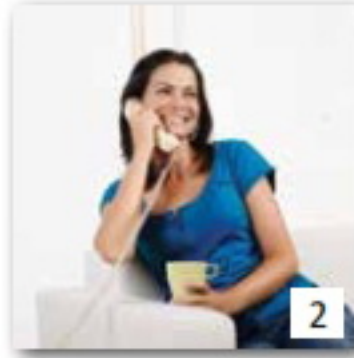
Ailemle bilgisayardan konuşuyorum. ()

Aileme mektup yazıyorum. ()

Aileme mesaj yazıyorum. ()

Aileme telefon ediyorum. ()

Aileme e-posta yazıyorum. ()



OKUMA

SEVGİLİ AİLEM

Gönder İptal Taslağı Kaydet Ek Düzenle Yazın Denetim İncele Seçenekler

Klasörler

- Gelen Kutusu (4)
- Solbeller
- Gönderiler
- Taslaqlar (1)
- İstermeyen Posta
- Çöp Kutusu

Aramalar

Etiketler

Zimbra uygulamacıkları

Kime: jasmine@mail.com

Ki: Göky Göster

Konu: Merhaba Öncelik: --

Times New Roman 3 (12pt) § ¶ ☰ ☲ ☳ ☴ ☵ ☶ ☷

B I U

Sevgili ailem,
Nasılsınız? Ben çok iyiyim. Hepinizi çok özledim. Ben İstanbul'da çok mutluyum. İstanbul çok güzel bir şehir ama kalabalık. Ben burada yurttaki kalıyorum. Yurdum Fatih'te. Okulum Beyazıt'ta. Yurt, çok uzak değil. Okula otobüsle gidiyorum. Sınıfta birçok arkadaşım var. Hepsi farklı ülkelerden. Hepimiz çok iyi anlaşırız. Beraber çok güzel zaman geçiriyoruz. Dersten sonra yemek yiyoruz sonra yurda dönüyoruz. Hepimiz aynı yurttaki kalıyoruz. Yurttaki ders çalışıyoruz, televizyon izliyoruz ve 23.00'da uyuyoruz. Hafta sonları bazen arkadaşlarımla geziyorum, bazen kendim alışverişe gidiyorum. Her hafta kendime bir Türkçe kitap alıyorum ve okuyorum. Burada bazen çok yoruluyorum. Çünkü ütümü kendim yapıyorum, yatağımı kendim topluyorum, odamı kendim temizliyorum, yani her işi kendim yapıyorum. Size güzel bir haberim var. İki hafta sonra oraya geliyorum. Buradan hepinize hediyeler getiriyorum. Kendinize iyi bakın, hepinizi çok seviyorum.

Kızınız Lisa

2 Aşağıdaki soruları metne göre cevaplayalım.

1. Lisa İstanbul'da nerede kalıyor?
.....
2. Lisa hafta sonları ne yapıyor?
.....
3. Lisa niçin çok yoruluyor?
.....
4. Lisa niçin her işi kendisi yapıyor?
.....
5. Lisa'nın ailesine güzel haberi ne?
.....

3 Metinde hangi soruların cevapları var? İşaretleyelim.

- | | | | |
|------------------------------------|-------|--|-------|
| 1. Lisa nerede kalıyor? | ..... | 6. Lisa'nın dersi kaçta başlıyor? | ..... |
| 2. Lisa kime mektup yazıyor? | ..... | 7. Lisa kaçta uyuyor? | ..... |
| 3. Lisa hafta sonları ne yapıyor? | ..... | 8. Lisa'nın arkadaşları nerede kalıyor? | ..... |
| 4. Lisa kahvaltıda ne yiyor? | ..... | 9. Lisa'nın arkadaşları hangi dilleri konuşuyor? | ..... |
| 5. Lisa ailesine ne hediye alıyor? | ..... | 10. Lisa hangi okula gidiyor? | ..... |

4 Metne göre aşağıdaki cümlelere doğru ise "D" yanlış ise "Y" koyalım.

1. Lisa'nın arkadaşları aynı ülkeden değil. ()
2. Lisa İstanbul'da otelde kalıyor. ()
3. Lisa arkadaşları ile alışverişe gidiyor. ()
4. Lisa her hafta bir Türkçe kitap okuyor. ()
5. Lisa'nın işlerini annesi yapıyor. ()
6. Lisa 14 gün sonra ülkesine gidiyor. ()
7. Lisa İstanbul'da yalnız yaşıyor. ()

YA SİZ?

1. Ailenizle nasıl görüşüyorsunuz?
2. Ailenize haftada kaç defa telefon ediyorsunuz?
3. Arkadaşlarınıza mektup yazıyor musunuz?
4. Bir günde kaç tane mesaj gönderiyorsunuz?
5. Günde kaç saatinizi bilgisayar karşısında geçiriyorsunuz? Bilgisayarda genellikle ne yapıyorsunuz?

5 Aşağıdaki e-posta adreslerini söyleyelim ve kendimizle ilgili soruları cevaplayalım.



- | | |
|---|---|
| 1. aynur.inci@hotmail.com
aynur nokta inci at hotmail nokta com | 4. Kendi e-posta adresimizi yazalım ve söyleyelim.
..... |
| 2. aynur-inci@hotmail.com
aynur tire inci at hotmail nokta com | 5. Kendi ev adresimizi yazalım ve söyleyelim.
..... |
| 3. aynur_inci@hotmail.com
aynur alt tire inci at hotmail nokta com | 6. Kendi telefon numaramızı yazalım ve söyleyelim.
..... |

DİL BİLGİSİ

kendi + iyelik eki

كتاب الشامل 56/2

الضمير العائد: يبين ان الفعل يعود على فاعله .

Kendim	Kendimiz
Kendin	Kendiniz
Kendisi	Kendileri

Örnek:

- | | |
|---|--|
| 1. Ben, bana kazak örüyorum.
Ben kendime kazak örüyorum. | 3. Biz bize yemek yapıyoruz.
Biz kendimize yemek yapıyoruz. |
| 2. Ödevini sen yap.
Ödevini kendin yap. | 4. Siz bir yazı yazın.
Kendiniz bir yazı yazın. |



NOT: "Kendi" kelimesi kişi zamirleri ile birlikte kullanıldığı zaman işi yapanı (özneyi) pekiştirir.

هذه الكلمة تستخدم لتعزيز ثقة القائم بالعمل .

Ben kendim ütü yapıyorum.
Sen kendin yaz, arkadaşların sana yardım etmesin.
O kendisi araba sürüyor.



6 Aşağıdaki cümleleri verilen kelimelerle tamamlayalım.

kendim/kendisi/kendine/kendilerine/kendimize/kendinize

- | | |
|---|----------------------------------|
| 1. Ayşe yemeğini pişiriyor. | 4. Ödevlerimi yapıyorum. |
| 2. Biz yeni bir araba alıyoruz. | 5. iyi bak. |
| 3. Siz bu konuda güveniyor musunuz? | 6. Onlar kahve yapıyorlar. |

hep + iyelik eki

كتاب الشامل 321/4 158/4

Hepimiz
Hepiniz
Hepsi

Örnek:

Hepimiz öğrenciyiz.
Hepiniz çok çalışkansınız.
Bu meyvelerin hepsi taze.

7 Aşağıdaki cümleleri verilen kelimelerle tamamlayalım.

hepsi/hepimizde/hepsinde
hepimizin/hepimize/hepimiz

- Sınıfların bilgisayar var.
- Öğretmen bizim kitap hediye ediyor.
- Kalemlerin kırmızı.
- İngilizce biliyoruz.
- Öğretmen adını biliyor.
- Bizim sözlük var.

Belirtme Eki - (y)l كتاب الشامل 175/1 حالة النصب بحرف

Belirtme durumundaki isim, yükleme sorulacak "Kimi?", "Neyi?" sorularına yanıt verir. Genel olmayan belirli bir varlığı ifade eder.

وهذا يعني عند استعمال هذه الحروف في نهاية الكلمة يعني إن هذه الكلمة مُعرفة او معروفة للسامع وبينت لنا المفعول به كما في المثال (kitap okuyorum أنا أقرأ أ كتاب)
(kitabı okuyorum أنا أقرأ أ الكتاب)

a, ı → -(y)ı
e, i → -(y)i
o, u → -(y)u
ö, ü → -(y)ü

Aşağıdaki durumlarda belirtme eki mutlaka kullanılır:

يجب استعمال الحروف التالية (i,i,ü,u) مع الحالات في الأسفل:

1. Cümlelerin nesnesi belirli, bilinen bir nesneyse;
* في حالة معرفة المفعول به.

Örnek: Babam araba yıkıyor.

Babam arabayı yıkıyor.

2. Cümlelerin nesnesi özel bir isim ise;
* في حالة المفعول به اسم خاص.

Örnek:

Ayşe'yi bekliyor musun?

İstanbul'u geziyorum.

3. Cümlelerin nesnesi zamir ise;
* في حالة المفعول به ضمير.

Örnek:

Biz onları tanımıyoruz.

Seni bekliyorum.

Örnek:

Yarın araba alıyor musun?

Evde maç izliyoruz.

Pınar elbise ütülüyor.

Seda pasta yiyor.

Bir ceket almak istiyorum.

Yarın o arabayı alıyor musun?

Evde maçı izliyoruz.

Pınar elbisesini ütülüyor.

Seda pastayı yiyor.

Bu ceket almak istiyorum.

4. Cümlelerin nesnesi iyelik eki veya tamlama eki almış ise;
* في حالة المفعول به مضاف ومضاف إليه أو ملكية.

Örnek: Kitabını bana ver.

Her hafta anneannemi ziyaret ediyorum

5. Cümlelerin nesnesi, "bu, şu, o, hangi, bütün, bazı" gibi sıfatları almış ise;
* في حالة المفعول به اسم إشارة.

Örnek: Bu elbiseyi alıyorum. Ne kadar?

Hangi kalemi istiyorsun?

Bütün arkadaşlarımı seviyorum.

8 Aşağıdaki boşlukları örneklerdeki gibi dolduralım.

1. Siz bu kız..... tanıyor musunuz?
2. Kalem..... masandan alıyorum.
3. En çok hangi yemek..... seviyorsun?
4. Babam araba..... yıkıyor.
5. Günde 2 kez dişler..... fırçalıyorum.
6. Ahmet ailesi..... çok özlüyor.
7. Bu sorunun cevap..... bilmiyorum.
8. Ayşe'nin arabası..... çok beğeniyorum.
9. Hafta sonu bütün gün evim..... temizliyorum.
10. Sen..... hiç anlamıyorum.

9 Hangisi doğru? İşaretleyelim.

1. Burası çok havasız. Lütfen şu pencere / pencereyi aç!
2. Yabancılar İstanbul / İstanbul'u çok beğeniyorlar.
3. Sağlıklı olmak için her gün iki litre su / suyu içiyorum
4. Her ay kütüphaneden kitap / kitabı alıyorum.
5. Bütün gün okula gidiyorum, ders / dersi çalışıyorum.
6. Mektup / mektubu aileme yazıyorum.
7. Hangi şarkı / şarkıyı dinliyorsun?
8. Saçlarım / saçlarımı tarıyorum.
9. Annem bu dizi/ diziyi çok seviyor.
10. Dün yolda baban / babanı gördüm.

DİNLEME

AİLEMİ ÖZLÜYORUM

10  12 Metni dinleyelim. Boşlukları dolduralım.



Elena: Merhaba John, çok üzgün Bir mi var?

John: Merhaba Elena. Hayır, hiçbir yok. Sadece çok özledim.

Elena: O zaman ailene Annenle ve babanla ya da onlara mektup

John: Her akşam ailemi arıyorum ama burada çok yalnız hissediyorum.

Elena: Bence yalnız değilsin. senin arkadaşınız. Ayrıca yalnız yaşamak hiç de kötü değil. Bazen çok eğlenceli.

John: Nasıl eğlenceli?

Elena: Mesela ailenden hiçbir şey için izin, eve geç, geç, geç kalkıyorsun, evde yüksek sesle müzik dinliyorsun. Yani, ne istiyorsun, onu yapıyorsun.

John: Peki, sen aileni hiç özlemiyor musun?

Elena: Elbette özlüyorum. Ama ben şimdi buradayım, onlar Rusya'da. Ne zaman ailemi, o zaman onlara ya da bilgisayardan konuşuyorum.

John: Bilgisayardan konuşmak çok iyi fikir.

Elena: Evet, çünkü onları hem duyuyorum hem de görüyorum. Sen de bunu yap.

John: Teşekkürler Elena, şimdi daha iyi hissediyorum.

YAZMA

11 Ailemize bir e-posta yazalım. İstanbul'da neler yapıyoruz? Anlatalım. İstanbul'daki arkadaşlarımızı ailemize tanıtalım.

KONUŞMA

12 Ailemizden uzakta yaşamamanın olumlu ve olumsuz yönlerini önce yazalım sonra anlatalım.

KÜLTÜRDEN KÜLTÜRE

Aiko



AİLELER

Japonya'da genellikle küçük aileler bulunuyor. Onların bir veya iki çocukları var. Benim kız ve erkek kardeşim yok. Tek çocuğum ve bu Japonya'da çok normal. Birçok çiftin çocukları yok.

Benim iki kız kardeşim var. Biz üç kardeşiz. Bizim büyük bir ailemiz var. Amerika'da birçok ailenin bir ya da iki çocuğu var.

Mehmet



Türkiye'de birçok kişinin büyük bir ailesi var. Biz 4 kardeşiz, benim 2 kız kardeşim ve bir erkek kardeşim var. Ama günümüzde büyük aileler azalıyor. Çiftler bir ya da iki çocuk tercih ediyor.

John



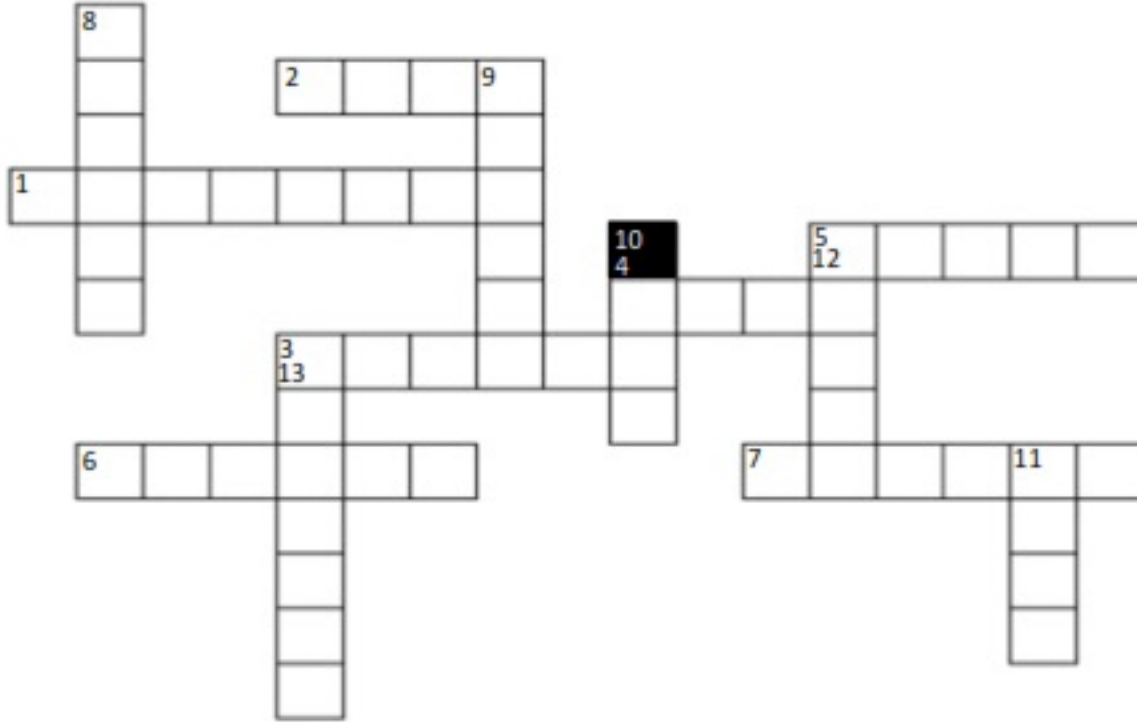
1. Yukarıdaki metinleri okuyalım. Metne göre aşağıdaki cümlelere doğru ise "D" yanlış ise "Y" koyalım.

1. Aiko'nun bir kardeşi var. ()
2. Japonya'da genellikle küçük aileler var. ()
3. Mehmet'in 4 kardeşi var. ()
4. Türkiye'de büyük aileler azalıyor. ()
5. John'un erkek kardeşi var. ()
6. Amerika'da birçok ailenin üç veya daha fazla çocuğu var. ()

2. Sizin ülkenizde büyük aile mi yoksa küçük aile mi daha yaygın? Sizin ülkenizde genellikle bir ailenin kaç çocuğu var?

EĞLENELİM ÖĞRENELİM

Aşağıdaki resimlere bakalım ve bulmacayı çözelim.



1



2



3



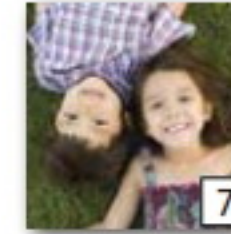
4



5



6



7



8



9



10



11



12



13

SINIF DİLİ

Örneklere bakalım. Altı çizili kelime ve eklerin adını öğrenelim.

Onun kitabında resimler var. *Kişi zamiri*

Senin köpeğinden korkuyorum. *Kişi zamiri*

Onun kitabında resimler var. *İyelik eki*

Onun kitabında resimler var. *İyelik "n"si*

NELER ÖĞRENDİK?

1. Aşağıdaki boşlukları uygun eklerle dolduralım.

1. Biz..... sınıf..... on beş öğrenci var.
2. Aile..... mektup yazıyor musun?
3. Ayşe, baba..... para istiyor.
4. Kendi..... güzel bir salata yapıyorum.
5. Hep..... Türkçe öğreniyoruz.
6. Sen..... kaç kardeş..... var?
7. Siz..... okul..... bilgisayar var mı?
8. Onlar..... bahçe..... havuz yok.
9. Ömer, baba..... telefon ediyor.
10. Sen..... çanta..... neler var?
11. Kendi..... iyi bak.
12. Hep..... çok çalışkansınız.

2. Aşağıdaki cümleleri kullanalım ve diyalogu tamamlayalım.

İstanbul'da ne yapıyorsun?
İspanyalıyım. / İngilizce biliyorum.
İspanyolca. / Senin anadilin ne?

Ekatarina: Nerelisin?

Max: Sen nerelisin?

Ekatarina: Ben Rusyalıyım.

Max:?

Ekatarina: Benim anadilim Rusça. Ya senin?

Max:

Ekatarina:

Max: İstanbul'da Türkçe öğreniyorum.

Ekatarina: Başka yabancı dil biliyor musun?

Max:

3. Hangisi doğru? İşaretleyelim.

1. Serap dersten sonra gidiyor.
a. evine b. evine c. evinde ç. evinden
2. Kitaplarımın masada.
a. kendisi b. hepimiz c. hepsi ç. hepsine
3. Özlem evde yardım ediyor.
a. annesine b. annesiye c. annesinde ç. annesi
4. Benim arkadaşım konuşuyor.
a. Almanya b. Almanca
c. Almanyaca ç. Almanca
5. Leyla
a. İranlı b. İran c. İranlık ç. Farsça

4. Aşağıdaki tabloyu tamamlayalım.

Ülke	Milliyet	Dil
Rusya		Rusça
	Fransız	
Irak		
		İtalyanca

5. Aşağıdaki kelimeleri eşleştirelim ve örnekteki gibi cümleler yazalım.

Benim	saatiniz
Onun	arabamız
Bizim	anahtarım
Sizin	elbisesi
Onların	bahçende havuz var mı?
Senin	evleri

ÖZ DEĞERLENDİRME

Bunları Türkçede yapabilir misiniz? Her cümle için kendinize bir puan veriniz. 1: Yapamam, 2: Biraz yapabilirim, 3: Yapabilirim, 4: İyi yapabilirim, 5: Çok iyi yapabilirim.

1. Ailem, tanıdığım kişiler ile ilgili kelimeleri ifadeleri anlayabilirim.	1	2	3	4	5
2. Kişilere kimleri tanıdıkları ve sahip oldukları şeylere ilişkin sorular sorabilir ve yanıtlayabilirim.	1	2	3	4	5
3. Arkadaşlarıma ailelerini, ülkelerini ve anadillerini sorabilirim.	1	2	3	4	5

KELİME LİSTESİ

İSİMLER

abla	الشقيقة الكبرى
ağabey	الاخ الاكبر
ağız	فم
aile	اسرة & عائلة
amca	عم
anadil	اللغة الأم
anahtar	مفتاح
anaokulu	رياض الأطفال
anneanne	جدة
babaanne	جدة
boyun	رقبة
burun	أنف
dayı	خال
dede	أجداد
diş	سن
erkek kardeş	أخ
hala	لايزال
havuz	حوض سباحة
ilkokul	المدرسة الابتدائية
karı	زوجة
kız kardeş	أخت
koca	زوج
kol	ذراع
lise	المدرسة الثانوية
manto	معطف
mektup	رسالة
omuz	كتف
ortaokul	المدرسة الإعدادية
satranç	شطرنج
şirket	شركة
teneffüs	استراحة
teyze	عمة
üniversite	جامعة
ütü	مكوى
yabancı dil	لغة أجنبية
yaramaz	شقي
zevkli	ممتع

FIİLLER

almak	أخذ
dans etmek	رقص
çalmak	سرق & عزف & دق
hissetmek	حس
yazmak	كتب
göndermek	ارسل
oynamak	لعب
öğretmek	علم
telefon etmek	اتصل بالهاتف



BECERİLER

- Saati söyleme
- Not yazma
- Tebrik etme

DİL BİLGİSİ

- Saatler
- -DAn -(y)A kadar
- -DAn önce / sonra
- -mAdAn önce /
-DiktAn sonra
- -DAn beri, -Dlr

KELİMELER

- Tarih
- Bayramlar
- Özel günler

ZAMAN ZAMAN



saat kaç, saat kaçta, ne zaman, geçe, kala

-Saat kaç?

-Saat sekiz.

-Saat kaçta kalkıyorsun?

-Saat yedide.

-Saat dokuz buçukta ders başlıyor.

-Saat ikiyi çeyrek geçiyor.

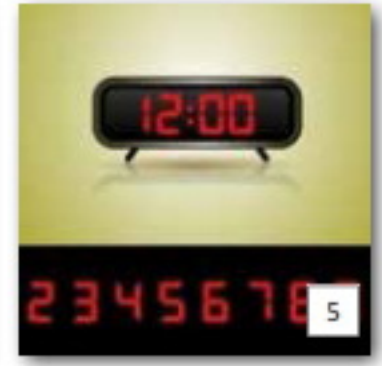
-Saat altıya yirmi kala geliyor.

HAZIRLIK ÇALIŞMASI

1 Aşağıdaki süreleri küçükten büyüğe doğru sıralayalım.

ay saat yıl saniye dakika gün hafta mevsim

2 Aşağıdaki saatleri resimlerle eşleştirelim.



Saat dokuz. () Saat iki buçuk. () Saat beşi beş geçiyor. () Saat on iki. () Saat iki. ()

OKUMA

NE ZAMAN?



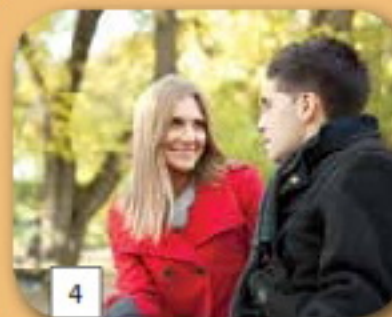
A: Pardon! Saat kaç?
B: Sekizi çeyrek geçiyor.
A: Teşekkürler.
B: Rica ederim.



A: Film kaçta başlıyor?
B: Altıya çeyrek kala başlıyor.
A: Şimdi saat kaç?
B: Beşi yirmi beş geçiyor.
A: Gecikiyoruz. Haydi gidelim!



A: Ders programın nasıl? Boş vaktin var mı?
B: Dersler saat dokuz buçuktan bire kadar sürüyor. Saat ikiye kadar boşum. Sonra saat ikiden dördü çeyrek geçeye kadar devam ediyor.



A: İşin saat kaçta başlıyor?
B: Sabah dokuzda başlıyor.
A: Saat kaçta bitiyor?
B: Akşam altıda bitiyor. Bir saat öğle molası veriyorum. Toplam 8 saat çalışıyorum.

3 Aşağıdaki saatler hangi diyaloglarda var? Bulalım.

08.15 / 14.00 / 16.15 / 17.45 / 09.00 / 13.30 / 18.00 / 09.30 / 17.25

YA SİZ?

1. Şimdi saat kaç?
2. Saat kaçta kalkıyorsunuz?

DİL BİLGİSİ

Saatler الوقت كتاب الشامل 236/1

60 saniye: 1 dakika

60 dakika: 1 saat

30 dakika: yarım saat

15 dakika: çeyrek

Saat kaç?

Tam saatler

07.00 : saat (sabah) yedi.

11.00 : saat (öğle) on bir.

21.00 : saat (gece) dokuz.

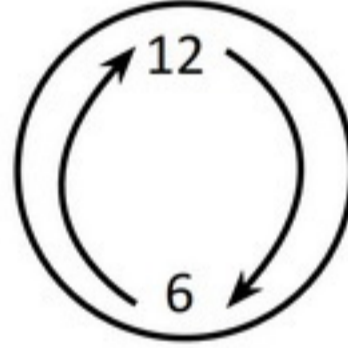
Buçuk: 30 dakika

06.30: (sabah) altı buçuk.

12.30: (öğle) on iki buçuk.

19.30: (akşam) yedi buçuk.

saat + (y)A dakika var



saat + (y)I dakika geçiyor

09.45: Ona çeyrek var.

15.45: Dörde çeyrek var.

02.40: Üçe yirmi var.

06.55: Yediye beş var.

10.15: Onu çeyrek geçiyor.

16.15: Dördü çeyrek geçiyor.

03.20: Üçü yirmi geçiyor.

07.10: Yediyi on geçiyor.

Saat kaçta?

Tam saatler

Ayça saat sekizde uyanıyor.

Saat dokuzda işe başlıyorum.

Biz saat akşam beşte işten çıkıyoruz.

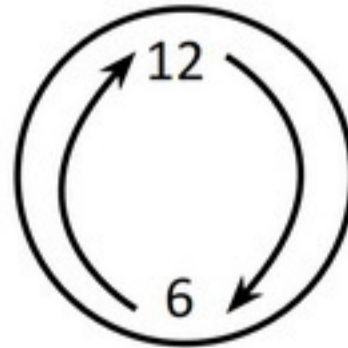
Buçuk

Annem her gün yedi buçukta kalkıyor.

Bizim dersimiz bir buçukta bitiyor.

Sizin işiniz altı buçukta bitiyor mu?

saat + (y)A dakika kala



saat + (y)I dakika geçe

09.45: Ona çeyrek kala kahvaltı yapıyorum.

15.45: Dörde çeyrek kala buluşuyoruz.

14.40: Üçe yirmi kala program başlıyor.

06.55: Yediye beş kala otobüs kalkıyor.

10.15: Onu çeyrek geçe evden çıkıyorum.

16.15: Dördü çeyrek geçe Ali geliyor.

03.20: Üçü yirmi geçe ders bitiyor.

07.10: Yediyi on geçe otobüse binıyorum.

4 Aşağıdaki saatleri yazalım.

1. 11.00:
2. 14.15:
3. 18.30:
4. 23.20:
5. 21.50:
6. 17.45:

5 Aşağıdaki boşlukları dolduralım.

1. Televizyonda haberler (19.00) başlıyor.
2. Saat (08.20) otobüse biniyorum.
3. Toplantı (13.30) bitiyor.
4. Seni (10.45) okulda bekliyorlar.
5. Hastanede (12.15) randevum var.

كتاب الشامل 156/4 من.....إلى / حتى -DAn -(y)A kadar

isim + DAn isim + (y)A kadar

Örnek:

Sabah ondan on bir buçuğa kadar kütüphanedeyim.
Bugün sabahtan akşama kadar okuldayım.

Ocaktan şubata kadar okul tatil.
Saat 12.30'dan 15.30'a kadar toplantı var.

6 Aşağıdaki cümleleri örneklerdeki gibi tamamlayalım.

1. Saat iki..... oraya geliyorum.
2. Melda sabah sekiz buçuk..... akşam yedi..... çalışıyor.
3. Konferans, pazartesi..... cuma..... devam ediyor.
4. Sabah sekiz buçuk..... öğleden sonra iki..... Türkçe öğreniyoruz.
5. Her akşam Taksim'..... Sultanahmet'..... yürüyorum.
6. Toplantı kaç..... kaç..... sürecek?
7. Akşam..... işim yok; yardım istiyor musun?

7 Aşağıdaki ilana bakalım. Soruları cevaplayalım.



Yabancılar İçin Türkçe Kursu Programı
Pazartesi-Salı-Çarşamba-Perşembe : 09.30 - 13.00
Başlangıç ve Bitiş Tarihi : 01.10.2012-03.01.2013
Son başvuru tarihi : 26.09.2012

Genel İngilizce Kursu Programı
Pazartesi-Çarşamba-Perşembe : 18.30 - 21.30
Başlangıç ve Bitiş Tarihi : 09.07.2012- 03.09.2012
Son başvuru tarihi : 06.07.2012


Hafta İçi Akşam ÜDS-KPDS Programı
Pazartesi-Çarşamba-Perşembe : 18.00 - 20.30
Başlangıç ve Bitiş Tarihi : 09.07.2012 - 27.09.2012
Son başvuru tarihi : 13.07.2012

+90 212 243 67 29 dilmerk@istanbul.edu.tr www.istanbul.edu.tr/dilmer

1. Türkçe kursu saat kaçta başlıyor?
.....
2. ÜDS-KPDS kursu saat kaçtan kaçta kadar?
.....
3. Hangi günler genel İngilizce kursu var?
.....
4. Genel İngilizce kursu saat kaçta kadar devam ediyor?
.....
5. Hangi günler ÜDS-KPDS kursu var?
.....
6. ÜDS-KPDS kursu saat kaçta bitiyor?
.....

DİNLEME

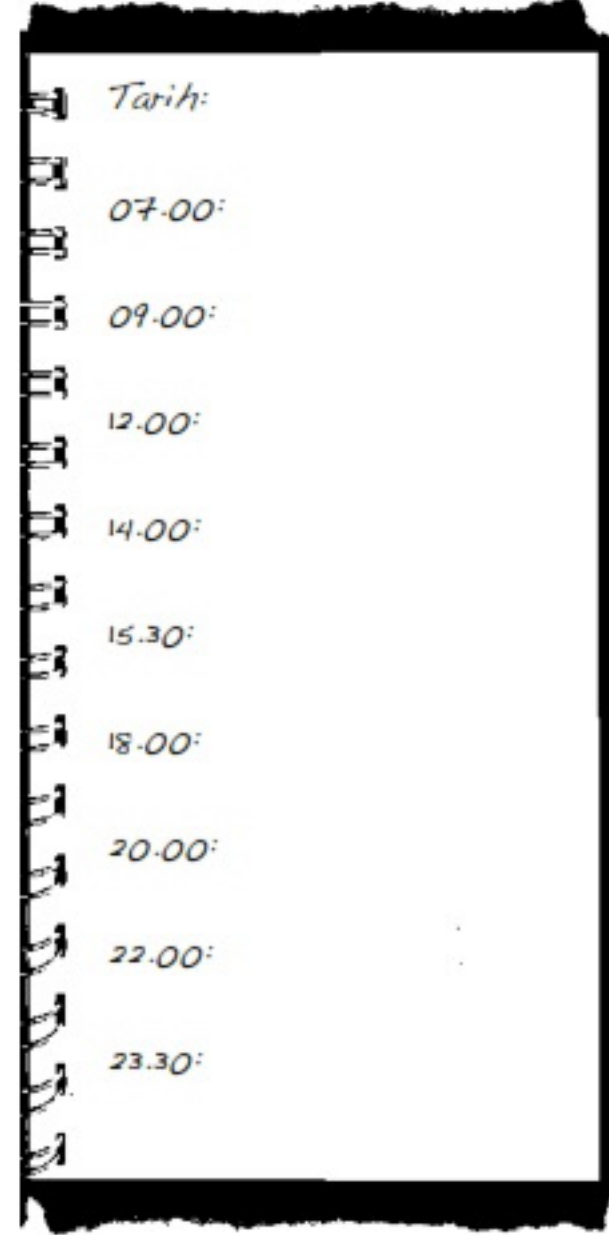
ÇOK İŞİM VAR!

8  13 Can'ın ajandasına bakalım. Metni dinleyelim.
Boşlukları dolduralım.



KONUŞMA

9 Aşağıdaki ajandayı kendimize göre dolduralım.
Neler yapıyoruz? Konuşalım.



YAZMA

10 Aşağıdaki notlardan birini kullanalım. Arkadaşımızla bir buluşma diyalogu yazalım.

Cuma, 14.15 Eminönü İskelesi

Liman Kafe, Beşiktaş 21.00

Meydan Alışveriş Merkezi
Pazar, 15.30

okuldan önce, dersten sonra,
gittikten sonra, gelmeden önce

-Arkadaşlarımla okuldan önce yemek yiyoruz.
-Dersten sonra ne yapıyorsun?
-Eve gittikten sonra ders çalışıyorum.
-Toplantıya gelmeden önce hazırlık yapıyorlar.

HAZIRLIK ÇALIŞMASI



1 Yandaki kelimelerin anlamlarını sözlükten bulalım. Sorulara cevap verelim.

- Bugün hangi gün?
- Yarın hangi gün?
- Biz hangi aydayız?
- Hangi mevsimde aralık ocak şubat ayları var?
- Sonbaharda hangi aylar var?
- Hafta sonunda hangi günler var?

2 Sizin ülkenizde hangi günler tatil?

3 Türkiye’de hangi günler tatil biliyor musunuz?

4 Türkiye’deki tatil günlerini tarihlerle eşleştirelim.

- | | |
|---------------|---|
| 1. 1 Mayıs | a. Ulusal Egemenlik ve Çocuk Bayramı |
| 2. 23 Nisan | b. Atatürk’ü Anma Gençlik ve Spor Bayramı |
| 3. 30 Ağustos | c. Yılbaşı |
| 4. 19 Mayıs | ç. İşçi Bayramı |
| 5. 1 Ocak | d. Zafer Bayramı |

OKUMA

BAYRAMLAR

Türkiye’de iki dinî ve dört millî bayram vardır. Bu günler resmî tatildir. Bankalar, okullar gibi resmî kurumlar kapalıdır.

Dinî bayramlar Ramazan ve Kurban Bayramı’dır. Ramazan Bayramı üç gün, Kurban Bayramı dört gündür. Bayramdan önce bayram için insanlar alışveriş yapıyorlar, evlerini temizliyor ve bayrama hazırlanıyorlar.



Bayram günü insanlar anneanne, babaanne ve dede gibi büyük akrabalarını ziyaret ediyorlar ve onların ellerini öpüyorlar. Küçük çocuklar büyüklerin ellerini öptükten sonra büyükler onlara hediyeler veriyor. Bayramda insanlar özel yemekler yapıyorlar ve o gün bütün aile beraber o yemekleri yiyor. Bu günlerde zengin insanlar fakirlere daha çok yardım ediyor. Herkes birbirinin bayramını kutluyor.



Türkiye’de millî bayramlar 29 Ekim Cumhuriyet Bayramı, 19 Mayıs Atatürk’ü Anma Gençlik ve Spor Bayramı, 23 Nisan Ulusal Egemenlik ve Çocuk Bayramı ve 30 Ağustos Zafer Bayramı’dır. Bu bayramlar başlamadan önce



okullarda öğretmenler ve öğrenciler hazırlık yapıyorlar. Bu bayramları insanlar her şehirde büyük stadyumlarda kutluyor. Bu kutlamalara bütün halk katılıyor. Kutlamalarda öğrenciler şiirler okuyor, dans ve spor gösterisi yapıyor ve marşlar söylüyorlar.

Bu bayramları herkes büyük bir heyecan ve coşku ile kutluyor.



5 Aşağıdaki tabloya bakalım. İnsanlar dinî ve millî bayramlarda neler yapıyorlar? Yazalım. Farkları söyleyelim.

Dinî Bayramlar

Millî Bayramlar

DİL BİLGİSİ

228/4 229/4 374/3 367/3
-DAn önce / sonra, mAdAn önce / DiktAn sonra كتاب الشامل
قبل / بعد / قبل أن / بعد أن

İsim + DAn	önce	Fiil +	mAdAn önce
	sonra		DiktAn sonra

Örnek:

Biz yemekten önce ellerimizi yıkıyoruz.
İşten sonra İngilizce kursuna gidiyorum.
Okuldan sonra sinemaya gidiyor muyuz?

6 Aşağıdaki boşlukları örneklerdeki gibi dolduralım.

1. Uyu..... mutlaka kitap okuyorum.
2. Onlar kahvaltı..... yürüyüş yapıyorlar.
3. Mert, askerden dön..... evleniyor.
4. Film..... bilet al.
5. Derya sınıfa herkes..... giriyor. O hep geç kalıyor.
6. Hava çok soğuk. Paltonu al..... dışarıya çıkma!

7 Demet'in ajandasını okuyalım. Cümleleri "-DAn önce /sonra, -mAdAn önce ve -DiktAn sonra" ile yeniden yazalım.

- 07.00 Kalkıyorum.
07.15 Duş alıyorum ve hazırlanıyorum.
07.45 Kahvaltı yapıyorum
08.15 Evden çıkıyorum.
08.30 Otobüse biniyorum.
09.00 İşe geliyorum.
13.00 Öğle yemeği yiyorum.
14.00 İşe devam ediyorum.
18.30 İşten çıkıyorum.
19.00 Eve geliyorum.
19.15 Akşam yemeği yiyorum.
20.00 Televizyon izliyorum.
23.30 Yatıyorum.

YA SİZ?

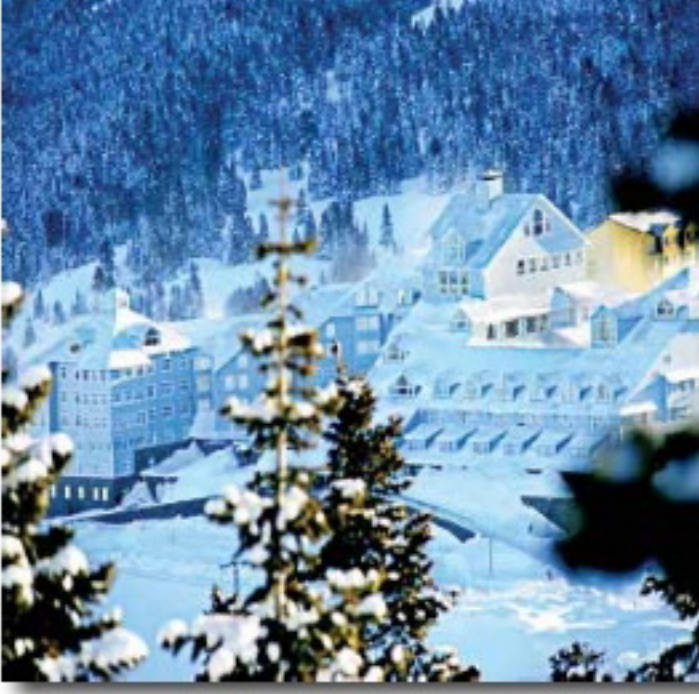
Sizin ülkenizde hangi bayramlar var?
Hangi günleri kutluyorsunuz?

Toplantıya gelmeden önce hazırlık yapıyorum.
Akşam biraz televizyon izledikten sonra uyudum.


7. Sınav..... ders çalışıyorum.
8. Bayram..... alışveriş yapıyoruz.
9. Ofise patronum..... geliyorum.
10. Türkiye'ye gel..... Türkçe öğrendim.
11. Tatile çık..... mutlaka yer ayırt.
12. Sütü satın al..... son kullanma tarihine bak.

Sabah kalktıktan sonra duş alıyorum.
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....

DİNLEME



YILBAŞI GECESİ

8  14 Metni dinleyelim. Doğru kelimeleri seçelim.

1. Aydan'ın annesi Aydan'ı dışarıya / eve davet ediyor.
2. Gülşen ve Aydan yalnız / eşleriyle Uludağ'a gitmek istiyor.
3. Otelde gece / gündüz yılbaşı programı var.
4. Aydan karar vermeden önce / verdikten sonra eşini aramak istiyor.
5. Otele gittikten sonra / gitmeden önce yer ayırtmak lazım.

9 Aşağıdaki soruları metne göre cevaplayalım.

1. Aydan'ın yılbaşı için bir programı var mı?
.....
2. Gülşen yılbaşında ne yapmak istiyor?
.....
3. Otelin yılbaşı programı ne?
.....
4. Aydan otele gidiyor mu?
.....



KONUŞMA

10 Yeni yılda neler yapmak istiyorsunuz? Kendimize bir yeni yıl planı yapalım.

- Nerede kutlayacaksınız?
- Kimler gelecek?
- Yiyecek-içecekler vb.

YAZMA

11 Sizin ülkenizde hangi bayramlar var? Bir tanesini seçelim. O gün neler yapıyorsunuz? Anlatalım.

- Ne zaman?
- Nasıl kutluyorsunuz?
- Kimlerle beraber?

ÜNİTE 5

ZAMAN ZAMAN

C. ÖZEL GÜNLER

üç gündür, beş aydır, 2000'den beri,
7 yıldan beri, sabahtan beri

-Sabahtan beri açım.
-Üç gündür İstanbul'dayız.
-Beş aydır Türkçe öğreniyorum.
-2000'den beri yurtdışında yaşıyorum.

HAZIRLIK ÇALIŞMASI

1 Aşağıdakilerden hangilerini kutluyorsunuz?

Evlilik yıldönümü / Doğum günü / Kadınlar günü / Anneler günü / Babalar günü / Sevgililer günü / Öğretmenler günü

2 Hangisini, ne zaman söylüyoruz? Eşleştirelim.

- | | |
|----------------------|---|
| 1. Evlilik yıldönümü | a. Öğretmenim, gününüzü kutluyor, ellerinizden öpüyorum. |
| 2. Doğum günü | b. Sevgilim, seni çok seviyorum. Günümüz kutlu olsun. |
| 3. Kadınlar günü | c. Birlikteliğinizin ömür boyu devamını diliyorum. |
| 4. Anneler günü | ç. Biricik babama sevgilerimle! |
| 5. Babalar günü | d. Anneciğim, anneler günün kutlu olsun. Her zaman senin küçük bebeğim... |
| 6. Sevgililer günü | e. Sağlıklı, mutlu nice uzun yıllara! |
| 7. Öğretmenler günü | f. Saygıdeğer kadınlara sağlık ve mutluluk dolu bir gelecek diliyorum. |

OKUMA

3 Aşağıdaki başlıkları uygun metinlere yerleştirelim.

ÖZEL GÜNLER

Evlilik yıldönümü / Anneler günü / Öğretmenler günü / Doğum günü



.....
Türkiye'de mayıs ayının ikinci pazar günü anneler günüdür. Biz anneler gününden önce annemize bir hediye alıyoruz. O gün annemize çiçekler ile hediyelerimizi veriyoruz. Sonra annem, babam ile hep beraber yemeğe gidiyoruz. Yemek yedikten sonra anneannemi ve babaannemi ziyaret ediyoruz. Onların da anneler gününü kutluyoruz ve hediyelerini veriyoruz. O gün herkes çok mutlu oluyor.

.....
Ahmet ile ben 3 yıldır evliyiz. Biz her yıl evlilik yıldönümümüzü dışarıda kutluyoruz. O gün birbirimize hediyeler alıyoruz. Dışarıda güzel bir yemek yiyoruz ve eğleniyoruz. Bu sene yıldönümümüzü evde kutluyoruz. Çünkü bir ay sonra bebeğimiz doğuyor.



.....
Biz ilkokul birinci sınıftan beri her 24 Kasım'da öğretmenimize küçük, çeşitli hediyeler alıyoruz ya da bütün sınıf para topluyoruz ve büyük bir hediye alıyoruz. Biz öğretmenimizi çok seviyoruz çünkü o bize her gün yeni bir şeyler öğretiyor.

.....
Ben Gözde. Doğum günüm 27 Aralık'ta. Senelerden beri farklı yerlerde doğum günü partisi yapıyorum. Bazen kafede, bazen restoranda, bazen evde doğum günümü arkadaşlarımla kutluyoruz. Bazen onlar beni şaşırtıyor. İş yerime geliyorlar. O gün hep beraber pasta kesiyoruz. Ben mumları üflemeden önce dilek diliyorum. Sonra sohbet ediyoruz ve eğleniyoruz. Biliyorum her sene yaşıyorum ama bu günü arkadaşlarımla beraber geçirmek beni mutlu ediyor.



4 Metinlerde hangi soruların cevapları var? İşaretleyelim.

1. Anneler günü ne zaman? ()
2. Ahmet ile eşi ne zaman evlendi? ()
3. Öğrenciler öğretmenlerini neden seviyor? ()
4. Gözde doğum gününü nerede kutluyor? ()
5. Gözde kaç yaşında? ()
6. Öğrenciler kaçınıcı sınıfta? ()
7. Ahmet ile eşi bu sene evlilik yıldönümlerini nerede kutluyor? ()

YA SİZ?

Siz doğum gününüzde neler yapıyorsunuz?
Anlatalım.

DİL BİLGİSİ

كتاب الشامل 230/4 226/4
منذ -DAn beri , -Dir

-DAn beri ve -Dir yapıları, fiilin ne zaman başladığını ya da ne kadar süredir devam ettiğini anlatmak için kullanılır.

نستعمل (den beri) أو (dir) لبداية الفعل أو مدى إستمرار هذا الفعل.

-DAn beri
isim +
-Dir

Örnek:

Üç senedir Türkiye’de yaşıyorum.
Ekim’den beri bu ofiste çalışıyoruz.

Sen ne zamandır seyahat etmiyorsun?
2000’den beri evliyim.



1. **NOT:** Eğer fiilin başlama zamanı belirtiliyorsa, sadece “-DAn beri” yapısı kullanılır. Fiilin başlama zamanı belirtilmiyorsa “-DAn beri” de “-Dir” da kullanılabilir.

إذا كان التاريخ معروف نستعمل فقط (DAn beri)
أما إذا كان التاريخ أو الزمن غير معروف نستطيع
إستعمال (dir) أو (DAn beri) .



2. **NOT:** Gün, hafta, ay, yıl gibi zaman bildiren kelimeler çoğul ekleri kullanılarak her iki durumda da kullanılabilir.

الكلمات الدالة على الزمن مثل (yıl, ay, hafta, gün)
تستعمل مع الجمع ونستطيع ان
نضيف عليها DAn beri أو Dir

Örnek:

Günlerden beri ders çalışıyor. = Günlerdir ders çalışıyor.
Yıllardan beri onunla arkadaşız. = Yıllardır onunla arkadaşız.



5 Aşağıdaki cümleleri örneklerdeki gibi tamamlayalım.

1. Ne zaman geliyorsun? Seni iki saat..... bekliyorum.
2. Uzun zaman..... onu görmek istiyorum.
3. Sabah..... evdeyiz. Çok sıkıldık.
4. Sekiz ay..... ailemden uzaktayım.
5. Yolda kaza var. Saat yedi..... trafikteyiz.

6. Otobüsteyim ve yanımdaki kadın çok geveze. İstanbul..... konuşuyor.
7. Anneannem geçen salı..... bizde kalıyor.
8. Kaç sene..... bu işte çalışıyorsun?
9. Geçen hafta..... hastayım.
10. Nergiz 23 Ekim’..... İzmir’de.

6 Aşağıdaki soruları kendimize göre cevaplayalım.

1. Ne zamandan beri Türkçe öğreniyorsun?
2. Kaç saattir yemek yemiyorsun?
3. Ne zamandan beri sinemaya gitmiyorsun?
4. Kaç saatten beri uyumuyorsun?
5. Ne zamandan beri çalışıyorsun?

DİNLEME



DOĞUM GÜNÜ

7 15 Bugün Aynur'un doğum günü. Metni dinleyelim. O ve eşi bu akşam ne yapıyorlar? Söyleyelim.

8 Metne göre uygun kelimeleri seçelim.

1. Semih Aynur'a elbise / gömlek alıyor.
2. Semih bir haftadır/ üç gündür Aynur için hediye arıyor.
3. Semih ve Aynur uzun zamandır / senelerdir tiyatroya gitmiyor.
4. Oyun 6'da / 8'de başlıyor.
5. Onlar akşam sinemaya / tiyatroya gidiyorlar.

9 Aşağıdaki boşlukları metne göre tamamlayalım.

1. İşte bu hediyen! Umarım seversin. bu elbiseyi arıyorum.
2. Çok teşekkür ederim. güzel bir elbise. Rengi çok güzel. Çok sevdim.
3. Güneş Restoran mı? her doğum günümde oraya gidiyoruz. Başka bir yere gitmek istiyorum.
4. Peki, o zaman tiyatroya gidelim. tiyatroya gitmiyoruz.
5. Büyük tiyatroda var. Güzel diyorlar.
6. Taksimde 'da. Oyun 'de başlıyor. Oyundan önce bir şeyler içeriz.

YAZMA

10 Aşağıdaki durumlardan ve kişilerden birini seçelim. O gün ne yapmak istiyorsunuz? Arkadaşımızla diyalog yazalım.

- Evlilik yıldönümü
- Anneler günü
- Mezuniyet günü
- Karı / Koca
- Anne / Çocuk
- Baba / Oğul / Kız

KONUŞMA

11 Sizin hayatınızda önemli günler var mı? Ne zaman? Konuşalım.

İLGİNÇ FESTİVALLER

**Hıdrellez**

Türk dünyasında her sene insanlar Hıdrellez'i kutluyor. 6 Mayıs'ta insanlar büyük bir kutlama yapıyorlar. İnsanlar 6 Mayıs gecesi büyük bir ateş yakıyorlar ve üstünden atlıyorlar. Böylece yeni yılda sağlıklı olacağız, berekete kavuşacağız diye düşünüyorlar. Ayrıca bir kâğıda ev, araba, mezuniyet, evlilik gibi dileklerini yazıyorlar ve bu kâğıtları gül ağacına asıyorlar. Gece sonunda bu kâğıtları insanlar, denize veya nehre atıyorlar.

Domates Festivali

Her ağustos ayının son çarşambası insanlar İspanya'nın Bunol köyüne geliyor ve domates festivalini kutluyor. Bu festival bir hafta sürüyor. İnsanlar burada bir saat birbirlerine domates atıyor ve eğleniyorlar. Bir saat sonra köy sokakları domates çorbasına benziyor. Bu festivale birçok turist de katılıyor.

**Holi Renk Festivali**

Bahar mevsiminin ilk dolunay zamanı insanlar Hindistan'da renk festivalinde baharı kutluyor. Festival iki gün sürüyor. Festivalde insanlar odun topluyorlar ve büyük bir ateş yakıyorlar. Sonra bu ateşten bir parça götürüyorlar. Çünkü onlar, ateş, evlerini ve kendilerini koruyor diye düşünüyor. Festival günü insanlar yüzlerine boya sürüyor ve birbirlerine kırmızı, sarı, yeşil, mavi, mor boya atıyor. Bu şekilde insanlar baharı karşılıyor.

1. İnsanlar bu festivalleri nerede ve ne zaman kutluyor?
2. Sizce bu festivallerden hangisi daha ilginç?
3. Sizin ülkenizde bu festivallere benzer ilginç bir festival var mı?

SINIF DİLİ

1. Aşağıdakileri örnekteki gibi eşleştirelim.
sayı / cümle / harf / soru eki / hece
1. Ali okula gidiyor. → cümle
2. Ben 24 yaşındayım.
3. Sı-nı-fı-mız
4. K-a-l-e-m
5. Bu kitap senin mi?

2. Bunlar ne? Söyleyelim.

1. Eve geliyor musun?
2. Evimde 3 köpeğim var.
3. Sen ne iş yapıyorsun?
4. Ma-sa-lar
5. O senin annen mi?

EĞLENELİM ÖĞRENELİM

İki gruba ayrılalım. 4 ünlü 6 ünsüz harf yazalım. Bu harfleri kullanalım ve bir dakika içerisinde kelimeler yazalım. Hangi grup daha çok kelime buluyor? Yarışalım.

Örnek:

A E A İ K M S T L R
Kalem
Masa
Makas...

NELER ÖĞRENDİK?

1. Boşlukları uygun kelimeler ile dolduralım.

1. 60 = 1 dakika
2. 60 = 1 saat
3. 24 = 1 gün
4. 7 gün = 1
5. 3 ay = 1
6. 12 = 1 yıl

2. Boşlukları aşağıdaki kelimeler ile dolduralım.

geçe / kala / geçiyor / var / buçuk / buçukta /çeyrek

1. Saat on iki okula gel.
2. Film sekizi geçe başlıyor.
3. Saat üçe beş
4. Saat yediyi yirmi kalkıyorum.
5. Saat bir
6. Saat onu on
7. Ali Bey saat altıya yirmi eve geliyor.

3. Aşağıdaki soruları cevaplayalım.

1. Doğum günün ne zaman?
2. Hangi günler okula gitmiyorsun?
3. Sabah kalktıktan sonra neler yapıyorsun?
4. Yatmadan önce neler yapıyorsun?
5. Ne zamandan beri Türkiye'desin?
6. Kaç saattir uyumuyorsun?
7. Ne zaman tatile çıkıyorsun?
8. Saat kaçta öğle yemeği yiyorsun?
9. Şimdi saat kaç?
10. Hangi günler kursa geliyorsun?

4. Aşağıdaki boşlukları "-DAn önce / sonra, -mAdAn önce, -DiktAn sonra, -Dır, -DAn beri" ile dolduralım.

Aydın ile yarın evleniyoruz. Biz 2 sene..... birlikteyiz. Düğün için her şey hazır ama çok heyecanlanıyorum. Yarın sabah çok erken kalkıyorum. Güzel bir kahvaltı yap..... evden çıkıyorum. Düğün..... ablam ve arkadaşlarım ile kuaföre gidiyorum. Orada saçlarımı ve makyajımı yaptırıyorum. Kuaförden çık....., fotoğrafçıya gidiyoruz. Aydın ile düğün fotoğraflarımızı çektiriyoruz. Düğün salonuna git..... ailemle vedalaşmak için eve tekrar dönüyoruz. Sonra bütün ailemle beraber düğün salonuna gidiyoruz. Düğün başla..... biz, odamızda nikâh memurunu bekliyoruz. Nikâh memuru gel..... düğün başlıyor. Düğünde pasta kesiyoruz, dans ediyoruz ve eğleniyoruz. Düğün bit..... biz balayına gidiyoruz. Ben yıllar..... bugünü bekliyorum. Çok mutluyum.

ÖZ DEĞERLENDİRME

Bunları Türkçede yapabilir misiniz? Her cümle için kendinize bir puan veriniz. 1: Yapamam, 2: Biraz yapabilirim, 3: Yapabilirim, 4: İyi yapabilirim, 5: Çok iyi yapabilirim.

1. Zamanla ilgili ifadeleri (saat, gün, ay ve yıl) anlayabilirim ve kullanabilirim.	1	2	3	4	5
2. Kısa ve basit metinlerdeki temel bilgileri anlayabilirim.(filmi konser afişi vb.)	1	2	3	4	5
3. Birisine nerede olduğuma, nerede buluşacağımıza ilişkin kısa bir not yazabilirim.	1	2	3	4	5
4. Bir olayın zamana bağlı akışını verebilmek için tümcelerimde "önce", "sonra", "daha sonra" sözcüklerini kullanabilirim	1	2	3	4	5

KELİME LİSTESİ

İSİMLER

ağustos	أغسطس
ajanda	تقويم
akıl	عقل
anma	تقريب
aralık	كانون الاول
ateş	نار
balayı	شهر عسل
biricik	الأول
birlikte	معا
birliktelik	جمعية
boya	طلاء
buçuk	نصف
cimri	بخيل
cuma	جمعة
cumartesi	السبت
çarşamba	الاربعاء
çeşitli	متنوع
çeyrek	ربع
çorba	حساء & شوربة
çoşku	حماس
dakika	دقيقة
dilek	امنية
dini	ديني
dişçi	طبيب أسنان
dolunay	قمر مكتمل
düğün	زفاف
egemenlik	السيادة
ekim	اكتوبر
evlilik	زواج
eylül	ايلول
galeri	معرض
gelecek	المستقبل
gençlik	الشباب
geveze	ثرثار
harf	حرف
hazırlık	تحضير
haziran	حزيران
hece	هجا
heyecan	أثارة
ilkbahar	ربيع
kasım	تشرين الثاني
kaza	حادث
kış	شواء
kurum	مؤسسة
kutlama	يشارك بأحتفال
kültür	ثقافة
marş	لحن عسكري
mart	اذار
mavi	أزرق

mayıs	ايار
mevsim	فصل
mezuniyet	تخرج
milli	موطن
mola	استراحة
mor	أرجواني
nice	لطيف
nikah	زفاف
nisan	نيسان
odun	خشب
ömür	عمر
palto	معطف
pazar	سوق
pazartesi	الأثنين
perşembe	الخميس
program	برنامج
randevu	موعد
resmi	رسمي
rezervasyon	حجز
salı	الثلاثاء
saniye	ثانية
sarı	اصفر
saygıdeğer	احترام
sevgili	حبيب
sonbahar	خريف
sürpriz	مفاجأة
şubat	شباط
temmuz	تموز
toplantı	اجتماع
ulusal	الوطنية
vakit	وقت
yaz	صيف
yeşil	أخضر
yılbaşı	سنة جديدة
yıldönümü	ذكرى سنوية
zafer	نصر
zorluk	صعوبة

FİİLER

asmak	علق
atlamak	قفز
atmak	رمى
beklemek	انتظر
benzemek	شبه
devam etmek	استمر
dilemek	تمنى
doğmak	انجب
evlenmek	تزوج
gecikmek	تأخر
heyecanlanmak	تحمس
kapanmak	اغلق
karşılama	قابل
katılmak	اشترك
korumak	حفظ
kutlamak	احتفل
öpmek	قبلة
satın almak	اشترى
sürmek	قاد
toplamak	جمع
vedalaşmak	ودع
yakmak	حرق
yaşlanmak	كبر في العمر
yenmek	هزم
yıkamak	غسل
ziyaret etmek	زار



BECERİLER

- Aile, akraba ve çevreyi tanıtma
- Yer - yön ifadelerini kullanma
- Karşılaştırma yapma

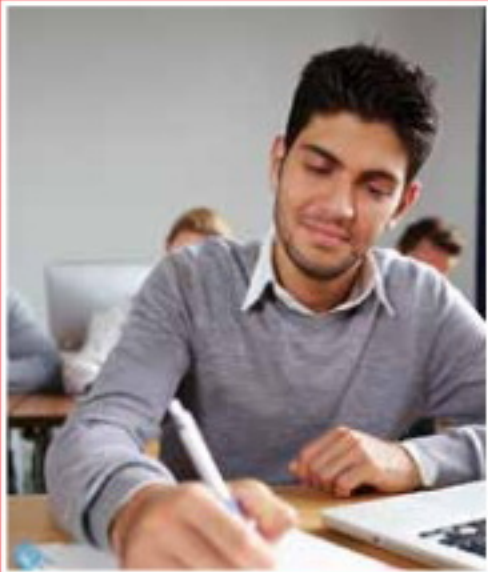
DİL BİLGİSİ

- İsim tamlamaları
- -ki eki
- Karşılaştırma (daha, en)

KELİMELER

- Akrabalık isimleri
- Yer - yön bildiren kelimeler
- Vücudumuz
- Hastalıklar

ÇEVREMİZ VE BİZ



ÜNİTE 6

ÇEVREMİZ VE BİZ

A. AİLEM

teyzemin adı, Ali'nin arabası, Ayşe'nin annesinin arabası, İstanbul Üniversitesi

- Senin teyzenin adı ne?
- Nereye gidiyorsun?
- Bu Ali'nin arabası mı?

- Teyzemin adı Türkan.
- İstanbul Üniversitesine gidiyorum.
-Evet, bu Ali'nin arabası.
-Hayır, bu Ayşe'nin annesinin arabası.

HAZIRLIK ÇALIŞMASI

1 Tabloyu aşağıdaki akrabalık isimleriyle dolduralım.

kardeş oğul karı kız kardeş kız

Erkek	Kadın	Her ikisi
koca	eş
erkek kardeş
.....	çocuk

Şükran Yüksel'in

Gül ve Berk

Aslı Murat'ın

Murat ile Aslı

2 Aşağıdaki resme bakalım. Boşlukları yandaki kelimeler ile dolduralım.



Berk Aslı'nın

Aslı Yüksel'in

OKUMA

AKRABALARIM



Merhaba! Benim adım Gül. Ben İstanbul'da yaşıyorum. Benim büyük ve mutlu bir ailem var. Babamın adı Murat, annemin adı Aslı. Babam 35 yaşında ve doktor. O bir hastanede çalışıyor ve çok meşgul. Zamanının çoğu hastanede geçiyor. Annem 33 yaşında ve ev hanımı. Bütün gün bizimle ilgileniyor. Erkek kardeşimin adı Berk. Berk benden dört yaş küçük. Berk ile aynı okula gidiyoruz. O çok yaramaz.

Annemin babası ve annesi bize çok yakın oturuyorlar. Dedemin adı Yüksel. O 65 yaşında. Anneannemin adı Şükran. O 60 yaşında. Onların ikisi de emekli. Ben sık sık onların evine gidiyorum. Onlarla beraber parka gidiyoruz ve geziyoruz. Annemin bir kız kardeşi var. Seda teyzem 30 yaşında ve evli. O Kabataş Lisesinde öğretmenlik yapıyor. Teyzemin eşinin adı Mehmet. Mehmet eniştemin bir mağazası var. Onların çocukları Zeynep ve Eren benim kuzenlerim. Onlar benden çok küçük. Zeynep 3 yaşında, Eren ise 1 yaşında. Onlar gerçekten çok tatlılar. Herkes onlara bayılıyor.

Babamın babası ve annesi Sivas'ta yaşıyor. Dedemin adı Fikret, babaannemin adı Ayşe. Onlar Sivas'ta küçük bir köyde yaşıyorlar. Onlar çiftçi. Her yaz onları ziyarete gidiyoruz. Orada onların bahçeli bir evi var. Bahçelerinde meyve ağaçları var. Onlar orada kendi sebzelerini yetiştiriyorlar. Babamın iki ağabeyi var. Büyük amcam Ahmet 50 yaşında, o da Sivas'ta dedem ve babaannem ile beraber yaşıyor. Amcamın karısı Nermin yengem ev hanımı. Onların üç çocukları var. Onların adları Fatma, Nursel ve Mustafa. Onların hepsi üniversitede öğrenci. Çok akıllı ve çalışkanlar. Küçük amcam Kemal 40 yaşında ve makine mühendisi. Amcamın eşi Sibel yengem 35 yaşında ve terzi. Onlar da İstanbul'da oturuyorlar. Onların bir çocuğu var. Kuzenim Eda benimle aynı yaşta. Onunla çok iyi anlaşıyoruz.

Benim büyük bir ailem var. Hepimiz bayram ve tatillerde bir araya geliyoruz. Sık sık telefonda görüşüyoruz. Onları çok seviyorum.



3 Aşağıdaki kişiler kim? Metne göre yazalım.

Murat: Gül'ün babası / Aslı'nın kocası	Aslı:
Yüksel:	Şükran:
Berk:	Seda:
Mehmet:	Zeynep:
Fikret:	Nermin:
Nursel:	Kemal:

YA SİZ?

Sizin nasıl bir aileniz var? Kısaca tanıtalım.

DİL BİLGİSİ

İsim Tamlamaları إسم الإضافة كتاب الشامل 155/1

Belirtili İsim Tamlaması إسم الإضافة المُعرف

Tamlayanın ilgi ekini (-In/-nIn), tamlananın da 3.tekil kişi iyelik ekini (-I/-sI) aldığı tamlamalardır. Belirtili isim tamlamasını bulmak için tamlanana "Neyin?" "Kimin?" sorularını sormak gerekir. Bu tamlamalar tamlayana ait olmayı, onunla ilgili olmayı anlatır.

وهو يحتوي على (nIn,In) في الكلمة الاولى ويحتوي على (sI,I) في الكلمة الثانية وهذا في العربية ما يسمى بالإضافة مثل (قلم المعلم: öğretmenin kalemi) ونلاحظ ان وجود ال التعريف دلتنا على صاحب القلم وهو شخص معروف ونلاحظ أيضاً ان اسم الإضافة في التركيبية يأتي بالعكس كما لاحظنا (المعلم قلم)

Tamlayan	Tamlanan	Ek
a, ı → (n)ın	a, ı → (s)ı	(n)dA
e, i → (n)in	e, i → (s)i	(n)dAn
o, u → (n)un	o, u → (s)u	(n)A
ö, ü → (n)ün	ö, ü → (s)ü	(n)I

Örnek:

Türkiye'nin başkenti Ankara'dır.	Televizyonun kumandası bozuk.
Odanın rengi mavi.	Seda'nın annesinin adı Leyla.
Ali'nin arabasına biniyorum.	Benim odam Hakan Bey'in odasının yanında.
Sınıfın kapısı kapalı.	

4 Aşağıdaki boşlukları örneklerdeki gibi dolduralım.

1. Ayşe elbise..... çok güzel.
2. Yıl..... son ay..... Aralık'tır.
3. Ebru göz..... mavidir.
4. Yarın Ahmet düğün..... gidiyorum.
5. Bu sınıf..... öğrenci..... nerede?
6. Tuğçe ofis..... yer..... güzel.
7. Çanta..... iç..... ne var?
8. Arkadaşım..... anne..... ev..... gidiyoruz.
9. Okul..... kütüphane..... geliyorum.
10. Bu kahve..... şeker..... çok az.

Belirtisiz İsim Tamlaması 166/1 كتاب الشامل اسم الإضافة الغير مُعرف

Tamlayanı yalın hâlde (eksiz) bulunan, tamlananı 3. tekil kişi iyelik ekini (-l/-sl) alan tamlamalardır. Bu tamlama bir nesnenin türünü ve adını gösterir.

وهنا نلاحظ ان الكلمة الاولى لا تحتوي على إضافة وفي الكلمة الثانية تحتوي على (SI, I) وفي هذه الإضافة نستطيع معرفة الشيء او الاسم المراد التعبير عنه ولكن لا نستطيع معرفة من المخاطب او من صاحب هذا الشيء مثال (okulun bahçesi) هنا نعرف اي مدرسة واي حديقة ولكن عندما نقول (okul bahçesi) فهنا لا نعرف اي مدرسة واي حديقة.

Tamlayan	Tamlanan	Ek
isim	a, ı →(s)ı	(n)dA
	e, i →(s)i	(n)dAn
	o, u →(s)u	(n)A
	ö, ü →(s)ü	(n)I

Örnek:

Yeni bir güneş gözlüğü almak istiyorum.
Ben İstanbul Üniversitesinde okuyorum.
Selim'in kol saati çok pahalı.

Haftaya yeni bir çamaşır makinesi alıyoruz.
Çalışma masasının üstünde kitabım var.
O sınıfta bilgisayar kursunun öğrencileri var.

5 Aşağıdaki boşlukları örneklerdeki gibi dolduralım.


1. Ütü masa..... kırık. Dikkat et!
2. Bu akşam yemekte mercimek çorba....., Akdeniz salata..... ve patlıcan yemek..... var.
3. Yarın saat 14.00'da Taksim Meydan..... buluşuyoruz.
4. Her gün Türk kahve..... içiyorum.
5. Elif, Vatan Cadde..... oturuyor.
6. Bu akşam, klasik müzik konser..... gidiyoruz.
7. Kahvaltıda meyve su..... içiyorum.
8. O kitap..... resim..... çok güzel.
9. Yatak oda..... renk..... değiştirmek istiyorum.
10. Yaz tatil..... Antalya'ya gidiyorum.

6 Aşağıdaki kelimeleri eşleştirip uygun tamlamalar yapalım. Birer cümle yazalım.

- | | | |
|------------|----------|----------|
| okul | su | 1. |
| Dolmabahçe | bahçe | 2. |
| Türkçe | marka | 3. |
| portakal | kilo | 4. |
| hastane | kahve | 5. |
| Türk | müdür | 6. |
| araba | iskele | 7. |
| vapur | saray | 8. |
| patates | adres | 9. |
| ev | öğretmen | 10. |
| Sibel | kız | 11. |
| teyze | ev | 12. |

DİNLEME

EN İYİ ARKADAŞIM

7  16 Kate ve Mohanad kendi ülkelerindeki en yakın arkadaşlarını anlatıyor. Onları dinleyelim, boşlukları dolduralım.

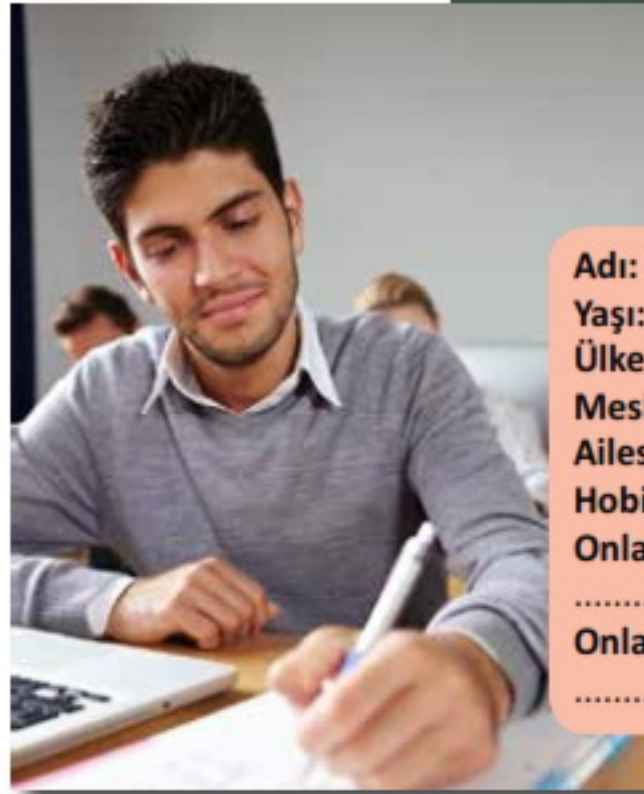


Kate



Mohanad

Adı:
Yaşı:
Ülkesi:
Mesleği:
Ailesi:
Hobileri:
Onlar ne zamandan beri arkadaşlar?
.....
Onlar birlikte ne yapıyor?
.....



Adı:
Yaşı:
Ülkesi:
Mesleği:
Ailesi:
Hobileri:
Onlar ne zamandan beri arkadaşlar?
.....
Onlar birlikte ne yapıyor?
.....

YAZMA

8 Biz de kendi ailemizi akrabalık isimlerini kullanarak tanıtalım.

Örnek: Dayımın adı Mehmet. 28 yaşında ve mühendis...

KONUŞMA

9 En yakın arkadaşımızı ve ailesini anlatalım.



ÜNİTE 6

ÇEVREMİZ VE BİZ

B. NEREDE?

Karşındaki, masadaki, onunki, yarınki, dünkü

-Affedersiniz! Market nerede?

-Karşındaki sokakta.

-Hangi derse geliyorsun?

-Yarınki derse gidiyorum.

HAZIRLIK ÇALIŞMASI

1. Park
2. Büfe
3. Okul
4. Banka
5. Otel
6. Market
7. Alışveriş Merkezi
8. Kafe
9. Hastane
10. Köprü
11. Nehir
12. Kafe
13. Spor Salonu
14. Otopark



1 Haritaya bakalım. Aşağıdaki kelimeleri uygun boşluklara yerleştirelim.

arasında / içinde / üstünde / yanında / karşısında / arkasında / kenarında

1. Büfe, parkın
2. Lale Sokak, okul ile kafenin
3. Alışveriş merkezi, otelin
4. Banka, otelin
5. Hastane, parkın
6. Köprü, nehrin
7. Kafe, nehrin

OKUMA



BENİM MAHALLEM

Merhaba! Ben Melek. Burası benim mahallem. En büyük hobilerimden biri hafta sonları mahallede vakit geçirmek. Evim, Ulus Caddesi'nde. Her sabah evden çıkıyorum ve Atatürk Caddesi'ndeki parka gidiyorum. Burası çok güzel bir yer. Her yerde ağaçlar ve yürüyüş yerleri var. Burası her sabah çok kalabalık oluyor. Birçok insan sabahları burada spor yapıyor. Çocuklar top oynuyor, salıncakta sallanıyor. Burada yaklaşık bir saat yürüyüş yapıyorum. Yürüyüşten sonra parkın içinden geçiyorum ve Mevlana Caddesi'ndeki kafede kahvaltı yapıyorum. Kafenin sahibi Ali Bey. Onun kafesi senelerdir burada. Mahallede başka birçok kafe var. Ama onunki farklı. Buradaki yemekler çok lezzetli ve burası rahat bir mekan. İnsanlar çok güler yüzlü. Ben burada güzel bir kahvaltı yaptıktan sonra Ulus Caddesi'ndeki alışveriş merkezine gidiyorum. Alışveriş merkezinin içinde mağazalar ve sinemalar var. Ben boş zamanlarımı burada geçiriyorum. Alışveriş yapıyorum ve sinemaya gidiyorum. Benim evimin yakınında, bir nehir var. Genellikle işten çıktıktan sonra nehrin kenarındaki kafelere gidiyorum, çay içiyorum ve buradaki manzarayı izliyorum. Burada dinleniyorum. Mahallemde her şeyi bulmak mümkün. Evimin karşısında bir spor salonu, onun biraz ilerisinde bankalar, arka sokağımda hastane, market var. Burada yaşamak güzel.

2 Aşağıdaki cümleler doğru ise "D" yanlış ise "Y" yazalım.

1. Melek, mahallesinden memnun. ()
2. Atatürk Caddesi'ndeki kafenin yanında nehir var. ()
3. Mevlana Caddesi'ndeki kafenin sahibi Ali Bey. ()
4. Mağazalar, Mevlana Caddesi'nde. ()
5. Spor salonu, Melek'in evine yakın. ()
6. Melek, Ali Bey'in kafesini beğeniyor. ()

YA SİZ?

Sizin mahalleniz nasıl? Anlatalım.

DİL BİLGİSİ

الإضافة (ki) (الاسم الموصول (الذي، التي) -ki Eki

İsim soylu kelimelere eklenir ve o ismin neyle, kimle ilişkisi olduğunu anlatır. Sıfat ve zamir görevinde kullanılır.

Sıfat Görevinde

"-ki", bulunma durum eki almış isimlerden ya da zaman zarflarından sonra geldiği zaman, eklendiği kelimeyi sıfat yapar.

وهذه الإضافة تأتي بعد الأسماء وتقوم بتغيير الأسماء إلى صفات مثال (الذي على الطاولة)
masadaki kitap

Örnek:

Geceleri uyuyamıyorum. Alt kattaki komşum çok gürültü yapıyor.
Sınıftaki herkes öğretmeni dinliyor.
Yarınki toplantıya katılıyor musun?
Dergideki resimlere bakıyorum.
Bengü'nün yanındaki kız kim?
Bugünkü derse geldin mi?



NOT: -ki eki sadece dün, gün ve bugün kelimele-riyle ses uyumuna girer.

Örnek:

Dünkü postanı aldım.
Pazartesi günkü sınavdan çok korkuyorum.
Bugünkü ders çok önemli.



Zamir Görevinde

“-ki”, tamlayan eki almış zamirlerden ya da isimlerden sonra geldiği zaman, “ait olan, ait” anlamına gelir.

إذا جاءت الإضافة ki بعد الضمائر فهي تعني على أن هناك شيء يعود ملكية لشخص معين
مثال(benim odam büyük, seninki küçük) غرفتي كبيرة، غرفتك صغيرة) وهنا (ki) تعني (ك)،
(ك)

Örnek:

Benim elbisem kırmızı, seninki ne renk?

Bugün benim dersim az, ya seninki?

Lale'nin saçları uzun, Deniz'inki kısa.

Benim evim seninki gibi büyük değil.

3 Aşağıdaki boşlukları örneklerdeki gibi dolduralım.

1. Balkon..... çiçekler çok güzel.
2. Salon..... koltuklar çok eski. Onları değiştirmek istiyorum.
3. Bu sınıf..... öğrenciler farklı ülkelerden geliyor.
4. Sen..... kitap yeni mi? Onu daha önce hiç görmedim.
5. Dün..... toplantı çok iyiydi.
6. Sonra..... tren saat kaçta?
7. Okul..... bilgisayar bozuk.
8. Fotoğraf..... yaşlı kadın kim?
9. Gazete..... haber çok ilginç.
10. Annenin eli..... paketler ne?
11. Benim babam polis, senin..... ne iş yapıyor?
12. Taksim'..... lokantalar güzel mi?
13. Serap'ın telefonu burada çekmiyor ama Zeynep..... çekiyor.
14. Masa..... bardakları topluyorum.
15. Pazar gün..... yemeğe geliyor musun?

4 Aşağıdaki boşlukları -DAki ile tamamlayalım.



..... öğrenciler



..... kalemler



..... adam



..... yemek



..... gözlük



..... öğrenciler



..... kalemler



..... adam



..... yemek



..... gözlük

DİNLEME



İSTANBUL GEZİSİ

Olga bir senedir Türkiye’de yaşıyor. Olga’nın lisedeki arkadaşları yarın onu ziyarete geliyor. Olga onlar için bir plan yapıyor. Olga, lise arkadaşı Kseniya ile telefonda konuşuyor.

5 **17** Metni dinleyelim. Aşağıdaki cümleler doğru ise “D” yanlış ise “Y” yazalım.

1. Olga, yarın lise arkadaşlarını havaalanından alıyor. ()
2. Olga, arkadaşları ile otelde kalıyor. ()
3. Onlar akşam dinleniyor. ()
4. Olga’nın arkadaşları bir hafta İstanbul’da kalıyor. ()
5. Onlar Taksim’deki bir kafeye gidiyor. ()

6 Olga ve arkadaşlarının gezi planını sıralayalım.

- | | |
|-------------------|-----|
| Kahvaltı | () |
| Kız Kulesi | () |
| Ayasofya Müzesi | () |
| Yerebatan Sarnıcı | () |
| Boğaz’da yemek | () |
| Sultanahmet Camii | () |
| Taksim | () |



YAZMA



7 Bir arkadaşınız gezmek için Türkiye’ye geliyor. O gelmeden bir gün önce onunla telefonda konuşuyorsunuz. Ona gezi planınız hakkında bilgi veriyorsunuz. Aşağıdaki noktalara değinelim. Arkadaşımızla bir diyalog yazalım.

- Kaç gün kalıyor?
- Nereleri geziyorsunuz?
- Neler yiyorsunuz / içiyorsunuz?
- Neler yapıyorsunuz?

KONUŞMA

8 Sınıfımızdan bir kişi veya eşya seçelim. Aşağıdaki kelimeleri kullanarak o eşya ya da kişinin yerini söyleyelim. O kişi ya da eşyayı tahmin edelim.

üst alt yukarı aşağı iç dış karşı ön arka
ara sağ sol çevre orta köşe

A: Ali’nin yanında, Ahmet ve Canan’ın arasındaki öğrenci.

B: Aslı mı?

A: Evet, doğru tahmin.

En genç, en yüksek, daha kısa, daha büyük.

-Sınıftaki en genç öğrenci kim?

-En genç öğrenci Serkan.

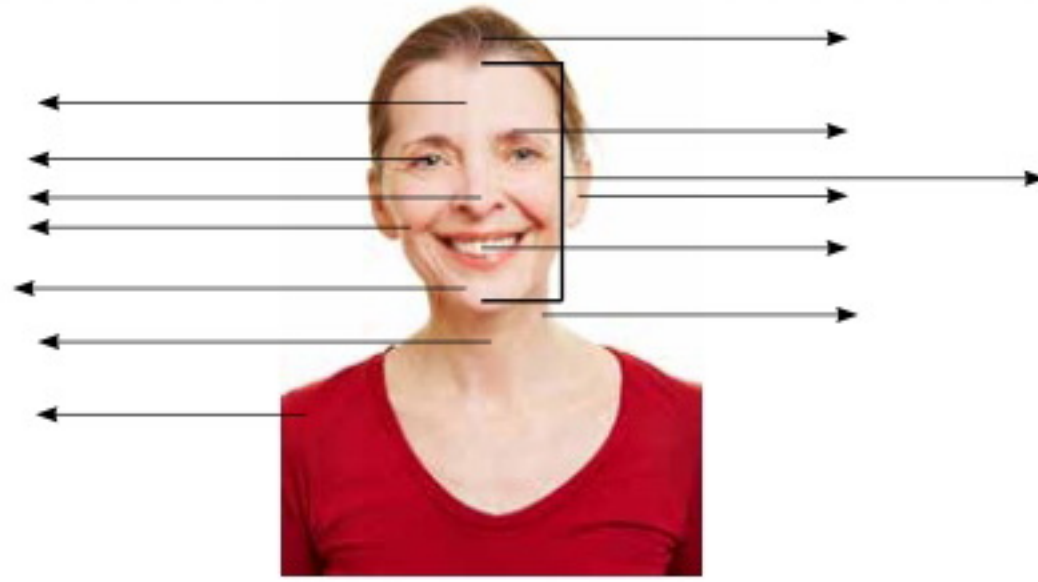
-Nazan, Zehra'dan daha kısa.

-Asya, Avrupa'dan daha büyüktür.

HAZIRLIK ÇALIŞMASI

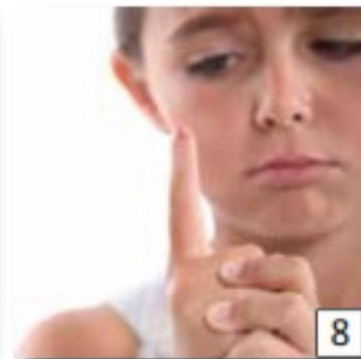
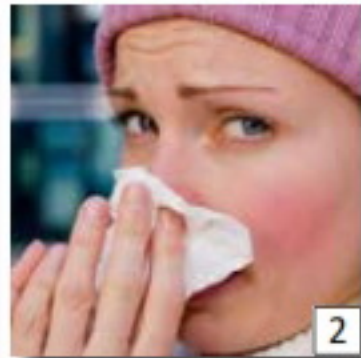
1 Aşağıdaki kelimeleri resme yerleştirelim.

saç kaş göz burun kulak çene yanak diş
boyun yüz boğaz alın omuz



2 Aşağıdaki cümleleri resimlerle eşleştirelim

Başım ağrıyor.	()	Ateşim var.	()	Öksürüyorum.	()
Boğazım ağrıyor.	()	Gözlerim kızardı.	()	Kolum kırık.	()
Burnum akıyor.	()	Kaşınyorum.	()	Parmağım acıyor.	()



OKUMA

HASTAYIM

Doktor: Merhaba adınız nedir?

Sibel Hanım: Sibel Yılmaz.

Doktor: Şikâyetiniz nedir?

Sibel Hanım: Kendimi iyi hissetmiyorum. Çok hâlsizim.

Doktor: Nereniz ağrıyor?

Sibel Hanım: Başım çok kötü ağrıyor.

Doktor: Sesiniz de kısık. Boğazınız da ağrıyor mu?

Sibel Hanım: Evet, biraz. Ayrıca öksürüyorum.

Doktor: Peki, ateşiniz var mı?

Sibel Hanım: Evet, sanırım biraz var. Sizce neyim var?

Doktor: Sibel Hanım bu belirtilere göre gripsiniz. Size bir ağrı kesici, bir ateş düşürücü, bir antibiyotik ve öksürüğünüz için bir şurup vereceğim. Birkaç günde kendinizi daha iyi hissedeceksiniz.

Sibel Hanım: Peki yarın işe gidebilir miyim?

Doktor: Hayır, sizin için en iyisi işe gitmemek. Sağlığınız, işinizden daha önemli. Size iki günlük rapor yazıyorum. İki gün evde kalıyorsunuz ve dinleniyorsunuz. Ayrıca bol bol su ve meyve suyu içiyorsunuz. Buyurun reçeteniz ve raporunuz.

Sibel Hanım: Teşekkür ederim doktor bey.

Doktor: Rica ederim. Kendinize iyi bakın.



3 Aşağıdaki hasta formunu diyaloga göre dolduralım.

Doktor Adı Ali Doğan	CERRAHPAŞA TIP HASTANESİ
	Tarih: ____/____/20__
HASTANIN Adı- Soyadı :	
Şikâyet :	
Hastalık :	
Tedavi :	
İlaçlar :	

YA SİZ?

Siz hangi hastalıkları biliyorsunuz?

DİL BİLGİSİ

Karşılaştırma مقارنة

-DAn daha كتاب الشامل 183/4

İki kavram arasında karşılaştırma yapmak için bu yapı kullanılır.

نستعمل (DAn daha) للمقارنة بين شيئين إثنين.

isim + DAn daha sıfat / zarf

Örnek:

Sedat, Ali'den daha çalışkan.

O benden daha genç.

Eda, herkesten daha çok çalışıyor

İstanbul, Ankara'dan daha kalabalık.

Uçak, trenden daha hızlıdır.

En كتاب الشامل 189/4 تفضيل

İki kavramdan birinin diğerinden daha üstün olduğunu anlatmak için bu yapı kullanılır.

نستعمل (en) لتفضيل شيء على أشياء كثيرة مثل (en güzel) الأجل (en büyük) الأكبر

en sıfat / zarf

Örnek:

Sınıfın en çalışkan öğrencisi Ahmet.

Türkiye'nin en yüksek dağı Ağrı Dağı'dır.

Dünyanın en kalabalık ülkesi Çin'dir.

Arkadaşlarım arasında en çok Gözde'yi seviyorum.

4 Aşağıdaki boşlukları örneklerdeki gibi dolduralım.

1. Aslı, Özlem zayıf.

3. Türkiye'nin kalabalık şehri İstanbul'dur.

5. Kaplumbağa, tavşan..... yavaştır.

7. Antalya, Erzurum sıcaktır.

9. Van Gölü, Türkiye'nin büyük gölüdür.

2. Murat, Recep ... uzun.

4. Zürafa, dünyadaki uzun hayvandır.

6. Ocak ayı Haziran..... soğuktur.

8. Et yemeklerini, sebze yemeklerinden çok seviyorum.

10. Ben çok komedi filmlerini seviyorum.

5 Demet, Selin ve Berna'nın fiziksel özelliklerine bakalım. Örnekteki gibi karşılaştırmalar yapalım.



Demet

Yaş: 18

Boy: 170 cm

Kilo: 52

Saç: Sarı, uzun

Göz: Mavi

Ten: Beyaz

Selin

Yaş: 16

Boy: 160 cm

Kilo: 50

Saç: Siyah, kısa

Göz: Kahverengi

Ten: Beyaz

Berna

Yaş: 19

Boy: 175 cm

Kilo: 58

Saç: Kahverengi, orta

Göz: Yeşil

Ten: Buğday

1. Selin, Demet ve Berna'dan daha genç

2.

3.

4.

5.

DİNLEME

6 Sık sık eczaneye gidiyor musunuz?

7 Eczaneye genellikle niçin gidiyorsunuz? İşaretleyelim.

ilaç almak () tansiyon ölçtürmek () iğne olmak () bir şey danışmak ()
tedavi olmak () tartılmak () gözlük almak () tahlil yaptırmak ()

8 Eczanede ne tür ilaçlar bulunuyor?

9  18 Sibel Hanım doktora gittikten sonra eczaneye uğruyor. Metni dinleyelim. Boşlukları dolduralım.

ECZANEDE



Eczacı: Merhaba hoş geldiniz.

Sibel Hanım: Merhaba hoş bulduk bu ilaçları almak istiyorum. Buyurun.

Eczacı: Tamam ben var mı, bir bakayım. Tamam ilaçlarınızın tamamı var. Burada 3 tane ilaç var. Biri kesici, bunu sabah akşam karnına içiyorsunuz. Bir tanesi soğuk algınlığınız için antibiyotik. Bu antibiyotik en antibiyotiklerden biridir, bunu 12 saatte bir içiyorsunuz. Daha fazlasını almıyorsunuz. Burada bir de şurubunuz var.

Bunu günde 3 yemeklerden sonra içiyorsunuz.

Sibel Hanım: Peki. Benim biraz dönüyor. Tansiyonumu ölçebilir misiniz?

Eczacı: Tabiki. Tansiyonunuz biraz

Sibel Hanım: Hastalık yüzünden sanırım. İki gündür iyi uyumuyorum.

Eczacı: Biraz burada dinlenin. Daha iyi olacaksınız. burada. Geçmiş olsun.

Sibel Hanım: Teşekkür ederim.

10 Metindeki sağlık ile ilgili kelimeleri bulalım.

YAZMA



11 Kendinizi iyi hissetmiyorsunuz ve doktora gidiyorsunuz. Arkadaşımızla eşli çalışalım ve bir doktor ile hasta diyalogu yazalım. Şu konulardan bahsedelim.

Şikâyet

Tedavi

İlaçlar

KONUŞMA

12 Sınıfımızdaki arkadaşlarımızı düşünelim ve aşağıdaki sıfatları kullanarak çeşitli karşılaştırmalar yapalım.

çalışkan	düzenli	başarılı	tembel	dağınık	konuskan	sakin	sinirli	dikkatli
yaşlı	genç	cesur	kibar	ciddi	komik	neşeli	eğlenceli	

KÜLTÜRDEN KÜLTÜRE

SOHBET KÜLTÜRÜ



Türkiye’de insanların siyaset ve din konularında farklı düşünceleri vardır. Bu nedenle Türkiye’de genellikle yakın arkadaşlarımızla siyaset ve din konularını konuşuyoruz. Yeni arkadaşlarımızla ise sağlık ve iş hakkında konuşuyoruz. Türkiye’de erkeklere maşını sormak hoş değildir.

Arap kültüründe din ve siyaset çok önemli. Bu nedenle herkes ile bu konuları konuşuyoruz. Fakat sağlık ve para problemleri çok özeldir ve bu konularda sadece yakınlarımız ile konuşuyoruz.



İngiltere’de ailemizle veya arkadaşlarımızla rahatça sağlık problemlerimiz hakkında konuşuyoruz. Fakat genellikle iş veya yeni arkadaşlarımızla maddi konularda konuşmuyoruz. Ayrıca yeni arkadaşlarımızla din veya siyaset hakkında hiç konuşmuyoruz. Bir kişi ile ilk defa tanışıyorsak, onun yaşını sormak da hoş değildir.



1. Siz ülkenizde yakın arkadaşlarınızla hangi konuları, yeni arkadaşlarınızla hangi konuları konuşuyorsunuz?

SINIF DİLİ

1. Aşağıda bu kitaptaki bölümlerin adları bulunuyor. Bunlara bakalım. Soruları cevaplayalım.

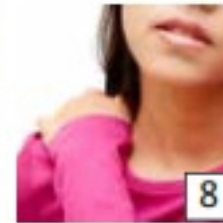
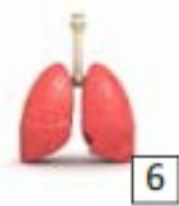
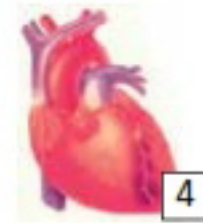
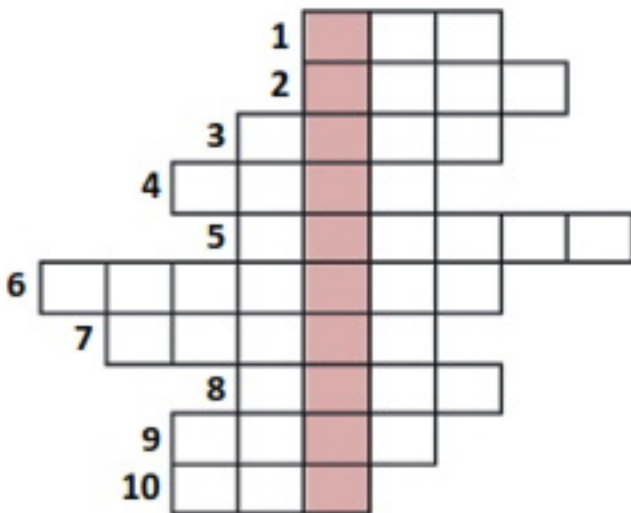
Hazırlık Çalışması Okuma Yazma Dinleme Dil Bilgisi Konuşma Kültürden Kültüre
Sınıf Dili Neler Öğrendik Eğlenelim Öğrenelim Öz Değerlendirme Kelime Listesi

2. Siz hangi bölümleri seviyorsunuz / sevmiyorsunuz?

3. Sizin için en önemli bölümler hangileri? 1’den 12’ye kadar sıralayalım.

EĞLENELİM ÖĞRENELİM

Bulmacayı çözelim, ortadaki kelimeyi bulalım.



NELER ÖĞRENDİK?

1. Aşağıdaki boşlukları uygun biçimde tamamlayalım.

- 1.Eş..... ofis..... çalışıyoruz.
- 2.Deniz'..... bebek..... bakıyorum.
3. Arkadaş..... köpek..... korkuyorum.
4. O kız..... ayakkabı..... model..... çok güzel.
5. Yarın kardeş..... okul..... gidiyorum.
6. Onlar..... otobüs..... iki saat sonra geliyor.
7. O..... ev..... havuz var.
8. Çocuklar..... hiç kitap..... yok.
9. Masa..... üst..... neler var?
10. Semra..... saat..... yeni mi?

2. Aşağıdaki boşlukları –DAki ve -ki ekleri ile tamamlayalım.

1. Benim çantam..... kitaplar çok ilginç.
2. Berna'nın okulu Merter'de, Aynur'un..... Fatih'te.
3. Bugün..... derse geliyorum.
4. Ben..... kitap Ahmet'in.
5. Mağaza..... elbise çok güzel.
6. Ev..... koltukları değiştirmek istiyorum.
7. Akşam..... dizi çok güzeldi.
8. İzmir'..... evimi satıyorum.
9. Ömer dün..... ödevini yapmadı.
10. Öğretmen sınıf..... gürültüye çok kızıyor.

3. Aşağıdaki soruları tabloya bakıp “–den daha” ve “en” kullanarak cevaplayalım.

	Kerim	Gözde	İrem	Ferdi
Yaşı	25	19	20	23
Boyu	170	175	162	180
Kilosu	70	60	52	80

1. En uzun boylu kim?
.....
2. Gözde Kerim'den daha mı şişman?
.....
3. Kimler İrem'den daha uzun?
.....
4. En zayıf kim?
.....
5. Ferdi mi daha yaşlı İrem mi?
.....

ÖZ DEĞERLENDİRME

Bunları Türkçede yapabilir misiniz? Her cümle için kendinize bir puan veriniz. 1: Yapamam, 2: Biraz yapabilirim, 3: Yapabilirim, 4: İyi yapabilirim, 5: Çok iyi yapabilirim.

1. Ailemi, akrabalarımı ve çevremi tanıtabilir, bunlarla ilgili basit konuşma ve yazıları anlayabilir, bunları basit kalıp ve cümleleri kullanarak anlatabilirim.	1	2	3	4	5
2. Yer - yön ifadelerini kullanarak yer, nesne ve kişilerin yerini ifade edebilir, bunlarla ilgili basit konuşma ve ifadeleri anlayabilirim.	1	2	3	4	5
3. Nesnelere veya kişiler arasında karşılaştırma yapabilir, bunlarla ilgili basit ifadeleri anlayabilirim.	1	2	3	4	5

KELİME LİSTESİ

İSİMLER

akraba	أقارب
alan	منطقة
alt	اسفل
arka	خلف
aşağı	أسفل
boyun	رقبة
cadde	شارع
cesur	شجاع
çene	فك
çevre	بيئة
çiftçi	مزارع
dış	خارج
emekli	متقاعد
enişte	زوج الأخت
göl	بحيرة
grip	انفلونزا
güler yüzlü	وجة متبسم
halsiz	راكد
iç	داخلي
iskele	رصيف
karşı	مقابل
kibar	مهذب
köprü	جسر
köşe	زاوية
kulak	أذن
kuzen	ابن عم
kütüphane	مكتبة
lezzetli	لذيذ
mahalle	حي
manzara	منظر
marka	علامة تجارية
mercimek çorbası	شوربة عدس
meşdan	ميدان
nehir	نهر
orta	متوسط
ön	امام
parmak	إصبع
patlıcan	باننجان
plan	خطط
rapor	تقرير
reçete	وصفة طبية
renk	لون
sağ	يمين
sol	يسار
sözlük	قاموس
şeker	سكر
şikâyet	شكوى
tahmin	تقدير
tarihî	تاريخ

ten	جلد
terzi	خياط
üst	أعلى
vücut	جسم
yaramaz	مشاكس
yenge	زوجة الاخ
yukarı	أعلى

FİİLLER

anlaşmak	أفعل
bayılmak	تفاهم
beğenmek	أحب كثيرا
danışmak	أعجب
değiştirmek	استشار
görüşmek	يغير
hissetmek	تقابل
ilgilenmek	احس
kaçınmak	يعتني ب
katılmak	حك
kızarmak	شارك
sallanmak	شوى
tanımak	ترنح
tansiyon ölçtürmek	تعرف
tartılmak	قاس الضغط
tedavi olmak	يزن
öksürmek	تعالج
	سعل

DİNLEME METİNLERİ

1 - (s. 11)

Merhaba! Benim adım Tom. İngiltereliyim.

İyi günler! Benim adım Pınar. Türküm.

Günaydın! Benim adım Kim. Koreliyim.

Merhaba! Benim adım Olga. Rusum.

B: Derya Günay.

A: Adresiniz nedir?

B: Gül mahallesi, 7. Sokak, No: 34 Emek / Ankara

A: Telefon numaranız nedir?

B: 0525 340 84 67

A: Ne zaman geliyorsunuz?

B: 29 Kasım'da.

A: Kaç gün kalacaksınız?

B: 4 gün

A: Kaydınız tamam. Oda numaranız 315.

2 - (s. 13)

Araba bebek cetvel çanta deniz elma fındık göz halı ıspanak inek jeton köpek limon merdiven nar

Otobüs ördek portakal radyo saat şemsiye tavuk uçak üzüm vagon yıldız zürafa

6 - (s. 33)

Ben ve Aylin çok iyi arkadaşız. Biz aynı işteyiz. Ben mühendisim, o mimar. Bizim bazı karakterlerimiz aynı, bazı karakterlerimiz farklı. Ben ve Aylin çok çalışkan, düzenli ve dikkatliyiz ama Aylin işte yavaş, ben hızlıyım. Aylin çok sosyal. Onun birçok arkadaşı var. Ben daha sessiz ve sakinim. O çok komik ve eğlenceli ama ben ciddiğim. Biz her zaman beraberiz. Aylin çok iyi bir insan. Onu çok seviyorum.

3 - (s. 17)

A: Burası neresi?

B: Burası Kapalıçarşı.

A: Şunlar kim?

B: Onlar turist.

A: Kapalıçarşı büyük mü?

B: Evet, burası büyük bir çarşı.

A: Şurası kafe mi?

B: Hayır, orası kafe değil. Mağaza.

4 - (s. 25)

Burası benim odam. Odamda yatak, beyaz masa, sandalye, yastıklar, halı, ayna, dolap var. Yatakta iki yastık var. Yerde sarı halı var. Sandalye pembe. Masada lamba var. Duvarda aynalar, raflar var.

7 - (s. 41)

Serpil: Aaa. Bak bu Nihat.

Anna: Nihat kim?

Serpil: Nihat benim iş arkadaşım. Aynı ofiste çalışıyoruz. Nihat, merhaba! Nasılsın?

Nihat: Merhaba Serpil. İyiyim. Ya sen?

Serpil: Ben de iyiyim. Bak bu arkadaşım

Anna. O benim okul arkadaşım.

Anna: Merhaba. Memnun oldum.

Nihat: Ben de memnun oldum.

5 - (s. 29)

A: Merhaba. Hoş geldiniz.

B: Hoş bulduk.

A: Adınız nedir?

Anna: Sen Serpil ile aynı iş yerinde çalışıyorsun değil mi?

Nihat: Evet, ama sadece hafta sonları çalışıyorum. Hafta içi çalışmıyorum.

Anna: Hafta içi ne yapıyorsun?

Nihat: Ben üniversitede öğrenciyim. Ekonomi okuyorum. Sen nerelisin? Sen neler yapıyorsun?

Anna: Ben Fransızım. Ben de öğrenciyim. İstanbul'da Türkçe öğreniyorum.

Nihat: İstanbul'u seviyor musun?

Anna: Evet, seviyorum. Burada insanlar çok sıcak ve yardımsever. Boş zamanlarımda bir çok şey yapıyorum.

Nihat: Neler yapıyorsun?

Anna: Tarihî yerleri, müzeleri geziyorum. Konserlere gidiyorum. Türk yemekleri yiyorum. Ya sen neler yapıyorsun?

Nihat : Ben sinemaya gidiyorum. Kitap okuyorum. Arkadaşlarımla buluşuyorum. Şimdi de arkadaşlarım beni bekliyor. Tekrar çok memnun oldum. Görüşürüz Serpil.

Serpil: Görüşürüz.

Anna: Görüşürüz.

8 - (s. 45)

Benim adım Tuğba. Ben Ankara'da yaşıyorum. Ben hemşireyim. Zamanım genellikle hastanede geçiyor. Boş zamanlarımda sinemaya gidiyorum, parkta kitap okuyorum. Kitaplardan çok hoşlanıyorum.

Ben Rafael. Moskova'da yaşıyorum. Ben bir fabrikada işçiyim. Her sabah fabrikaya gidiyorum. Fabrikada çok yo-

ruluyorum. Çok erken yatıyorum. Hafta sonları eşim ve çocuklarım ile alışverişe gidiyoruz. Dışarıda yemek yiyoruz. Benim adım Gabriel. Paris'te yaşıyorum. İş adamıyım. Ben çok yoğunum. Geç saatlerde ofisten çıkıyorum. Ofise değişik ülkelerden iş adamları geliyor. Ben de her ay farklı bir ülkeye gidiyorum. Boş zamanlarımda oralarda fotoğraf çekiyorum.

9 - (s. 47)

A: İyi günler!

B: İyi günler, efendim!

A: Saçımı kestirmek istiyorum.

B: Buyurun. Şuraya oturun. Nasıl kestirmek istiyorsunuz?

A: Kısa olsun lütfen.

B: Başka bir şey istiyor musunuz?

A: Evet manikür de yaptırmak istiyorum.

A: Günaydın!

B: Günaydın buyurun! Ne almak istiyorsunuz?

A: Bir ekmek, bir litre süt ve 5 yumurta almak istiyorum.

B: Tamam, buyurun. Başka bir şey istiyor musunuz?

A: Hayır, teşekkürler. Hepsi kaç lira?

B: 7 lira.

A: Buyurun, teşekkürler.

A: Merhaba, hoş geldiniz!

B: Merhaba! Bir pantolon almak istiyorum.

A: Kaç beden giyiyorsunuz?

B: 36 beden giyiyorum.

A: Ne renk istiyorsunuz?

B: Siyah lütfen.

A: Buyurun. Denemek istiyor musunuz?

B: Evet. Bu güzel, bunu almak istiyorum. Ne kadar?

A: 50 lira.

B: Buyurun.

A: Merhaba, Gora filmine bilet almak istiyorum.

B: Hangi seans istiyorsunuz?

A: Saat 15.00 seansında yer var mı?

B: Evet var. Nereden seyretmek istiyorsunuz? Ön, arka?

A: Ön lütfen. Öğrenci indirimi var mı?

B: Evet var. Tam 15, öğrenci 12 lira.

A: 2 öğrenci lütfen.

B: Buyurun biletiniz. Koltuk numaranız 34.

A: Teşekkürler.

10 - (s. 54)

Ben Zehra. Ben 57 yaşındayım. Emekli öğretmenim. Benim kocamın adı Mesut, O 62 yaşında. Mesut emekli veteriner.

Bizim bir oğlumuz var, kızımız yok. Oğlumuzun adı Ömer. O tarih öğretmeni. Ömer 38 yaşında ve evli. Ömer'in karısının adı Dilek. Dilek bizim gelinimiz. Dilek 36 yaşında. O resim öğretmeni. Dilek ve Ömer'in 2 çocukları var. Büyük çocuklarının adı Suna, küçük çocuklarının adı Derya. Suna 16 yaşında, o lise son sınıfta öğrenci. Derya ise 9 yaşında. Derya ilkokula gidiyor.

Ben bütün vaktimi torunlarımla geçiriyorum. Beraber oyun oynuyoruz, televizyon izliyoruz, yemek yapıyoruz ve geziyoruz. Torunlarımı, yani genç arkadaşlarımı çok seviyorum.

11 - (s. 58)

Leyla: Benim adım Leyla. İranlıyım. Farsça konuşuyorum. Tahran'da yaşıyorum. Ben matematik öğretmeniyim. İşimi ve öğrencilerimi çok seviyorum. Boş zamanlarımda müzik dinliyorum ve gitar çalıyorum.

Sofia: Benim adım Sofia. Ben Yunanlıyım. Yunanca konuşuyorum. Atina'da yaşıyorum. Ben bir mankenim. Reklam filmlerinde oynuyorum. İşim çok eğlenceli. Her gün değişik elbiseler giyiyorum ve fotoğraf çektiriyorum. Boş zamanlarımda spor yapıyorum.

Masako: Benim adım Masako. Ben Japonyalıyım. Japonca konuşuyorum. Tokyo'da yaşıyorum. Ben öğrenciyim. Üniversite üçüncü sınıftayım. Tarih Bölümünde okuyorum. Derslerim çok iyi. Boş zamanlarımda dans kursuna gidiyorum. Dans etmeyi çok seviyorum.

Osama: Benim adım Osama. Ürdünlüyüm. Arapça konuşuyorum. Amman'da yaşıyorum. Ben doktorum. Ben büyük bir hastanede çalışıyorum ve çok yoruluyorum. Boş zamanlarımda resim yapıyorum.

İgor: Benim adım İgor. Rusyalıyım. Rusça konuşuyorum. Moskova'da yaşıyorum. Ben iş adamıyım. Benim bir şirketim var. Boş zamanlarımda golf oynuyorum.

Kim: Benim adım Kim. Koreliyim. Korece konuşuyorum. Seul'de yaşıyorum. Ben inşaat mühendisiyim. Bir şirkette çalışıyorum. İşim çok yoğun ama zevkli. Boş zamanlarımda satranç oynuyorum ve kitap okuyorum.

12 - (s. 61)

Elena: Merhaba John, çok üzgün görünüyorsun . Bir problemin mi var?

John: Merhaba Elena. Hayır, hiçbir problemim yok. Sadece ailemi çok özledim.

Elena: O zaman ailene telefon et. Annenle ve babanla konuş ya da onlara mektup yaz.

John: Her akşam ailemi arıyorum ama burada kendimi çok yalnız hissediyorum.

Elena: Bence yalnız değilsin. Hepimiz senin arkadaşınız. Ayrıca yalnız yaşamak hiç de kötü değil. Bazen çok eğlenceli.

John: Nasıl eğlenceli?

Elena: Mesela aileden hiçbir şey için izin istemiyorsun, eve geç geliyorsun, geç yatıyorsun, geç kalkıyorsun, evde yüksek sesle müzik dinliyorsun. Yani, herşeyi yapıyorsun.

John: Peki, sen aileni hiç özlemiyor musun?

Elena: Elbette özlüyorum. Ama ben şimdi buradayım, onlar Rusya'da. Ne zaman ailemi özlüyorum, o zaman onlara telefon ediyorum ya da bilgisayardan konuşuyorum.

John: Bilgisayardan konuşmak çok iyi fikir.

Elena: Evet, çünkü onları hem duyuyorum hem de görüyorum. Sen de bunu yap.

John: Teşekkürler Elena, şimdi kendimi daha iyi hissediyorum.

13 - (s. 69)

Bu hafta çok yoğunum. Pazartesi günü işteyim. Sabah saat dokuzdan saat on bir buçuğa kadar toplantım var. Dişim çok ağrıyor. Bu yüzden salı günü öğleden sonra saat dörtte dışıde randevum var. Çarşamba akşamı arkadaşlarım beni bekliyor. Akşam saat dokuz çeyrek kala Liman Restoran'da onlarla buluşuyorum. Perşembe akşam saat yediyi yirmi geçe hepimiz basketbol maçı oynuyoruz. Cuma bir işim yok. Evdeyim. Cumartesi ve Pazar sabah saat dokuz buçuktan bire çeyrek kalaya kadar dersim var.

14 - (s. 72)

A: Alo! Aydan, nasılsın?

B: İyiyim Gülşen, sen?

A: Fena değil. Yılbaşı gecesi için bir plan yapmak istiyorum. Sen o gece ne yapıyorsun?

B: Bilmiyorum. Aklımda çok plan var. Annemler evlerine davet ediyorlar. Arkadaşlarım dışarıda beraber kutlamak istiyor. Eşim geceyi evde geçirmek istiyor. Bir kararım yok. Sen ne düşünüyorsun?

A: Eşlerimizle beraber iki günlük bir tatile ne dersin? Uludağ'da çok güzel oteller var. Orada şimdi her yerde kar

var. Ben planı yaptım. İlk önce otele gidiyoruz. Orada geziyoruz ve kayak yapıyoruz. Otelin de gece yılbaşı programı var. Bir çok şarkıcı konser veriyor. Orada müzik dinliyoruz, dans ediyoruz ve yeni yılı hep beraber kutluyoruz. Ne diyorsun?

B: Çok güzel diyorum. Ama karar vermeden önce eşimi aramak istiyorum. Onunla konuştuktan sonra seni arıyorum. Tamam mı?

A: Tamam oraya gitmeden önce rezervasyon yaptırmak lazım. Senden haber bekliyorum.

A: Tamam, 10 dakika sonra arıyorum.

15 - (s. 75)

A: Mutlu yıllar hayatım! Nice senelere!

B: Ooo Teşekkür ederim.

A: İşte bu hediyen. Umarım seversin. 3 gündən beri bu elbiseyi arıyorum.

B: Çok teşekkür ederim. Ne kadar güzel bir elbise. Rengi çok güzel. Çok sevdim.

A: Eee bu akşam ne yapıyoruz?

B: Bilmiyorum. Senin aklında bir plan var mı?

A: Yemek yemek istiyor musun?

B: Nerede?

A: Güneş Restoran'da.

B: Güneş Restoran mı? Senelerdir her doğum günümde oraya gidiyoruz. Başka bir yere gitmek istiyorum.

A: Tamam sinemaya gitmek istiyor musun? Çok güzel romantik bir film var.

B: Belki ama her hafta sinemaya gidiyoruz.

A: Peki o zaman tiyatroya gidelim. Uzun zamandan beri tiyatroya gitmiyoruz.

B: Evet bu güzel bir fikir. Hangi oyuna gidiyoruz?

A: Büyük tiyatrodaki yeni bir oyun var. Güzel diyorlar.

B: Tamam akşam nerede buluşuyoruz?

A: Taksim'de 6'da. Oyun 8'de başlıyor. Oyundan önce bir şeyler içeriz.

B: Tamam akşam buluşuyoruz o zaman, doğum günü kız!

A: Tamam, görüşürüz.

16 - (s. 85)

Benim en yakın arkadaşım Kate. O 25 yaşında. O bir okulda tarih öğretmeni. Onunla beş seneden beri arkadaşız. Liseyi beraber okuduk. Onun ailesini çok seviyorum. Onun babası mühendis, annesi mimar. Onların bir inşaat şirketi var. Onun iki kız kardeşi var. Onların adları Judie ve Sarah. O üç ay sonra evleniyor. Şimdi nişanlı. Onun nişanlısı da öğretmen. O boş zamanlarında bol bol tarih kitabı okuyor. Biz onunla beraber çok güzel vakit geçiriyoruz, beraber tatile çıkıp değişik ülkeleri geziyoruz. Şimdi onunla ayrıyoruz. O Almanya'da. Onunla telefonda veya internette konuşuyoruz. Onu çok özleyorum.

Benim en yakın arkadaşım Hassan. O 21 yaşında. O üniversitede hukuk okuyor ve avukat olmak istiyor. O şimdi Mısır'da. O benim çocukluktan beri arkadaşım. Benim babamla onun babası da çok yakın arkadaş. Biz bütün aile sık sık görüşüyoruz. Beraber tatile gidiyoruz. Onun babası bir şirketin müdürü. Annesi ev hanımı. Onun bir kardeşi var. Onun adı Leen. O da İstanbul'da Türkçe kursuna gidiyor ve İstanbul'da üniversitede okumak istiyor. Ben ona yardım ediyorum. O benim kardeşim gibi. Hassan boş zamanlarında internete giriyor. Biz onunla birlikte genellikle dışarıda

geziyoruz ve bol bol sohbet ediyoruz. O çok akıllı biri. Eminin çok iyi bir avukat olacak.

17 - (s. 89)

Olga: Merhaba Kseniya! Nasılsın?

Kseniya: İyiyim. Yarın yanındayız. Çok heyecanlıyım. Sen bir plan yaptın mı? Orada neler yapıyoruz?

Olga: Her şey hazır. Siz uçaktan indikten sonra sizi Sultanahmet'teki otele götürüyorum. Biliyorsun ben evde kalıyorum ama evde sizin için uygun yerim yok. Siz ilk önce eşyalarınızı odanıza yerleştiriyorsunuz. Sonra ben sizi otelden alıyorum ve oradaki lokantalardan birinde yemek yiyoruz. Sultanahmet'te meşhur köfteci var. Sonra Sultanahmet'te dolaşıyoruz. Orada birçok tarihî yer var. İlk önce Ayasofya Müzesi'ni ve Sultanahmet Camii'ni sonra Yerebatan Sarnıcı'nı geziyoruz. İlk günümüzü burada geçiriyoruz.

Kseniya: Çok güzel. Peki, akşam için bir planın var mı? Biliyorsun İstanbul'da sadece 2 gün kalacağız. İstanbul'da her yeri görmek istiyoruz.

Olga: Tabii var. Akşam Boğaz'daki bir restorana gidiyoruz. Orada çok güzel balık restoranları var. Oradaki manzara çok güzel. Boğaz, Asya ve Avrupa'yı birbirine bağlıyor.

Kseniya: Peki bir sonraki gün neler yapıyoruz?

Olga: Anadolu yakasındaki güzel bir restoranda kahvaltı ile güne başlıyoruz. Oradan Üsküdar'a gidiyoruz ve Üsküdar'daki Kız Kulesi'ni geziyoruz. Daha sonra Kız Kulesi'nin karşısındaki bir kafede Türk kahvesi içiyoruz.

Kseniya: Biz ayrıca Taksim'i de görmek istiyoruz.

Olga: Ben de sizi oraya götürmek istiyorum. Üsküdar'dan sonra Kabataş'a

vapur ile geçiyoruz. Oradan metro ile Taksim'e gidebiliriz. Taksim İstanbul'un merkezi. Oradaki mağazaları, kafeleri, lokantaları herkes çok seviyor. Orada akşama kadar bütün günümüzü geçiriyoruz. Sonra Sultanahmet'e geri dönüyoruz. Eşyalarınızı alıyorsunuz ben sizi havaalanına geri bırakıyorum. Gezi planımız hakkında ne düşünüyorsun? Kseniya: Her şey çok güzel. Yarını dört gözle bekliyorum. Ben arkadaşlara planını söylüyorum. Yarın görüşürüz. Olga: Görüşürüz.

18 - (s. 93)

Eczacı: Merhaba hoş geldiniz

Sibel Hanım: Merhaba hoş bulduk reçetede bu ilaçları almak istiyorum. Buyurun.

Eczacı: Tamam. Ben ilaçlarınız var mı, bir bakayım. İlaçlarınızın tamamı var. Burada 3 tane ilaç var. Biri ağrı kesici, bunu sabah akşam tok karnına içiyorsunuz. Bir tanesi soğuk algınlığınız için antibiyotik. Bu antibiyotik en güçlü antibiyotiklerden biridir, bunu 12 saatte bir içiyorsunuz. Daha fazlasını almıyorsunuz. Burada bir de öksürük şurubunuz var. Bunu günde 3 defa yemeklerden sonra içiyorsunuz.

Sibel Hanım: Peki. Benim biraz başım dönüyor. Tansiyonumu ölçebilir misiniz?

Eczacı: Tabii. Tansiyonunuz biraz yüksektir.

Sibel Hanım: Hastalık yüzünden sanırım. İki gündür iyi uyumuyorum.

Eczacı: Biraz burada dinlenin. Daha iyi olacaksınız. İlaçlarınız burada. Geçmiş olsun.

Sibel Hanım: Teşekkür ederim.

BU KİTABI NASIL KULLANMALIYIM?

“İstanbul Yabancılar İçin Türkçe” öğretim seti Avrupa Ortak Dil Kriterleri’nde belirlenmiş dil düzeylerine göre düzenlenmiş olup, iletişim ve öğrenen odaklı yaklaşım takip edilerek yapılandırılmıştır. Buna göre setimiz A1- A2 (Temel), B1-B2 (Orta) ve C1-C1+ (İleri) olarak üç bölüme ayrılmıştır.

“İstanbul Yabancılar İçin Türkçe” öğretim seti içerisinde yer alan bu kitap, çalışma kitabı ve dinleme metinlerinin ses kayıtlarının olduğu dinleme CD’sinden oluşan A1 düzeyi setinin ders kitabıdır. Bu set kullanıcılarını Avrupa Ortak Dil Kriterleri’nde belirlenmiş olan A1 beceri düzeyine ulaştırmayı hedeflemektedir.

Avrupa Ortak Dil Kriterleri’nde bulunan hedefler doğrultusunda belirlenmiş konular çerçevesinde 12 ayrı üniteden oluşan A1 düzeyi setinde her bir ünite 3 ayrı alt konuya ayrılmıştır. Ünite başlarında öğretilmesi hedeflenen beceri, dilbilgisi ve kelime grupları belirtilmektedir. Her üniteye yer alan alt konu içerisinde; Hazırlık Çalışmaları, Okuma, Ya Siz, Dilbilgisi, Dinleme, Konuşma ve Yazma ayrıca ünite sonlarında Kültürden Kültüre, Sınıf Dili, Eğlenelim Öğrenelim, Neler Öğrendik, Öz Değerlendirme, Kelime Listesi bölümleri bulunmaktadır.

HAZIRLIK ÇALIŞMASI

1. Aşağıdaki fotoğraflara bakalım. Kelime çiftleri ile fotoğrafları eşleştirelim.



OKUMA BÖLÜMÜNDE öğrencilerin dil düzeylerine, ünitenin konusuna, öğretilen dilbilgisine uygun metinler seçilmiştir. Bu metinler okuma becerisini ölçecek etkinliklerle birlikte sunulmuştur. Burada öğrenciden beklenen; metne bağlı kalarak yazılı ve sözlü çalışmalar yapabilmesidir. Metinlerde kullanılan etkinlikler, öğrenciyi metne bağımlı bir dil kullanımından, metinden bağımsız bir dil kullanımına yönlendirecek şekilde düzenlenmiştir.

YA SİZ?

1. Siz nerelisiniz ve hangi dili konuşuyorsunuz?
2. Sizin en yakın arkadaşlarınız kimler?
3. Sizin arkadaşlarınız nereli ve hangi dili konuşuyorlar?

HAZIRLIK ÇALIŞMALARI bölümünde üniteye ilişkin öznel sorular, kelime çalışmaları gibi etkinlikler yer almaktadır. Bu bölümde amaç; konunun ve üniteye yer verilen okuma metninin anlaşılmasının kolaylaştırmak, öğrencinin konuya ve okuma metnine aşina olması sağlamaktır.

OKUMA

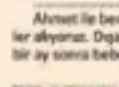
3. Aşağıdaki başlıktan uygun metinlere yerleştirilim.

ÖZEL GÜNLER

Evlilik yıldönümü / Anneler günü / Öğretmenler günü / Doğum günü



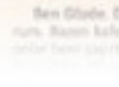
Türkiye’de Mayıs ayının ikinci pazar günü anneler günüdür. Bu anneler gününden önce annemize bir hediye alıyoruz. O gün annemize çiçekler ile hediyelerimizi veriyoruz. Sonra annem, babam ile hep beraber yemek yemeye gidiyoruz. Yemek yedikten sonra annemizi ve babaannemi ziyaret ediyoruz. Onların da anneler gününü kutluyoruz ve hediyelerini veriyoruz. O gün herkes çok mutlu oluyor.



Ahmet ile ben 3 yıldır evliyiz. Biz her yıl evlilik yıldönümümüzü dışarda kutluyoruz. O gün birbirimize hediyeler alıyoruz. Dışarda güzel bir yemek yiyoruz ve eğleniyoruz. Bu sene yıldönümümüzü evde kutluyoruz. Çünkü bir ay sonra bebeğimiz doğuyor.



Biz ilkelül birinci sınıftan beri her 24 Kasım Öğretmenler gününde öğretmenimize küçük, çiçekli hediyeler alıyoruz ya da bütün sınıf para topluyoruz ve büyük bir hediye alıyoruz. Biz öğretmenimizi çok seviyoruz çünkü o bize her gün yeni bir şeyler öğretiyor.



Ben Güneş. Doğum günüm 27 Aralık’ta. Senebenden beri farklı yerlerde doğum günü partisi yapıyorum. Bazın kafede, bazın restoranda, bazın evde doğum günümü arkadaşlarımla kutluyorum. Bazın senebenden beri partilerle yemek partileri. O gün hep beraber pasta kutluyoruz. Ben mutluyum!

YA SİZ bölümünde; okuma metni ile aynı konuda olan öznel sorular bulunmaktadır. Konular okuma metninden uzaklaştırılıp günlük hayata taşınmıştır. Öğrenciler metne bağlı kalmaksızın, kendi hayat tecrübelerinden hareketle düşüncelerini açıklayabilmektedir. Bu kısımda; öğrencinin okuma metninden aldığı bilgileri kendi hayatı ile ilişkilendirerek anlatması amaçlanmaktadır.

DİLBİLGİSİ bölümü; ünite de öğretilecek dilbilgisi konularını, tablolarını ve açıklamalarını içermektedir. Ayrıca İngilizce bilen öğrencilerin, konuları daha kolay kavrayabilmesi için dilbilgisi konu ve açıklamalarının İngilizce çevirileri de eklenmiştir. Her dilbilgisi açıklamasının ardından verilen dilbilgisine ait örnek cümleler, dilbilgisi alıştırmaları ve öğrencileri önceki ünitelerde öğrendikleri dilbilgisi konusu ile yeni dilbilgisi konusunu bir arada sunan pekiştirici alıştırmalar yer almaktadır. Bu bölümde, öğrencinin hedeflenen dil düzeyinde kullanması gereken dil yapılarının öğretilmesi hedeflenmektedir.

DİNLEME

Metni dinleyelim. Boşlukları dolduralım.

Ad: Uyruk: Ad: Uyruk: Ad: Uyruk: Ad: Uyruk:

KONUŞMA bölümünde; ünitelerdeki konulara uygun, öğrencilerin konularda edindikleri bilgileri kullanabilecekleri etkinliklere yer verilmiştir. Bu kısımda, öğrencilerin edindikleri becerileri sözlü olarak pekiştirmeleri beklenmektedir.

YAZMA

Aşağıdaki formu kendinize göre dolduralım.

ÖZDEMİR OTEL, İSTANBUL			
Ad:		Soyadı:	
Adres:			
Telefon no:		Geliş tarihi:	
Oda numarası:		Gün sayısı:	

DİL BİLGİSİ

Yönelme Durumu (Dative Case)
İlişe yöneldiği, yönlendirildiği varlığı gösterir.
This case indicates the object to which the verb gravitates.

A, I, N, O → -ya A, I, N, O → -ya

1. Nite Dışarı konduğunda bu ek, "a, i, n, o" harfleriyle "ya, ya, ya, ya" olur.
Örnek: I went to the park. → I went to the park.
a, i, n, o → a, i, n, o

2. Nite İçeri konduğunda bu ek, "a, i, n, o" harfleriyle "ya, ya, ya, ya" olur.
Örnek: I went to the park. → I went to the park.
a, i, n, o → a, i, n, o

Uzaklaşma Durumu (Ablative Case)
Bu ek, varlığın bir yerden ayrıldığı, uzaklaşma gösterir.
varlığı yerinin değişimini bildirir.
This suffix indicates object is leaving away, and it's place changes.

A, I, N, O → -dan A, I, N, O → -dan

Örnek:
Her sabah işe gidiyorum.
Öğretmen denize başlıyor.
Kedi ağaca tırmanıyor.
Annem bana çay veriyor.
Öğrenciler kitaba bakıyor.

5. Aşağıdaki boşlukları yönelme durumu "-ya" eki ile tamamlayalım.

1. Peris otobüsüne..... gidiyor.
2. Adem denize..... bakıyor.
3. Ben ev..... yürüyorum.
4. Selin yurt..... gidiyor.
5. Sen o..... yalan söylüyorsun.

Örnek:
Taksimide otobüsten iniyorum.
Ali köpektan çok korkuyor.
Esra marketten geliyor.
Cenk işten çıkıyor.
Mustafa, Ali'den birşey alıyor.

6. Aşağıdaki boşlukları ayrılma durumu "-dan" ile tamamlayalım.

1. Begüm romantik Wines..... hoşlanıyor.
2. Annem ben..... yardım ediyor.
3. Banu..... para çekiyorum.
4. Almanya'..... geliyorum.
5. Ne zaman okul..... çıkıyorsunuz?

DİNLEME bölümünde; okuma bölümünde olduğu gibi öğrencilerin dil düzeylerine, ünitenin konusuna, öğretilecek dilbilgisine uygun metinler seçilmiştir. Bu metinler için öğrencinin dinleme becerisini ölçecek etkinlikler düzenlenmiştir.

KONUŞMA

11 Sınıfımıza bakalım. Aşağıdaki gibi sorular yazalım. Arkadaşlarımıza soralım.

- Burası okul mu?
- Bu kalem mi?
- Bu kim?
- Sınıf büyük mü?

YAZMA bölümünde; ünitenin konu alanıyla aynı doğrultuda olan çeşitli yazma becerilerinin geliştirilmesine yönelik etkinlikler sunulmaktadır. Bu bölümde, öğrencilerin edindikleri becerileri yazılı olarak pekiştirmeleri hedeflenir.

KÜLTÜRDEN KÜLTÜRE bölümü kültürlerarası farkındalığı arttırmak amacıyla, kültürden kültüre değişen çeşitli konular hakkında bilgi veren metinlerden oluşmaktadır. Dil kültürün bir parçası olduğundan, yabancı dil bilmek aynı zamanda o dil ile oluşturulan kültür hakkında bilgi sahibi olmak demektir. Bu düşünceyle hazırlanan Kültürden Kültüre bölümünde amaç; öncelikle Türk kültürü olmak üzere öğrencinin çeşitli kültürler hakkında belirlenen konularda bilgi almasıdır. Metin sonrası etkinlikler aracılığı ile de kendi kültürünü ders ortamına aktararak Türk kültürü ile karşılaştırmasıdır.

KÜLTÜRDEN KÜLTÜRE

EVLİK GELENELİMİ

Türkiye’de gelin, düğünden bir gün önce “ama gıcır!” yapar. Bu günde sadece kadınlar oturur ve Türkü eşliğinde ellerinde kınalara gelinin etrafında döndürürler. Kınayı kaynatacak yaktır. Düğünde de gelin, ayakkabısının altına bekdiklere kınalarını yaktır. Düğün sonrası bir kişinin kını ayakkabısından çıkık silinir israrlar “O kişi en erken evlenecek.” diye düşünürler.

İskoçya’da gelin, düğünden bir gece önce aile büyüklerinin ortasına oturur ve onlara ayakkabısını yitirir. Bu gelenek, çiftin mutluluğunu sembolize ediyor. Düğünde ise gelin iki ayakkabısına da bezek para koyuyor.

Bulgaristan’da düğünden önceki perşembe günü hamur ve maya karıştırıyorlar, özel bir ekmeğe yapıyorlar. Bu ekmeğe, yeni ailelerin oluşumunu sembolize ediyor. Düğünde de gelin ile damada somun ekmeği veriyorlar. Bunlardan biri bu ekmeğin daha büyük parça koparınca “Tide onun stolu geçecek.” diye düşünürler.

1. Sizce en zor ve en ilginç gelenek hangisi? Karşılaştırın.
2. Evli çiftlerin de böyle gelenekleri var mı? Araştırın.

SINIF DİLİ

Yönergeler ile resimleri eşleştirilim.

1. Düşünün. 2. Okuyun. 3. Kitabınızı açın. 4. Ödevinizi yapın. 5. Birlikte çalışın.

EĞLENELİM ÖĞRENELİM bölümünde; öğretmen ve öğrencinin ders ortamından sıyrılarak vakit geçirebileceği oyun, bulmaca vb. etkinlikler bulunmaktadır.

EĞLENELİM ÖĞRENELİM

Aşağıdaki resimlere bakalım ve bulmacayı çözelim.

NELER ÖĞRENDİK?

1. Aşağıdaki kelimeleri eşleştirilim. Tamlama oluşturalım.

mercimek	kapısı
Didem’in	bahçesi
okulun	tuşları
telefonun	köpeği
bahçe	corbası

NELER ÖĞRENDİK bölümü; öğrencinin ünite de öğrendiği dilbilgisi, ünitenin konusuna ait kelime alıştırmaları vb. etkinlikleri içeren bir tekrar bölümüdür. Bu kısımda öğrenciden, öğrendiği bilgileri pekiştirmesi beklenmektedir.

ÖZ DEĞERLENDİRME bölümünde; her bir ünite sonunda öğrenciden beklenen beceriler yer almaktadır. Öğrencilerden her bir beceriyi bölümde verilen puanlama sistemine göre işaretlemeleri istenmektedir. Bu bölümde, öğrencinin her bir beceri için kendini ölçmesi, değerlendirmesi ve eksik gördüğü becerilerde o beceriye ait olan etkinliklere geri dönmesi ve tekrar çalışması beklenmektedir.

KELİME LİSTESİ

İSİMLER

abla
ağabey
ağız
aile
amca
anadil
anahtar
anaokulu

FİİLLER

almak
dans etmek
çalmak
hissetmek
yazmak
göndermek
oynamak

ÖZ DEĞERLENDİRME

Bunları Türkçede yapabilir misiniz? Her cümle için kendinize bir puan veriniz. 1: Yapamam, 2: Biraz yapabilirim, 3: Yapabilirim, 4: İyi yapabilirim, 5: Çok iyi yapabilirim.

1. Ailemi, akrabalarımı ve çevremi tanıtabilir, bunlarla ilgili basit konuşma ve yazılan anlayabilir, bunları basit kalıp ve cümleleri kullanarak anlatabilirim.	1	2	3	4	5
2. Yer - yön ifadelerini kullanarak yer, nesne ve kişilerin yerini ifade edebilir, bunlarla ilgili basit konuşma ve ifadeleri anlayabilirim.	1	2	3	4	5
3. Nesnelere veya kişiler arasında karşılaştırma yapabilir, bunlarla ilgili basit ifadeleri anlayabilirim.	1	2	3	4	5

KELİME LİSTESİ bölümünde; her bir üniteye yer alan kelimeler öğrencilerin kelime öğreniminde kolaylık sağlanması amacıyla isimler, fiiller ve kalıp ifadeler başlıkları altında sıralanmıştır. Konu seçimi, öğrencilerin dil düzeylerine uygun yapıldığından konularda yer alan bu kelimeleri öğrencinin öğrenmesi gerekmektedir.

KAYNAKÇA

- Aksoy, Ömer Asım (1984). Atasözleri ve Deyimler Sözlüğü, Ankara.
- Banguoğlu, Tahsin (2004). Türkçenin Grameri, Ankara.
- Can, Kaya (1983). Yabancılar İçin Türkçe Dersleri, Ankara.
- Council of Europe. 2005. The European Language Portfolio: Introduction. Strasbourg, Council of Europe Modern Languages Division. http://www.coe.int/T/DG4/Portfolio/?L=E&M=/main_pages/introduction.html
- Council of Europe. 2007. European Language Portfolio: Procedures for validation. Strasbourg, Council of Europe Modern Languages Division.
- Ergin, Muharrem (2001). Üniversiteler İçin Türk Dili, İstanbul.
- Ergin, Muharrem (1972). Türk Dil Bilgisi, İstanbul.
- Hepçilingirler, Feyza (2005). Öğretene ve Öğrenene Türkçe Dilbilgisi, İstanbul.
- Korkmaz, Zeynep (2003). Türkiye Türkçesi Grameri, Ankara.
- Milli Eğitim Bakanlığı (2012). Avrupa Dil Portfolyosu.
- Milli Eğitim Bakanlığı (2012). Diller İçin Avrupa Ortak Başvuru Metni Öğrenme – Öğretme – Değerlendirme
- Türkçe Sözlük (2005). Türk Dil Kurumu Yayınları, Ankara.
- Yazım Kılavuzu (2008). Türk Dil Kurumu Yayınları, Ankara.
- <http://adp.meb.gov.tr/kullanim.php>
- http://abdigm.meb.gov.tr/eski_site/uaorgutler/AK/cefr_Turkce.pdf
- http://www.coe.int/T/DG4/Portfolio/?L=E&M=/main_pages/validation.html

NOT-1: Ders kitabında kullanılan alıntı metinler öğrencilerin dil seviyelerine uygun şekilde yeniden düzenlenmiştir.

NOT-2: İstanbul Yabancılar İçin Türkçe öğretim setinde kullanılan fotoğraflar 'shutterstock.com'dan satın alınmıştır. Ayrıca fotoğraf sanatçısı Mustafa Yılmaz'a sayfa 67'te kullandığımız fotoğrafı için teşekkür ederiz.

NOTLAR

A series of horizontal dotted lines for writing notes.

NOTLAR

Dotted lines for writing notes.

NOTLAR

A series of horizontal dotted lines for taking notes, consisting of 35 lines.

